

Lesson 8:

THE RAINBOW

قوس قزح

Student's Learning Outcomes

طلبہ کے حاصلاتِ تعلیم

After completing this lesson, the students will be able to:

اس سبق کو مکمل کرنے کے بعد طلبہ مندرجہ ذیل امور انجام دے سکیں گے:

- ☆ analyze a poem for main idea, summary and personal response.
☆ مرکزی خیال، خلاصے اور ذاتی ردعمل کے لئے نظم کا تجزیہ کر سکیں گے۔
- ☆ identify line and stanza.
☆ مصرعے اور بند کو پہچان سکیں گے۔
- ☆ distinguish between what is clearly stated and what is implied.
☆ فرق کر سکیں گے کہ کیا واضح طور پر کہا گیا ہے اور کس بات کی طرف اشارہ کیا گیا ہے۔
- ☆ recognize and use possessive pronouns, and prepositions of position.
☆ ملکیتی اسمائے ضمیر اور مقام کے حروف جار کو پہچان سکیں گے اور استعمال کر سکیں گے۔
- ☆ recognize and classify transitional devices that show addition, comparison, contrast, sequence, conclusion and cause and effect.
☆ ان عبوری جوڑوں کو پہچان سکیں گے اور ان کی درجہ بندی کر سکیں گے جو اضافے، موازنے، تقابلی، ترتیب، اختتامیہ اور علت و معلول یعنی سبب اور اثر کو ظاہر کرتے ہیں۔
- ☆ develop a descriptive paragraph.
☆ بیانہ پیرا گراف لکھ سکیں گے۔
- ☆ use appropriate expressions, vocabulary and style to express personal needs and to show willingness to do something.
☆ ذاتی ضروریات کو ظاہر کرنے اور کسی کام کو کرنے پر آمادگی ظاہر کرنے کے لئے موزوں تراکیب، ذخیرہ الفاظ اور اسلوب استعمال کر سکیں گے۔

Pre-reading:

پڑھنے سے پہلے کی مشق

Q.1: Read the title of the poem and tell what this poem is about?

نظم کا عنوان پڑھیے اور بتائیے کہ نظم کس بارے میں ہے؟

Ans1: This poem is about the rainbow.

یہ نظم قوس قزح کے بارے میں ہے۔

Q.2: How many colours do you find in rainbow?

دعک میں آپ کو کتنے رنگ ملتے ہیں؟

Ans2: We find seven colours in a rainbow.

قوس قزح میں ہمیں سات رنگ ملتے ہیں۔

Boats	sail	on	the rivers,
بوس	سیل	آن	دارپورز،
کشتیاں	تیرتی ہیں	میں	دریاؤں
English	نقطہ		اردو
Boats sail on the rivers,	بوس سیل اون دارپورز،		کشتیاں دریاؤں میں تیرتی ہیں۔
And	ships	sail	on
اینڈ	شپس	سیل	آن
اور	بحری جہاز	تیرتے ہیں	میں
English	نقطہ		اردو
And ships sail on the seas;	اینڈ شپس سیل اون ڈائیزز،		اور بحری جہاز سمندروں میں تیرتے ہیں۔
But	clouds	that	sail
بٹ	کلاؤڈز	دیت	سیل
لیکن	ہادل	جو کہ	تیرتے
English	نقطہ		اردو
But clouds that sail across the sky,	بٹ کلاؤڈز دیت سیل اکر اس ڈاسکائی۔		لیکن ہادل جو آسمان کے آر پار تیرتے ہیں۔

Are	prettier	far	than	these.
آر	پریشیز	فار	دین	دیز۔
ہیں	خوبصورت	بہت	سے	ان

English
 Are prettier far than these. اردو
 وہ ان (کشتیوں، بحری جہازوں) سے زیادہ خوبصورت ہیں۔ آر پریشیز فار دین دیز۔

There	are	bridges	on	the rivers,
دیز	آر	بریجز	اون	دارپورز،
وہاں	ہیں	پل	پ	دریاؤں

English
 There are bridges on the rivers, اردو
 دریاؤں پر پل ہوتے ہیں۔ دیز آر برجز اون دارپورز،

As	pretty	as	you	please;
ایز	پریٹی	ایز	یو	پلیز،
ایسے	خوبصورت	جیسے	آپ	خوش

English
 As pretty as you please; اردو
 اتنے خوبصورت کہ آپ دیکھ کے خوش ہو جائیں۔ ایز پریٹی ایز یو پلیز،

But	the bow	that	bridges	heaven,
بٹ	دابو	دیت	بریج	ہیون،
ٹھیک	کمان	جو کہ	جوڑتی ہے	آسمان

English
 But the bow that bridges heaven, اردو
 لیکن وہ کمان جو آسمان تک پل کا کام کرتی ہے۔ بٹ دابو دیت برجز ہیون،

And	over	looks	the trees,
اینڈ	اور	لس	دائرین،
اور	اوپر	دکھائی دیتی ہے	درختوں کے

English
 And over looks the trees, اردو
 اور درختوں کے اوپر سے دکھائی دیتی ہے۔ اینڈ اوور لس دائرین،

And	builds	a	road	from	earth	to	sky,
اینڈ	بلڈز	آ	روڈ	فرام	ارتھ	ٹو	سکائی،
اور	بناتی ہے	ایک	سڑک	سے	زمین	کی طرف	آسمان

English
 And builds a road from earth to sky, اردو
 اور زمین سے آسمان تک ایک سڑک بناتی ہے۔ اینڈ بلڈز آر روڈ فرام ارتھ ٹو سکائی،

Is	prettier	far	than	these,
از	پریشیز	فار	دین	دیز
سے	بہت خوبصورت	زیادہ	سے	ان

English
 Is prettier far than these, اردو
 ان سب سے کہیں زیادہ خوبصورت ہے۔ از پریشیز فار دین دیز

While Reading:
 Q.1: What two things are compared in the first stanza?
 Ans1: Boats are compared with the clouds.
 Q.2: What two things are compared in the second stanza?
 Ans2: Bridges are compared with the rainbow.

پڑھنے کے دوران:
 پہلے بند میں کون سی دو چیزوں کا موازنہ کیا گیا ہے؟
 کشتیوں کا موازنہ بادلوں سے کیا گیا ہے۔
 دوسرے بند میں کون سی دو چیزوں کا موازنہ کیا گیا ہے؟
 پلوں کا موازنہ دھنک سے کیا گیا ہے۔

SOLUTION OF EXERCISES

Vocabulary

ذخیرہ الفاظ

Read line 5 of the poem and underline the word 'bridges'. What does it mean?

نظم کا مصرعہ نمبر 5 پڑھیے اور لفظ bridges کے نیچے لکیر لگائیے۔ اس کا مطلب کیا ہے؟

Ans: The word 'bridges' in line 5 of the poem means the roads, path or railways that connect two banks of a river or a stream.

مصرعہ نمبر 5 میں لفظ 'ہل' سے مراد سڑک، راستہ یا ریل کی پٹری ہے جو دریاؤں یا ندیوں کے دونوں کناروں کو ملاتے ہوں۔

Read line 7 of the poem and underline the word 'bridges'. What does it mean?

نظم کا مصرعہ نمبر 7 پڑھیے اور لفظ bridges کے نیچے لکیر لگائیے۔ اس کا مطلب کیا ہے؟

Ans: The word 'bridges' in line 7 of the poem has a figurative meaning. It refers to rainbow that looks like a bridge.

مصرعہ نمبر 7 میں 'ہل' کے رمز یہ معنی ہیں۔ اس سے مراد قوس قزح ہے جو ہل کی طرح دکھائی دیتی ہے۔

Reading for Comprehension

سمجھ کر پڑھنا

A Answer the following questions.

مندرجہ ذیل سوالوں کے جواب دیجئے۔

1. What is the main idea of the poem?

Ans: The main idea of the poem is that natural beauty is unmatched. The moving clouds on the sky and the rainbow looks very beautiful. The rainbow looks like a bridge joining the earth with heaven

نظم کا مرکزی خیال یہ ہے کہ قدرتی خوبصورتی بے مثل ہے۔ آسمان پر چلتے ہوئے ہادل اور قوس قزح بہت خوبصورت دکھائی دیتے ہیں۔ قوس قزح ایک ہل کی طرح دکھائی دیتی ہے جو کہ زمین کو آسمان سے ملاتی ہے۔

2. Where do the boats and ships sail?

کشتیاں اور بحری جہاز کہاں تھرتے ہیں؟

Ans: The boats and ships sail on the rivers and the seas.

دریاؤں میں کشتیاں اور سمندروں میں بحری جہاز تھرتے ہیں۔

3. What sails across the sky?

Ans: Clouds sail across the sky.

آسمان پر ہادل تھرتے ہیں۔

4. Why are bridges made on rivers?

دریاؤں پر ہل کیسے بنائے جاتے ہیں؟

Ans: Bridges are made over rivers to connect both sides of rivers to travel across them.

ہل دریاؤں کو جوڑ کرنے کے لیے بنائے جاتے ہیں۔

B Does the poet use the word 'rainbow' in the poem?

کیا شاعر نظم میں قوس قزح کا لفظ استعمال کرتا ہے۔

Ans: No, the poet does not use the word rainbow in the poem.

نہیں، شاعر اپنی نظم میں لفظ "دھنک" استعمال نہیں کرتا۔

C Read lines 7-10 and see how does the poet describe rainbow.

مصرعہ نمبر 7-10 پڑھیے اور دیکھیے کہ شاعر کس طرح دھنک کو بیان کرتا ہے۔

Ans: The poet describes the rainbow as a bridge. It looks like a long road joining the earth with the heaven. The poet says that this bridge of rainbow is far prettier than any other bridge on the earth.

D Re-write the following lines in simple sentences.

دو ذیل مصرعوں کو سادہ جملوں میں لکھیں۔

But the bow that bridges heaven,
And over looks the trees,
And builds a road from earth to sky,
Is prettier far than these.

Ans: The rainbow on the sky looks like a bridge, joining the earth with the heaven. It bridges the heaven over the trees. The bridge of rainbow is far prettier than any other bridge made by man on the earth.

Implied Meaning

بالواسطہ مطلب

Sometimes, the writers do not use the name of the thing described. They talk about that thing indirectly. It is a sort of riddle.

بعض اوقات مصنفین اس چیز کا نام استعمال نہیں کرتے جسے بیان کیا جا رہا ہوتا ہے۔ وہ اس چیز کے بارے میں بالواسطہ طور پر بات کرتے ہیں۔ یہ ایک طرح کی پہیلی ہوتی ہے۔

E Fill in the blanks to complete the gapped summary of "Rainbow".

خالی جگہ پر کر کے نظم "قوس قزح" کے خلاصے کو مکمل کریں۔

road, over, rainbow, beautiful, more, sail
Ans: It looks beautiful when boats and ships sail on rivers and seas. But clouds that sail over the sky look more beautiful. There are also bridges on the rivers that add to the beauty but a rainbow that builds a road from earth to the sky is far prettier than anything else.

Grammar

قواعد

Position of Preposition:
"Prepositions = Pre + Position" Normally prepositions precede Nouns or Pronouns, e.g.

عام طور پر حرف جار کو اسم اور اسم ضمیر سے پہلے استعمال کرتے ہیں مثلاً:

The book is on the table.

کتاب پر میز پر ہے۔



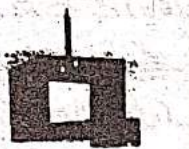
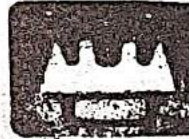

The fish is in the pond.

مچھلی تالاب میں ہے۔

"on" and "in" are placed before the Nouns.

'on' اور 'in' اسم الفاعل سے پہلے لگائے جاتے ہیں۔

A Look at the pictures. Mark (✓) or (x) the sentences. - تصاویر کو دیکھئے۔ جملوں کے ساتھ (✓) کا یا (x) نشان لگائیے۔

1.	The table is in front of the sofa.	<input checked="" type="checkbox"/>	
2.	The books are on the table.	<input checked="" type="checkbox"/>	
3.	The lamp is in the table.	<input type="checkbox"/>	
4.	The jug is between the glasses.	<input checked="" type="checkbox"/>	
5.	The parrot is on the cage.	<input type="checkbox"/>	

also	now ever	in the same way	for instance	next	therefore	on the whole
in addition	on the other hand	compared to	to illustrate	after wards	as a result	to sum up
to				then		

C Identify and write the transitional devices that you find in this poem.
اس نظم میں عبوری جملوں کو تلاش کریں اور لکھیں۔

Ans: The transitional devices used in the poem are the following :
Addition: and,
Contrast: but
Comparison: as pretty as, prettier

D Combine the pair of sentences below into ONE sentence, using appropriate transitional devices.
because, therefore, so, but, and
مجھ دئے گئے جملوں کے جوڑے کو ایک مناسب عبوری جملے استعمال کر کے جملہ بنا میں۔ کیونکہ، اس لئے، پس، لیکن، اور

1. Fatima got home late, She missed her TV programme.
Ans: Fatima got home late, therefore, she missed her TV programme.
2. God made the country. Man made the town.
Ans: God made the country and man made the town.
3. Hamad missed the bus. He woke up late.
Ans: Hamad missed the bus because he woke up late.
4. I went there. He was absent.
Ans: I went there but he was absent.
5. The weather was warm. Jamshaid turned on the air conditioner.
Ans: The weather was warm so Jamshaid turned on the air conditioner.

B Now re-write sentences to describe the correct position of each object.

- اب جملوں کو دوبارہ لکھئے اور ہر جملے کا درست مقام بیان کیجئے۔
1. The table is in front of the sofa.
 2. The books are on the table.
 3. The lamp is on the table.
 4. The jug is between the glasses.
 5. The parrot is in the cage.

Transitional devices عبوری جملے
Transitional devices are words and phrases that help to connect thoughts. These devices can be used to guide the reader through ideas, build an argument, draw conclusions and compare or contrast elements.

عبوری جملے وہ الفاظ اور تراکیب ہوتی ہیں جو خیالات کو منسلک کرنے میں مدد دیتی ہیں۔ یہ جو خیالات میں پڑھنے والے کی رہنمائی کرنے، دلیل مرتب کرنے، اختتامیہ اخذ کرنے اور عناصر کا موازنہ یا تقابل کرنے میں مدد دے سکتے ہیں۔

addition	Contrast	Comparison	Illustration	Sequence	Effect	Conclusion
اضافہ	تقابل	موازنہ	مثال	ترتیب	اثر	نتیجہ
and	but	similarly	for example	first	because	In other words

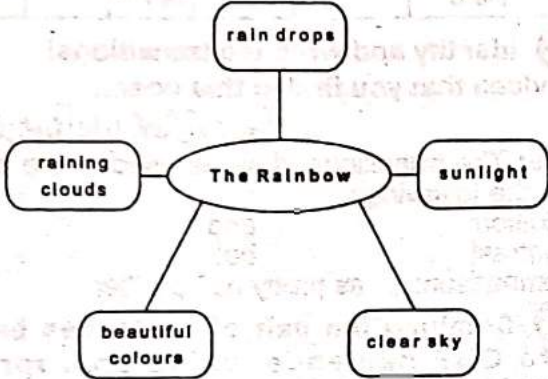
Writing Skills لکھنے کی مہارتیں

A Write a summary of the poem.
نظم کا خلاصہ لکھئے۔

Ans: It looks beautiful when boats and ships sail on rivers and seas. But clouds that sail over the sky look more beautiful. There are also bridges on the rivers that add to the beauty but a rainbow that builds a road from earth to the sky is far prettier than anything else.

B Write a paragraph of 50 - 60 words on "The Rainbow". First make a mind map and include appropriate key words and structure

to developed the focus of the paragraph. "دھنک" پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک ہیرا گراف لکھیے۔ پہلے ایک ڈنی خاکہ بنائیے اور ہیرا گراف کا مرکزی کتبہ تکمیل دینے کے لئے اس میں مناسب کلیدی الفاظ اور ڈھانچہ شامل کیجئے۔



Ans: Rainbow is bow of colours that sometimes appear in the sky after rain. The poet says that boats and ships look beautiful while sailing on the rivers and the seas. But the clouds that sail on the sea are more beautiful than the boats and the ships. The rainbow in the sky looks like a road joining the earth with the heaven. No bridge is as pretty as the rainbow in the sky.

Oral Communication Skills

زبانی بول چال کی مہارتیں

Mother: Hamad! You're getting late for school.	امی جان: حامد تمہیں سکول سے دیر ہو رہی ہے۔
Hamad: I know Mama. But I can't find my glasses.	حامد: مجھے معلوم ہے امی جان۔ پر مجھے اپنا چشمہ نہیں مل رہا۔
Mother: They're over there on the dining table.	امی جان: تمہارا چشمہ وہاں ڈائیننگ میز پر پڑا ہے۔
Hamad: Where are my socks? I can't find them, either.	حامد: میری جرابیں کہاں ہیں؟ مجھے وہ بھی نہیں مل رہیں۔
Mother: They are in your drawer.	امی جان: جرابیں تمہاری دراز میں ہیں۔
Hamad: And what about my bag?	حامد: اور میرا بستہ کہاں ہے؟
Mother: It is behind the chair, You should get your things ready the night before.	امی جان: تمہارا بستہ کرسی کے پیچھے ہے۔ تمہیں چاہیے کہ رات ہی کو اپنی چیزیں تیار رکھو۔

Hamad: Okay Mama! I will. حامد: ٹھیک ہے امی جان میں ایسے ہی کروں گا۔

Group Activity

اجتماعی سرگرمی

Work in groups and write a few sentences on any of these objects (moon, stars, river, mountain, flower and valley). Do not use the name of that object in your description. Now read aloud your description and ask other groups to guess the answer / object.

ٹولیاں بنا کر کام کیجئے اور ان میں سے کسی بھی موضوع پر چند جملے لکھیے (چاند، ستارے، دریا، پہاڑ، پھول اور وادی)۔ اس چیز کا نام اپنے بیان میں شامل کیجئے۔ اب اپنا بیان با آواز بلند پڑھیے اور دوسری ٹولیاں سے کہئے کہ وہ اندازہ لگائیں کہ جواب ایچ کیا ہے۔
طالب علم اس سرگرمی کو خود حل کریں۔

Glossary

اصطلاحات

bridge	structure across a stream or river
earth	the planet on which we live
heaven	paradise
please	to give satisfaction; pleasure or enjoyment
prettier	more beautiful
rainbow	a bow of colours in the sky after rain
sail	to move across water

OBJECTIVE AND SUBJECTIVE
According to New Examination Policy of PEC and PEF

Section - 1

MULTIPLE CHOICE QUESTIONS

1. "Heaven" means:	(a) enjoyment	(b) paradise
	(c) river	(d) rain
2. "Prettier" means:	(a) satisfaction	(b) more beautiful
	(c) beautiful	(d) stream

3. "Please" means:	(a) pleasure	(b) someone
	(c) planet	(d) live
4. Meaning of the word "Sail" is : to move on.	(a) Water	(b) Fire
	(c) Land	(d) sand
5. Implied meaning use in the poem:	(a) Rainbow	(b) colour
	(c) bridge	(d) river
6. The parrot is _____ the cage.	(a) in	(b) on
	(c) at	(d) under
7. "He is poor but honest". The transitional device in the sentence.	(a) He	(b) Poor
	(c) But	(d) Honest
8. "Akram stands <u>first</u> in the class". The underline word shows.	(a) contrast	(b) sequence
	(c) combination	(d) effect
9. "Rainbow" looks like a:	(a) Rain	(b) Bow
	(c) Rive	(d) Sea
10. There are bridges on the.	(a) Sky	(b) Sea
	(c) Heaven	(d) Rivers
11. _____ sails on the river.	(a) Ships	(b) Aeroplans
	(c) boats	(d) buses
12. The word with correct spellings is:	(a) Eerth	(b) Eurth
	(c) Earth	(d) Eirth
13. The theme of the poem is that:	(a) Boats and ships sail on the rivers and seas	(b) Bridges on the rivers look very beautiful
	(c) The colourful rainbow is more beautiful	(d) The rainbow builds a road from earth to sky
14. The correct pair of rhyming words is:	(a) please, trees	(b) builds, road
	(c) across, soil	(d) earth, over
15. In the poem, "The Rainbow" the poet compares 'boat' and 'ships' with:	(a) rainbow	(b) trees
	(c) road	(d) clouds
16. But later _____ during the period of three hundred years lot of changes took place in computers.	(a) on	(b) in
	(c) of	(d) from
17. The first computer was invented _____ 1664.	(a) from	(b) of
	(c) in	(d) on
18. The rat is sitting _____ the lion.	(a) infront	(b) of
	(c) near	(d) away from
19. A stitch _____ time saves nine.	(a) on	(b) at
	(c) over	(d) in
20. She wished, she had only three children _____ seven.	(a) because of	(b) instead of
	(c) behind of	(d) in front of
21. They all went to a wedding _____ there they ate heartily.	(a) because	(b) and
	(c) so	(d) since
22. We cannot buy a car _____ we have no money.	(a) and	(b) so
	(c) because	(d) since

23.	You should walk fast _____ you could catch the bus.	
(a)	and	(b) so
(c)	because	(d) but
24.	Nabeel is a brilliant _____ hardworking student.	
(a)	and	(b) so
(c)	because	(d) but

Section. 2

OPEN ENDED QUESTIONS

1. Use the following words in sentences.

Ans: Across: There is a town across the river.

Pretty: Kinza is a pretty girl.

2. Summarize the poem "Rainbow" in four lines.

Ans: Rainbow is bow of colours that sometimes appear in the sky after rain. The poet says that boats and ships look beautiful while sailing on the rivers and the seas. But the clouds that sail on the sea are more beautiful than the boats and the ships. The rainbow in the sky looks like a road joining the earth with the heaven. No bridge is as pretty as the rainbow in the sky.

3. Write five transitional devices.

Ans: Addition: and,
Contrast: but

Comparison: as pretty as, prettier

4. Define transitional devices.

Ans: Transitional devices are words and phrases that help to connect thoughts. These devices can be used to guide the reader through ideas, build an argument, draw conclusions and compare or contrast elements.

5. Translate.

But the bow that bridges heaven and over looks the tree and builds a road from earth to sky is prettier far then these

ترجمہ: مگر وہ کمان جو آسمان تک پہنچا کام کرتی ہے۔ اور درختوں کے اوپر سے دکھائی دیتی ہے۔ اور آسمان تک ایک سڑک بناتی ہے۔ وہ ان سب سے کہیں خوبصورت ہے۔

6. Write a paragraph on "Rainbow" about ten sentence.

Ans: Rainbow is bow of colours that sometimes appear in the sky after rain. The poet says that boats and ships look beautiful while sailing on the rivers and the seas. But the clouds that sail on the sea are more beautiful than the boats and the ships. The rainbow in the sky looks like a

road joining the earth with the heaven. No bridge is as pretty as the rainbow in the sky.

7. Write a paragraph of 50 - 60 words on "A Rainy Day". First make a mind map and include appropriate key words and structure to developed the focus of the paragraph.

ایک برساتی دن پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک ہی آگراف لکھیے۔ پہلے ایک مینڈی خاکہ بنائیے اور آگراف کا مرکزی کتبہ تھمیل دینے کے لئے اس میں مناسب کلیدی الفاظ اور حوالہ شامل کیجئے۔

It was the first of May. Nobody had expected it to be a wet day. When I woke, it was so dark that I thought the night had not yet passed. In the meanwhile I heard the clock strike seven. I soon got up. No sooner did I come out than it began to rain hard. The rain poured continuously for four hours, and the streets were flooded. For the past fortnight it had been intolerably hot, so the rain was a blessing to us. Who would not welcome a rainy day in the midst of scorching summer?

8. Write a paragraph of 50 - 60 words on "Morning Walk". First make a mind map and include appropriate key words and structure to developed the focus of the paragraph.

صبح کی سیر پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک ہی آگراف لکھیے۔ پہلے ایک مینڈی خاکہ بنائیے اور آگراف کا مرکزی کتبہ تھمیل دینے کے لئے اس میں مناسب کلیدی الفاظ اور حوالہ شامل کیجئے۔

The morning walk is very useful for health. It makes us cheerful and healthy. A morning walk is a tonic for the weak a cure for the sick and an exercise for the healthy. It is a remedy for many diseases. It freshes the brain and sharpens the intellect. It strengthens the lungs and the heart and purifies the blood.

I get up early in the morning. My friend. All joins me for a walk. We usually go to the river bank. It is only two miles away. We pass through the garden. There is peace and calm everywhere. A cool breeze is blowing. Birds fly about in the trees. They sing songs. Their songs amuse us very much. Butterflies fly from one flower to another. The sky is clear. We breathe in the fresh air for a short time. Cold wind fills us with new life. Then we reach the river bank. We have a bath there. Then we say our prayers. After this we walk up and down the bank. We laugh and chat. We inhale there, some are taking exercise. We stay there till sunrise. When the sunrises, the dew drops shine brightly. They look like pearls. After a short time we come back. We return home full of endless vigour to work throughout the day.

Lesson 9: SEASONS OF THE YEAR سال کے موسم

Student's Learning Outcomes طلبہ کے حاصلاتِ تعلیم

After completing this lesson, the students will be able to:

اس سبق کو مکمل کرنے کے بعد طلبہ مندرجہ ذیل امور انجام دے سکیں گے:

- ☆ analyze various paragraphs to recognize that a paragraph comprises a group of sentences that develop a single idea.
 - ☆ مختلف پیرا گرافوں کا تجزیہ کر کے یہ جان سکیں گے کہ ایک پیرا گراف جملوں کے ایک گروپ پر مشتمل ہوتا ہے جو ایک واحد خیال کو تشکیل دیتے ہیں۔
- ☆ summarize the lesson by completing the cycle of the seasons.
 - ☆ موسموں کے دور کو مکمل کر کے سبق کا خلاصہ کر سکیں گے۔
- ☆ examine and interpret transitional devices.
 - ☆ عبوری جڑوں کی جانچ اور تشریح کر سکیں گے۔
- ☆ classify adjectives of quantity, quality, size, shape, colour and origin.
 - ☆ مقدار، معیار، جسامت، ساخت، رنگ اور اصل کے اسمائے صفت کی ذمہ بندی کر سکیں گے۔
- ☆ recognize and use absolute adjectives.
 - ☆ مطلق اسمائے صفت کو پہچان سکیں گے اور استعمال کر سکیں گے۔
- ☆ develop a simple, unified paragraph on a given topic with the help of a topic sentence.
 - ☆ موضوعاتی جملے کی مدد سے دیئے گئے موضوع پر ایک سادہ اور مربوط پیرا گراف تشکیل دے سکیں گے۔
- ☆ use appropriate expressions, vocabulary and style to make request and respond to requests and to ask and answer simple questions of personal relevance.
 - ☆ درخواست کرنے اور درخواست کا جواب دینے اور ذاتی نوعیت کے سادہ سوال پوچھنے اور ان کا جواب دینے کے لئے موزوں تراکیب، ذخیرہ الفاظ اور اسلوب استعمال کر سکیں گے۔

Pre-reading: پڑھنے سے پہلے کی مشق

Q.1: What season of the year is now a days?
 Ans1: Now-a-days is winter season.
 Q.2: What is your favourite season?
 Ans2: Spring is my favourite season.

آج کل سال کا کون سا موسم ہے؟
 آج کل سردی کا موسم ہے۔
 آپ کا پسندیدہ موسم کون سا ہے؟
 موسم بہار میرا پسندیدہ موسم ہے۔

Nature all over the world changes its colours several times in a year.										
ایئر	آ	ان	ٹائمز	سیورل	کلرز	اس	تھو	اور	اور	اور
سال	ایک	میں	اوقات	کئی	رنگ	اس کا	تبدیل کرتی	دنیا میں	تمام	قدرت

Nature all over the world changes its colours several times in a year.									
English					اردو				
Nature all over the world changes its colours several times in a year.					نہجہ آل اور داور لڈ تھو اس کلر سیورل ٹائمز ان آ آیر۔				

Each of these changes manifests itself in the form of one season.										
یزن۔	ون	آف	دافارم	ان	ات سٹایف	منی سٹیس	تھو	ویج	آف	ایچ
موسم	ایک	کی	شکل	میں	اپنے آپ کو	ظاہر کرتی	تبدیلیاں	ان میں سے	کی	ہر ایک

English	تلفظ	اردو
Each of these changes manifests itself in the form of one season.	انچ آف دیز چینجز مینی فیٹ اسٹ سیلف ان واقارم آف دن ییزن۔	ان میں سے یہ تبدیلی اپنے آپ کو موسم کی شکل میں ظاہر کرتی ہے۔

There are four seasons in a year: spring, summer autumn and winter.											
دیزر	آر	فور	بیزنز	ان	آ	ایئر۔	سپرنگ،	سمر،	آٹم	اینڈ	ونٹر۔
وہاں	ہیں	چار	موسم	میں	ایک	سال	بہار	گرم	خزاں	اور	سرما

English	تلفظ	اردو
There are four seasons in a year: spring, summer, autumn and winter.	دیزر آر فور سیزنز ان آ ایئر۔ سپرنگ، سمرا، آٹم اینڈ ونٹر۔	ایک سال میں چار موسم ہوتے ہیں۔ بہار، گرم، خزاں اور سرما۔

Spring is the queen of seasons and the loveliest of them all.											
سپرنگ	از	دا کوئین	آف	سیزنز	اینڈ	دا لولیا اسٹ	آف	دیم	ان	میں	آل۔
موسم بہار	ہے	ملکہ	کی	موسموں	اور	سب سے خوبصورت	سے	ان	میں	تمام	

English	تلفظ	اردو
Spring is the queen of seasons and the loveliest of them all.	سپرنگ از دا کوئین آف سیزنز اینڈ دا لولیا اسٹ آف دیم۔ آل۔	موسم بہار موسموں کی ملکہ سب سے خوبصورت ہے۔

It comes between winter and summer and											
اٹ	کمز	بٹوین	ونٹر	اینڈ	سمر	اینڈ	اور	موسم گرم	اور	اینڈ	اور
یہ	آتا ہے	درمیان	موسم سرما	اور	موسم گرم	اور	اور	موسم گرم	اور	اور	اور

generally its period is from February to April.											
جنرلی	اس	پیریڈ	از	فرام	فیمبروری	ٹو	اپریل۔	ٹو	اپریل۔	عام طور پر	اپریل۔
عام طور پر	اس کا	دورانیہ	ہے	سے	فروری	تا	اپریل۔	فروری	تا	عام طور پر	اپریل۔

English	تلفظ	اردو
It comes between winter and summer and generally its period is from February to April.	اٹ کمز بٹوین ونٹر اینڈ سمر اینڈ جنرلی اس پیریڈ از فرام فیمبروری ٹو اپریل۔	یہ موسم سرما اور گرمی کے درمیان آتا ہے اور عام طور پر اس کا دورانیہ فروری سے اپریل تک ہوتا ہے۔

It is neither hot nor cold. In spring, everywhere											
اٹ	از	نائیڈر	ہاٹ	نار	کولڈ۔	ان	سپرنگ،	ایوری ویئر	میں	موسم بہار	ہر طرف
یہ	ہے	نہی	گرم	نہ	ٹھنڈا	میں	سپرنگ،	ایوری ویئر	میں	موسم بہار	ہر طرف

there is beauty and everyone is happy.											
دیزر	از	بیوٹی	اینڈ	ایوری ون	از	ہیپی۔	دیزر	ہیپی۔	دیزر	ہیپی۔	دیزر
وہاں	ہے	خوبصورتی	اور	ہر کوئی	از	خوش	دیزر	خوش	دیزر	خوش	دیزر

English	تلفظ	اردو
It is neither hot nor cold. In spring, everywhere there is beauty and everyone is happy.	اٹ از نائیڈر ہاٹ نار کولڈ۔ ان سپرنگ، ایوری ویئر دیزر از بیوٹی اینڈ ایوری ون از ہیپی۔	یہ موسم گرم ہوتا ہے نہ سرد۔ موسم بہار میں ہر طرف خوبصورتی ہے اور ہر کوئی خوش ہوتا ہے۔

Trees	start	bringing forth	new	buds	and	leaves.
درخت	شارت	برکنک فورته	نئے	بڈز	اینڈ	لیوز۔
درخت	شروع کرتے	پیدا کرتا	نئے	خیمے	اور	پتے
English		تلفظ			اردو	

Trees start bringing forth new buds and leaves. درخت نے نئے پتوں اور ٹھنڈوں کو پیدا کرنا شروع کر دیتے ہیں۔ درخت شارت برکنک فورته نئے بڈز اینڈ لیوز۔

Greenery spreads everywhere; birds sing beautiful songs and the flowers blossom.

گیزی	سپریڈ	ایوری ویئر۔	برڈز	سنگ	بیوٹی فل	سونگز	اینڈ	دافلورز	بلاسم۔
گیزی	پھیلتا	ہر جگہ	پرندے	گاتے	خوبصورت	گیت	اور	پھول	کھلتے
English		تلفظ			اردو				

Greenery spreads everywhere; birds sing beautiful songs and the flowers blossom. گیزی سپریڈ ایوری ویئر۔ برڈز سنگ بیوٹی فل سونگز اینڈ دافلورز بلاسم۔ ہر طرف پھیل جاتا ہے پرندے خوبصورت گیت گاتے ہیں اور پھول کھلتے ہیں۔

Birds' songs and the fragrance of flowers add to our joy.

برڈز	سونگز	اینڈ	دافرینس	آف	فلاورز	ایڈ	ٹو	اور	جوائے
پرندوں کے	گیت	اور	خوشبو	کی	پھولوں	اضافہ کرتی ہے	میں	ہماری	خوشی
English		تلفظ			اردو				

Birds' songs and the fragrance of flowers add to our joy. برڈز سونگز اینڈ دافرینس آف فلاورز ایڈ ٹو اور جوائے۔ پرندوں کے گیت اور پھولوں کی خوشبو ہماری مسرت میں اضافہ کرتی ہے۔

Q: Is there anything that you dislike about spring? کیا موسم بہار کی کوئی بات آپ کو ناپسند ہے؟

Ans1: There is nothing particular which I dislike about spring. موسم بہار کی کوئی ایسی خاص بات نہیں جو مجھے ناپسند ہو۔

Then	comes	the summer season.	Generally	its	period
دین	کنز	داسر سیزن۔	جنرلی،	اس	پیریڈ
بہار	آتا ہے	موسم گرما	عام طور پر	اس کا	دورانیہ

is	between	spring	and	autumn	from	May	to	September.
از	بیٹین	سپرنگ	اینڈ	آٹم	فرام	سے	ٹو	سپٹمبر۔
ہے	درمیان	موسم بہار	اور	موسم خزاں	سے	مئی	تا	ستمبر۔

Then comes the summer season. Generally its period is between spring and autumn from May to September. دین کنز داسر سیزن۔ جنرلی، اس پیریڈ از بیٹین سپرنگ اینڈ آٹم فرام سے ٹو سپٹمبر۔ موسم گرما کی آمد ہوتی ہے عموماً اس کا دورانیہ موسم بہار سے موسم خزاں تک ہوتا ہے جو کہ مئی سے ستمبر تک ہے۔

In	this	season,	the days	and	nights	are	hot.	May,
ان	ہیں	سیزن	داڈیز	اینڈ	نائٹس	آر	ہاٹ۔	سے
میں	اس	موسم	دن	اور	راتیں	ہوتی ہیں	گرم	مئی

June	and	July	are	the hottest	months	of	the year.
جون	ایڈ	جولائی	آر	دہاٹ	منٹس	آف	دائیر۔
جون	اور	جولائی	ہیں	اتھائی گرم	مہینے	کے	سال
English		تلفظ			اردو		

In this season, the days and nights are hot. May, June and July are the hottest months of the year.

ان دنوں میں دن اور راتیں گرم ہوتی ہیں۔ مئی، جون اور جولائی سال کے گرم ترین مہینے ہیں۔

ان دنوں سیزن دا ڈیز اینڈ ٹائٹس آر ہاٹ۔ مے جون اینڈ جولائی آر دہاٹ منٹس آف دایر۔

Tanks, streams and other sources of water	dry	up	rapidly
ٹینکس، سٹریمز، ٹیبلٹس،	ڈرائی	آپ	ریپڈلی۔
تالاب، ندیاں اور	پانی	ہو جاتے	تیزی سے خشک ہو جاتے ہیں۔
English	تلفظ		اردو

Tanks, streams and other sources of water dry up rapidly.

ٹینکس، سٹریمز اینڈ اور سورسز آف واٹر ڈرائی آپ ریپڈلی۔

تالاب، ندیاں اور پانی کے دوسرے ذرائع تیزی سے خشک ہو جاتے ہیں۔

We face the scarcity of drinking water.	When	the heat	of	summer
ہم پانی کی کمی کا سامنا کرتے ہیں۔	جب	گرمی	کے	موسم گرما
ہم	پانی	کی	کمیت	کے
English	تلفظ		اردو	

We face the scarcity of drinking water. When the heat of summer becomes unbearable, we pray for rain. July and August are the rainy months.

ہم پانی کی کمی کا سامنا کرتے ہیں۔ جب موسم گرما کی تپش ناقابل برداشت ہو جاتی ہے تو ہم بارش کے لیے دعا کرتے ہیں۔ جولائی اور اگست بارش کے مہینے ہیں۔

ہم پانی کی کمی کا سامنا کرتے ہیں۔ جب موسم گرما کی تپش ناقابل برداشت ہو جاتی ہے تو ہم بارش کے لیے دعا کرتے ہیں۔ جولائی اور اگست بارش کے مہینے ہیں۔

At	times,	heavy	rains	cause	floods.
ایک	بعض	ہیوی	ریز	کار	فلڈز۔
ان	اوقات میں	موسلا دھار	بارش	سبب بنتی	سیلاب
English	تلفظ		اردو		

At times, heavy rains cause floods.

ان اوقات میں موسلا دھار بارشیں سیلاب کا سبب بنتی ہیں۔ ایک ٹائمز، ہیوی ریز کاز فلڈز۔

While Reading:

Q.2: What is the one thing you like about summer?

کس چیز کی کوئی ایک بات آپ کو پسند ہے؟

Ans2: The thing I like about summer is rains. Whenever it rains, the weather becomes cool and everyone seems happy.

میں نے جو بات مجھے پسند ہے وہ بارشیں ہیں۔ جب بھی بارش ہوتی ہے موسم ٹھنڈا ہو جاتا ہے اور ہر کوئی خوش نظر آتا ہے۔

Autumn	comes	between	summer	and	winter.
آٹم	آتا	بٹوین	سمر	اینڈ	ونٹر۔
موسم خزاں	آتا	درمیان	موسم گرما	اور	موسم سردی

English **اردو**

Autumn comes between summer and winter. **موسم خزاں موسم گرما اور موسم سرما کے درمیان آتا ہے۔** **آٹم کنز بون سمرا اینڈ ونٹر۔**

Generally	its	period	is	from	September	to	October.
جنرلی	اس	پیریڈ	از	فرام	سپٹمبر	تو	اکتوبر۔
عموماً	اس کا	دورانیہ	سے	سے	ستمبر	تا	اکتوبر

English **اردو**

Generally its period is from September to October. **عام طور پر اس کا دورانیہ ستمبر سے اکتوبر تک ہے۔** **جنرلی اس پیریڈ از فرام سپٹمبر تو اکتوبر۔**

During this season,	it	is	neither	too	hot	nor	too	cold.
ڈیورنگ	ڈس	یزن	اٹ	از	نائیدر	تو	ہاٹ	نار
دوران	اس	موسم کے	یہ	سے	زیادہ	گرم	نہ	زیادہ

English **اردو**

During this season, it is neither too hot nor too cold. **اس موسم کے دوران زیادہ گرمی ہوتی ہے نہ زیادہ سردی۔** **ڈیورنگ ڈس یزن اٹ از نائیدر تو ہاٹ نار تو کولڈ۔**

It is a period of fair weather, clear sky and bright atmosphere.

It	is	a	period	of	fair	weather,	clear	sky	and	bright	atmosphere.
اٹ	از	آ	پیریڈ	آف	فیر	ویڈر،	کلیئر	سکاکی	اینڈ	براٹ	ایٹموسفیر
یہ	سے	ایک	وقت	کا	صاف	موسم	صاف	آسمان	اور	صاف	آب و ہوا

English **اردو**

It is a period of fair weather, clear sky and bright atmosphere. **یہ صاف سترے موسم کا دورانیہ ہے نفاہ روشن اور آسمان صاف ہوتا ہے۔** **اٹ از آ پیریڈ آف فیر ویڈر کلیئر سکاکی اینڈ براٹ ایٹموسفیر۔**

Most of the trees shed off their leaves. Rainfall is rare but the sky

Most	of	the	trees	shed	off	their	leaves.	Rainfall	is	rare	but	the	sky
موسٹ	آف	ڈاٹریز	شڈ آف لیوےز	لیوےز	رین فال	از	ریئر	بٹ	سکاکی				
زیادہ	تر	درخت	اپنے پتے گرا دیتے	پتے	بارش	سے	بہت کم	لیکن	آسمان				

presents patches of white clouds here and there.

presents	patches	of	white	clouds	here	and	there.
پریزنٹس	پچرز	آف	وائٹ	کلاؤڈز	ہیر	انڈ	تھر۔
نظر آتے	گلوے	کے	سفید	ہادلوں	یہاں	اور	وہاں۔

English **اردو**

Most of the trees shed off their leaves. Rainfall is rare but the sky presents patches of white clouds here and there. **زیادہ تر درخت اپنے پتے گرا دیتے ہیں۔ بارش کی پوجھاؤ شاد و نادر رہی ہوتی ہے لیکن آسمان پر ادھر ادھر سفید ہادلوں کے گلوے دکھائی دیتے ہیں۔** **موسٹ آف ڈاٹریز شڈ آف لیوےز۔ رین فال از ریئرٹ ڈاٹریز پریزنٹس پچرز آف وائٹ کلاؤڈز ہیر اینڈ تھر۔**

پڑھنے کے دوران: **خزاں کے حلقے سب سے محو کن بات کیا ہے؟**

Q.3: What is the most fascinating thing about autumn? **Ans3: The most fascinating thing about the autumn is clear sky and bright atmosphere.**

صاف آسمان اور روشن نفاہ خزاں کی سب سے محو کن بات ہے۔

After autumn comes winter. Generally, it falls between November and January.

After	autumn	comes	winter.	Generally,	it	falls	between	November	and	January.
آفٹر	آٹم	کنز	ونٹر۔	جنرلی،	اٹ	فالز	بیٹوین	نومبر	اینڈ	جانوری۔
اور	موسم خزاں	آتا	موسم سرما	عموماً	یہ	آتا ہے	درمیان	نومبر	اور	جانوری

English	تلفظ	اردو
After autumn comes winter. Generally, it falls between November and January.	آفٹر آٹم کم ونٹر۔ جنرلی، اٹ فالز بیٹوین نوومبر اینڈ جینوآری۔	موسم خزاں کے بعد موسم سرما آتا ہے یہ نومبر سے جنوری کے درمیان ہوتا ہے۔

There	is	usually	no	rain,	except	a couple
دیر	از	یوٹلی	نو	رین،	ایکسپٹ	آپل
وہاں	ہے	عموما	نہیں ہوتی	بارش	سوائے	ایک دو

of	light	showers	towards	its	close.
آف	لائٹ	شاورز	ٹورڈز	اس	کلوز۔
کے	ہلکی	بوعدا باندی	کی جانب	اس کے	اختتام

English	تلفظ	اردو
There is usually no rain, except a couple of light showers towards its close.	ڈر از یوٹلی نورین، ایکسپٹ آپل آف شاورز ٹورڈز اس کلوز۔	عموما بارش نہیں ہوتی سوائے اس کے اختتام کے قریب ایک یا دو مرتبہ ہلکی بوعدا باندی ہوتی ہے۔

In	winter,	it	is	very	cold	and	we	have	to	wear	woolen	clothes.
ان	ونٹر،	اٹ	از	دیری	کولڈ	اینڈ	دوئی	ہیو ٹو ویئر	ڈولن	کلائس۔		
میں	موسم سرما	ہے	ہوتی	بہت	ٹھنڈ	اور	ہمیں	پہننے پڑتے	اونی	کپڑے		

English	تلفظ	اردو
In winter, it is very cold and we have to wear woolen clothes.	ان ونٹر، اٹ از دیری کولڈ اینڈ دوئی ہیو ٹو ویئر ڈولن کلائس۔	موسم سرما میں بہت سردی ہوتی ہے اور ہمیں اونی کپڑے پہنانا پڑتے ہیں۔

December	and	January	are	the	coldest	months	of
ڈسمبر	اینڈ	جینوآری	ار	دا	کولڈسٹ	منٹھس	آف
دسمبر	اور	جنوری	ہیں	سرد	ترین	مہینے	کے

the	year.	At	hilly	places,	snowfall	is	frequent.
ڈالیر۔	ایٹ	ہلی	پلیسز،	سنو فال	از	فریکوینٹ۔	
سال	میں	پہاڑی	علاقوں	برف باری	ہے	بے تحاشا	

English	تلفظ	اردو
December and January are the coldest months of the year. At hilly places, snowfall is frequent.	ڈسمبر اینڈ جینوآری اردا کولڈسٹ منٹھس آف ڈالیر۔ ایٹ ہلی پلیسز، سنو فال از فریکوینٹ۔	دسمبر اور جنوری سال کے سرد ترین مہینے ہیں۔ پہاڑی علاقوں میں برف باری کثرت سے ہوتی ہے۔

پڑھنے کے دوران:

While Reading:

Q.4: What is the one thing you dislike about winter?

Ans4: I dislike the winter's chill and cloudy atmosphere.

سردیوں کی کون سی ایک بات آپ کو نا پسند ہے؟

مجھے موسم سرما کی سردی اور ابر آلود فضا نا پسند ہے۔

SOLUTION OF EXERCISES

Vocabulary

ذخیرہ الفاظ

A Make as many words as you can by using the letters of the following word. You can change the order of the letters.

مندرجہ ذیل لفظ کے حروف استعمال کرتے ہوئے آپ جتنے لفظ بنا سکتے ہیں، بنا لیں آپ لفظوں کی ترتیب بدل سکتے ہیں۔

Word: weather (w,e,a,t,h,e,r)
Examples: heat, hear, tree, tear, wet, eat, wheat, heat, raw, wear, ear, there, were, are

B Find the synonyms of the following words in a thesaurus.

manifest, blossom, scarcity, frequent, fragrance
مندرجہ ذیل الفاظ کے مترادف لفظ میں تلاش کریں۔

Words	Synonyms
Manifest	reveal, disclose, discover, explain
Blossom	a state of being in Flowers
scarcity	shortage, minimum quantity
Frequent	continuous, perpetual, constant
Fragrance	perfume, aroma, sweet smell

C What transitional devices are used to connect paragraph in the lesson?

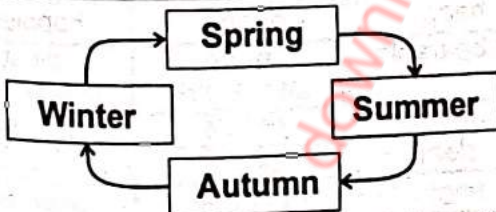
سبق میں ہی اگر ان کو ملانے کے لیے کون سے عبوری جڑے استعمال کئے گئے ہیں۔
Ans: 'Then' and 'after' are the transitional devices used to connect paragraph in the lesson.

Reading for Comprehension

سمجھ کر پڑھنا

A Summarize the lesson by completing the cycle of the seasons.

موسموں کی گردش مکمل کرتے ہوئے سبق کا خلاصہ بیان کریں۔



Ans: The cycle of the seasons begins with the spring. It's period is from February to April. It is neither hot nor cold. It is a very pleasant season. There is greenery everywhere and trees and plants grow new leaves and buds. Next comes summer. It's period is from May to

September. It is a very hot season, but it also brings rains. Sometimes heavy rains cause flood. Then comes Autumn. It's period is from September to October. It is neither too hot nor too cold. The weather is usually dry but shiny and clear. After that comes winter. It's period is from November to January. It is a very cold season. People have to wear woolen clothes to stay warm. Rainfall is scarce but in the hilly places, snowfall is frequent.

B Choose the right option.

درست جواب کا انتخاب کریں۔

- The lesson is about: (a) rain (b) spring (c) seasons
- Each paragraph in the lesson supports the main idea through: (a) definition (b) example (c) evidence

Text patterns: A topic sentence is the sentence that contains main idea of that paragraph.

C Each sentence below is the topic sentence of a paragraph in the text. Write the number of the paragraph next to its topic sentence.

ذیل میں دیا گیا ہر فقرہ کسی ایک ہی اگراف کا موضوعاتی فقرہ ہے۔ موضوعاتی فقرے کے ساتھ اس کے ہی اگراف کا نمبر لکھیں۔

- After autumn comes winter. (Paragraph 5)
Then comes the summer season. (Paragraph 3)
Spring is the queen of seasons and the loveliest of them all. (Paragraph 2)
Autumn comes between the summer and winter season. (Paragraph 4)

D Answer the following questions.

مندرجہ ذیل سوالوں کے جواب دیجئے۔

1. Which is the longest season in Pakistan?
پاکستان میں سب سے لمبا موسم کون سا ہے؟
Ans. Summer is the longest season in Pakistan.

2. What do you like in the autumn season?
پاکستان میں موسم گرما سب سے لمبا موسم ہے

3. What do you dislike in the summer season?
Ans. It is neither cold nor hot that's why I like it.
یہ موسم نہ تو زیادہ سرد ہوتا ہے اور نہ ہی گرم۔ اسی لیے مجھے یہ موسم پسند ہے۔

4. Which season do you like the most?
Ans. I dislike sweat and scarcity of drinking water in the summer season.
میں موسم گرما میں پسینہ اور پینے کے پانی کی قلت کو نا پسند کرتا ہوں۔

5. What do you like most about your favourite season?
Ans. I like spring season the most.
مجھے موسم بہار سب سے زیادہ پسند ہے۔

6. What do you like most about your favourite season?
Ans. The fine things that I note in the spring

season is that the temperature in this season is neither hot nor cold. Greenery spreads everywhere. The chirping of birds and fragrance of flowers please us very much.

موسم بہار میں جو اچھی بات مجھے نظر آتی ہے وہ یہ ہے کہ اس موسم میں درجہ حرارت معتدل ہوتا ہے۔ ہر طرف ہنرہ ہنرہ لگتی رہتا ہے۔ پھولوں کا چمکانا اور پھولوں کی خوشبو ہمیں اچھی لگتی ہے۔

B Correct the following statements and re-write them. درج ذیل بیانات کو درست کریں اور دوبارہ لکھیں۔

- The summer months are cold.
Ans: The summer months are hot.
- Summer comes between autumn and winter.
Ans: Summer comes between autumn and spring.
- Winter is the king of all seasons.
Ans: Spring is the queen of all seasons.
- January is the hottest month of the year.
Ans: January is the coldest month of the year.
- Spring comes between summer and winter.
Ans: Spring comes between winter and summer.

Grammar

قواعد

Adjectives

اسمائے صفت

An adjectives is a word used with a noun to add something to its meaning. e.g.

اسم صفت ایسے الفاظ کو کہتے ہیں جو اسم کے معنوں میں اضافہ کرتے ہیں مثلاً

She is a nice girl.
Lahore is a large city.
He is an honest man.

A Find out from column 'A' the correct adjectives to suit the noun in column 'B' and write it in column 'C':

کالم 'A' میں دیئے گئے اسم کے لیے کالم 'B' میں سے مناسب اسم صفت تلاش کیجیے اور اسے کالم 'C' میں لکھیں۔

A	B	C
soft	months	wind
woolen	rains	clothes
heavy	water	rains
rain	clothes	water
hottest	wind	months

Degrees of adjectives

اسمائے صفت کے درجے

Most adjectives form the comparatives by adding "er" and the superlatives by adding "est" to the positive. They are called regular adjectives e.g. sweet, sweeter, sweetest. Some adjectives do not form their comparatives and superlatives from the positive. They are called irregular adjectives e.g. good, better, best.

زیادہ تر اسم صفت میں موازنے کا درجہ (comparative degree) بنانے کے لیے بنیادی لفظ کے ساتھ "er" اور اعلیٰ ترین درجہ (superlative degree) بنانے کے لیے "est" کا اضافہ کیا جاتا ہے۔ ایسے الفاظ کو باقاعدہ اسمائے صفت کہا جاتا ہے، مثال کے طور پر: بعض اسمائے صفت کے موازنے کے درجے اور اعلیٰ ترین درجے بنیادی لفظ سے نہیں بنتے۔ انہیں بے قاعدہ یا خاص اسمائے صفت کہا جاتا ہے۔ مثال کے طور پر:

B Some adjectives from the lesson are given below.

سبق میں سے چند اسمائے صفت ذیل میں دیئے گئے ہیں۔

- What degrees these adjectives have?
ان اسمائے صفت کے کون سے درجے ہیں۔
loveliest (paragraph 2) superlative degree
beautiful (paragraph 2) positive degree
hottest (paragraph 3) superlative degree
coldest (paragraph 5) superlative degree
- Write other degrees of these adjectives.

Positive Degree	Comparative Degree	Superlative Degree
lovely	lovelier	loveliest
beautiful	more beautiful	most beautiful
hot	hotter	hottest
cold	colder	coldest

3. Which ones are regular adjectives?

ان میں سے باقاعدہ یا عام اسمائے صفت کون سے ہیں؟

Ans: Regular adjectives are 'lovely', 'hot' and 'cold'.

4. Which ones are irregular adjectives?

ان میں سے بے قاعدہ اسمائے صفت کون سے ہیں؟

Ans: The irregular adjective is 'beautiful'.

5. Pick out more adjectives from the lesson and change their degrees.

سبق میں سے مزید اسمائے صفت منتخب کریں اور ان کے درجے تبدیل کریں۔

Positive Degree	Comparative Degree	Superlative Degree
happy	happier	happiest
unbearable	more unbearable	most unbearable
heavy	heavier	heaviest
clear	clearer	clearest
bright	brighter	brightest
light	lighter	lightest

C Encircle the adjectives that do not belong to the group. Give the reason too.

ہم صفت صنف کے گروپ سے گھٹائے رکھنا اس کے گروپ سے نہیں۔ وجہ بھی بتائیں۔

Example: beautiful, (some), ugly, intelligent
'Some' is not an adjective of quality.

1. Pakistani, British, Japanese, round
Reason: 'Round' is not an adjective of origin.
2. green, third, eight, second
Reason: 'Green' is not an adjective of numeral.
3. big, long, sour, four
Reason: 'Four' is not an adjective of quality.
4. white, medium, pink, brown
Reason: 'Medium' is not an adjective of colour.
5. long, tall, white, high
Reason: 'White' is not an adjective of size.

Kinds of Adjectives

We have adjectives of quality, quantity, size, numeral, shape, colour and origin.

(D) Use correct degrees of adjectives in the following sentences.

درج ذیل جملوں میں اسم صفت کی صحیح حالت استعمال کریں۔

1. Karachi is the (big) city of Pakistan.
Karachi is the biggest city of Pakistan.
2. Spring is the (beautiful) of all the seasons.
Spring is the most beautiful of all the seasons.
3. This road is (long) than that road.
This road is longer than that road.
4. Saima is the (intelligent) student in the class.
Saima is the most intelligent student in the class.
5. June is the (hot) month of the year.
June is the hottest month of the year.

Absolute adjectives

Adjectives which do not have comparative and superlative degrees are called absolute adjectives. It means these adjectives can not be compared. For example:

absolute adjectives ایسے اسم صفت جن کے موازنے کے درجے نہ ہوں کہلاتے ہیں۔ اس کا مطلب ہے کہ ان کا موازنہ نہیں کیا جاسکتا۔ مثلاً

dead: A person cannot be more dead than someone else.

square: Something is either square or it is not square.

(E) Use the following absolute adjectives in sentences.

ذیل میں دیے گئے مطلق اسم صفت کو جملوں میں استعمال کیجئے۔

Word	Sentence
Unique	Your handwriting is very unique
Round	The guests are sitting at a round table.
Perfect	Your answer is perfect.
Empty	The jug on the table is empty.
Dead	This horse is dead.

Pronunciation:

(F) Read these words aloud and use them in sentences.

ان الفاظ کو آواز بلند پڑھیے اور انہیں جملوں میں استعمال کیجئے۔

Will	I will write a story.
Wheel	After the accident, the front wheel of my bicycle got out of shape.
Hill	Their house is on the top of a hill.
Heal	My wounds are gradually healing.
Fill	Please fill this glass with water.
Feel	Ahmad felt sad after losing the match.

Writing Skills

لکھنے کی مہارتیں

Four pictures showing four different seasons and topic sentences are given below. Look at them and add supporting details to each.

درج ذیل چار مختلف موسموں کی تصویریں اور موضوعاتی جملے دیئے گئے ہیں۔ انہیں دیکھیے اور ہر ایک میں تفصیلات کا اضافہ کیجئے۔



1. Spring is the best season of the year, when most plants begin to grow.

Ans: It is neither hot nor cold. Greenery spreads everywhere. Birds start chirping. Fragrance of flowers spreads around us.



2. Summer is the hottest season of the year.

Ans: In this season the days and nights are very hot. May and June are the hottest months of the season. The sources of water start drying up. We pray for rain.



3. Autumn is the season of the year, when leaves change their colour and fall.

Ans: The temperature is moderate in this season. There is no rainfall in the autumn season.



4. Winter is the coldest season of the year.

Ans: There is neither rain nor heat except a couple of light showers at end of the season. We wear woolen clothes to keep our body warm. There is also snow falling on the hilly areas.

Oral Communication Skills

زبانی بول چال کی مہارتیں

Hammad: Can you give this book to my brother, please.	حماد: برائے مہربانی کیا تم یہ کتاب میرے بھائی کو دے سکتے ہو؟
Anjum: Sure, what's his name?	انجم: یقیناً، اس کا کیا نام ہے؟
Hammad: His name is Abid.	حماد: اس کا نام عابد ہے۔
Anjum: OK! What does he look like?	انجم: ٹھیک ہے وہ کیسا دکھائی دیتا ہے۔
Hammad: He looks a lot like me. He's short, fair and thin and he got moustache.	حماد: وہ بہت حد تک میری طرح دیکھتا ہے۔ اس کا قد چھوٹا، رنگت سفید ہے اور وہ دبللا پتلا ہے اور اس کی مونچھیں بھی ہیں۔
Anjum: So he hasn't got curly hair like you and he's short, and you say he looks a lot like you!	انجم: تو کیا اس کے بال تمہاری طرح کھڑکے نہیں ہیں اور اس کا قد چھوٹا ہے اور تم کہتے ہو کہ وہ تمہاری طرح ہی دکھائی دیتا ہے۔

Group Activity

اجتماعی سرگرمی

Work in groups and describe a person in your class without saying his / her name. Let your group members guess who you are talking about.

گروپ بنا کر کام کریں اور کسی لڑکے/ لڑکی کا نام لیے بغیر اسے بیان کریں۔ اپنے گروپ کے ممبران کو اندازہ لگانے دیں کہ آپ کس شخص کے بارے میں بول رہے ہیں۔

Glossary

اصطلاحات

atmosphere	a surrounding
blossom	a state of flowering
buds	flowers which are not yet fully open
fragrance	sweet smell
frequent	recurring at short intervals
greenery	green growing plants and their leaves
loveliest	delightfully the most beautiful
manifests	shows something clearly
patches	small expanses contrasting with their surrounding
period	the space of time taken for something to complete its course
rapidly	quickly
rare	unusual; not occurring very often
scarcity	a short supply
shed off	give off or out; let fall
stream	a body of running water especially one smaller than a river, flowing in a channel on the earth

Review-2

(A) Underline countable, uncountable and collective nouns.

گنتی شمار، ناقابل شمار اور اجتماعی اسماء کے نیچے کیر لگائیے۔

- I like honey very much.
- The team was happy to win the match.
- An apple a day keeps the doctor away.
- She drinks cold water.
- There was a large crowd gathered in the street.

(B) Change the gender and re-write these sentences.

جنس تبدیل کیجئے اور ان جملوں کو دوبارہ لکھیے۔

- He is not as happy as his brother.
Ans: She is not as happy as her sister.
- My mother likes tea but my father likes coffee.
Ans: My father likes tea but my mother likes coffee.
- Her grandmother tells her many stories.
Ans: His grandfather tells him many stories.
- We have many cocks and oxen in our farm.
Ans: We have many hens and cows in our farm.
- Your brother is two years younger than your sister.
Ans: Your sister is two years younger than your brother.

(C) Fill in the blanks with appropriate pronouns.

خالی جگہوں کو مناسب اسمائے ضمیر سے پُر کیجئے۔

- He goes to the market.
- Sana says that this bag is hers.
- I heard a sound in the room but there was none inside.
- I wrote this story myself.
- This book is mine not yours.

(D) Fill in the blanks with the correct preposition from the brackets.

برackets میں دیئے گئے حرف جار میں سے درست حرف جار منتخب کر کے خالی جگہیں پُر کیجئے۔

- We learnt to cook from our mother.
(by, at, from ✓)
- He is interested in stamp-collecting.
(✓in, by, at)
- He has not written to me for many weeks.
(from, ✓for, with)
- Turn right at the junction to go to the bank.
(✓at, on, in)
- She walked to the hospital.
(of, by, to ✓)

(E) Fill in the blanks with can, may, should or must.

خالی جگہوں کو can, should, may, must سے پُر کیجئے۔

- May I have a look at your paragraph?
- The new captain can run very fast.
- You should finish your homework on time.

4. You must knock before you enter the room.
5. Fakhir can swim better than his friend.

F Complete the following sentences with adjectives given in the brackets in form of comparison.

بریکٹوں میں دیئے اسمائے صفت کی مدد سے موازنہ کرتے ہوئے مندرجہ ذیل جملوں کو مکمل کیجئے۔

1. My father is four years older (old) than my mother.
2. Zara is the tallest (tall) girl in the class.
3. Salman is a most hardworking (hardworking) student.
4. Fatima is the youngest (young) of the six children.
5. This is the most interesting (interesting) story I have ever read.

G Fill in the blanks with correct adverbs.

خالی جگہوں کو درست تابع افعال متعلق سے پُر کیجئے۔

1. She went at 8 o'clock.
(adverb of time)
2. He lives in Lahore.
(adverb of place)
3. They walk slowly.
(adverb of manner)
4. Sana always gets good marks in tests.
(adverb of frequency)
5. The story is very interesting.
(adverb of degree)

H Join the two sentences in each pair using the conjunction given in brackets.

بریکٹوں میں دیئے گئے حروفِ عطف استعمال کرتے ہوئے جملوں کے ہر جوڑے کو باہم ملائیے۔

1. You will succeed. You work hard. (if)
Ans: You will succeed if you work hard.
2. She was invited. She did not come. (but)
Ans: She was invited but she did not come.
3. He will succeed. He has worked hard. (because)
Ans: He will succeed because he has worked hard.
4. I was busy. I did not telephone him. (so)
Ans: I was busy so I did not telephone him.
5. It was raining. I took an umbrella with me. (therefore)
Ans:

I Fill in the blanks with the simple Future Tense of the verb given in brackets.

خالی جگہوں کو بریکٹوں میں دیئے گئے فعل کی زمانہ مستقبل سادہ کی حالت استعمال کرتے ہوئے پُر کیجئے۔

1. Ali will (take part) in race.
2. She will (be) more regular in class after the warning.
3. I shall (read) many story books during summer vacation.
4. They will (hold) Fun Fair next week.

5. He shall (visit) us soon.

J Write paragraph of 50-70 words on the following topics.

ذیل کے موضوعات پر 50 سے 70 الفاظ کے پیرا گراف لکھیے۔

i. How to polish shoes? جوتے کیسے پالش کرتے ہیں؟

Ans: There is a famous quotation, "First impression is the last impression." Our first impression comes from our dressing. Wearing the shoes is a part of dressing. Therefore, we must polish our shoes well before wearing them. It takes a few minutes to polish the shoes. First we should clean our shoes with a piece of cloth or brush. While polishing the pairs of shoes, we should rub the brush gently and slowly so that the leather can well absorb the polish. Later on we should brush the shoes fast to get a better shine. We should also clean the shoes with a dry piece of cloth in the end to remove extra polish. This will save bottom of our trousers from getting black.

ii. The season I like the most.

موسم جسے میں بہت زیادہ پسند کرتا ہوں۔

Ans: Spring is the season I like the most. In spring, the weather is quite pleasant and you don't have to wear any special clothes. Atmosphere is clear and bright. Trees grow new leaves and new flowers start to blossom. Their sweet fragrance and beautiful songs of the birds fill the air. Everyone seems calm and happy. It is a very good time to have a picnic.

K Reading and thinking skills.

پڑھنے اور سوچنے کی مہارتیں

An unseen reading passage may be exploited for vocabulary, text patterns, comprehension questions and summary skills.

L Oral communication skills:

زبانی بول چال کی مہارتیں

Form pairs or groups (as required) and give students different situations. Ask them to prepare a dialogue for each situation and present it in the class.

OBJECTIVE AND SUBJECTIVE
According to New Examination Policy of
PEC and PEF

Section - 1

MULTIPLE CHOICE QUESTIONS

1. "Rare" means.	(a) Precious	(b) unusual
	(c) Cheap	(d) often
2. The new word can be made by the word "world"	(a) Dow	(b) Lwo
	(c) Lord	(d) Dro

3. Which season is the queen of all seasons:	(a) Spring	(b) Summer
	(c) Autumn	(d) Winter
4. The "Silk is soft" In the sentences the adjective is:	(a) Silk	(b) The
	(c) Is	(d) Soft
5. Which one of the following is not an adjective of quality?	(a) Beautiful	(b) Some
	(c) Ugly	(d) Intelligent
6. Karachi is the <u>big</u> city of Pakistan. The correct degree of adjective can be use, for the underline adjective.	(a) Big	(b) Bigger
	(c) Biggest	(d) Bigg
7. Which one of the following is not an absolute adjective?	(a) Unique	(b) Round
	(c) Perfect	(d) Dark
8. The group of words with all adjectives is:	(a) make, can, eat, bright	(b) eat, can, could, strong
	(c) strong, beautiful, small, big	(d) I, big, small, They
9. The group of words with all Adjectives is:	(a) Players, Rules, Ludo, Indoor	(b) Important, Popular, Busy, Healthy
	(c) Hockey, Football, Popular, Play	(d) Game, Become, Busy, Mate
10. Group of words with all adjectives is:	(a) slow, good, fast.	(b) fine, slowly, into.
	(c) man, better, kind.	(d) motion, intelligent, boy.
11. Leaves change their colour in the season of:	(a) Spring	(b) Autumn
	(c) Summer	(d) Winter
12. Iron is _____ than wood.	(a) heavy	(b) heavier
	(c) heaviest	(d) the heaviest
13. Sonia's dress is _____ than Maira's dress.	(a) beautiful	(b) more beautiful
	(c) most beautiful	(d) the Most beautiful
14. Diamond is one of the _____ metals.	(a) hard	(b) harder
	(c) hardest	(d) more Hard
15. This is the _____ model of the mobile.	(a) later	(b) latest
	(c) late	(d) more Late
16. Irfan is _____ student of the class.	(a) more intelligent	(b) intelligent
	(c) the most intelligent	(d) intelligent
<p>☆ Read the following paragraph carefully and answer the question No. 17 to 21. Nature all over the world changes its colours several times in a year. Each of these changes manifests itself in the form of one season. There are four seasons in a year: spring, summer autumn and winter.</p>		
17. Above paragraph is about:	(a) change	(b) seasons
	(c) sky	(d) world
18. Nature changes its:	(a) shape	(b) power
	(c) colour	(d) design
19. There are _____ season in a year.	(a) four	(b) five
	(c) six	(d) three
20. It manifests itself in the form of _____	(a) air	(b) season
	(c) cloud	(d) water
21. The Meaning of " Manifest" is:	(a) shows	(b) disappears
	(c) colour	(d) turn

☆ Read the following paragraph carefully and answer the question No. 22 to 26.

Autumn comes between summer and winter. Generally its period is from September to October. During this season, it is neither too hot nor too cold. It is a period of fair weather, clear sky and bright atmosphere. Most of the trees shed off their leaves. Rainfall is rare but the sky presents patches of white clouds here and there.

22. Above paragraph is about:	
(a) spring	(b) summer
(c) autumn	(d) winter
23. Autumn is period of _____ weather.	
(a) hot	(b) fair
(c) cold	(d) pleasant
24. Most of the trees shed off their:	
(a) branches	(b) fruits
(c) leaves	(d) seeds
25. Rainfall is _____ in autumn.	
(a) Rare	(b) Common
(c) Most	(d) Often
26. Meaning of "Rare" is:	
(a) seldom	(b) often
(c) much	(d) enough

Section - 2

OPEN ENDED QUESTIONS

1. Use the following words in meaningful sentences.

Ans: Frequent: Snow falling is frequent in Northern areas.

Shed off: The trees shed off their leaves in Autumn.

2. Which is your favourite season Why?

3. Write comparative and superlative degrees of the following.

Ans: Cold colder coldest
Long longer longest
Tall taller tallest

4. What you dislike about winter?

Ans: I dislike the winter's chill and cloudy atmosphere.

5. Translate.

Each of these changes manifests it self in the form of one season. There are four seasons in a year, Spring, Summer, autumn, and winter.

ترجمہ: ان تغیرات میں سے ہر ایک خود کو ایک موسم کی صورت میں ظاہر کرتی ہے۔ ایک سال میں چار موسم ہوتے ہیں۔ موسم بہار، موسم گرما، موسم خزاں اور موسم سرما۔

6. Write a paragraph of 50 - 60 words on "Seasons". First make a mind map and

Include appropriate key words and structure to developed the focus of the paragraph.

"موسم" پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک سیرا گراف لکھیے۔ پہلے ایک ذہنی خاکہ بنائیے اور سیرا گراف کا مرکزی نکتہ تشکیل دینے کے لئے اس میں مناسب کلیدی الفاظ اور ڈھانچہ شامل کیجئے۔

There are four seasons in a year: spring, summer, autumn and winter. The warm season of the year is called summer In Pakistan, this season is very long. It lasts from six to seven months. The weather at this time is unpleasant and tiring. But one can enjoy mangoes and outdoor sports in the evening.

The season after summer is called autumn. In this season leaves fall and change their colour. It gives a new look to plants and trees.

The coldest time of the year is called winter. In some parts of Pakistan, there is snowfall. In others the weather is cloudy, and there is rainfall. One can enjoy oranges, dry fruits and indoor games during winter. In spite of cold weather, people like the winter season.

Spring is called the queen of seasons. It is the most beautiful time of the year. Flowers blossom everywhere. It is pleasant to walk in the gardens and parks. People of all ages enjoy this season.

7. Write a paragraph of 50 - 60 words on "My Village". First make a mind map and include appropriate key words and structure to developed the focus of the paragraph.

"میرا گاؤں" پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک سیرا گراف لکھیے۔ پہلے ایک ذہنی خاکہ بنائیے اور سیرا گراف کا مرکزی نکتہ تشکیل دینے کے لئے اس میں مناسب کلیدی الفاظ اور ڈھانچہ شامل کیجئے۔

My village is Gatwala. It is in Faisalabad. It is nine kilometers from Faisalabad. It is situated on the Faisalabad Lahore road. It is on the left corner of Rakh Branch. Its population is about 5000 persons. Most of the people are farmers. They work from dawn to dusk in their fields. They are healthy people. They eat simple food. They are simple people. All houses of this village are made of bricks and cement. My village has electricity. There are schools for boys and girls. Most of the houses have their own T.V. sets. Most of the people are educated. The atmosphere of my village is free from pollution. Its land is irrigated with the canal water. Our village produces wheat, rice, maize and sugarcane. There is a bank in my village. There is a dispensary in my village. There are some private doctors and hakeems. The villagers consult them. The Imam Masjid, the headmaster, the patwari and headman of my village are good and co-operative. There is a chopal outside the village. The people gather here and hear the folk songs. I am proud of my village. May it flourish!

Lesson 10: Modern Inventions

جدید ایجادات

Student's Learning Outcomes

طلبہ کے حاصلاتِ تعلم

After completing this lesson, the students will be able to:

اس سبق کو مکمل کرنے کے بعد طلبہ مندرجہ ذیل امور انجام دے سکیں گے:

- ☆ analyze questions to write specific answers. ☆ واضح جوابات لکھنے کے لئے سوالات کا تجزیہ کر سکیں گے۔
- ☆ illustrate use of simple past tense. ☆ مثالوں سے زمانہ ماضی کو استعمال کر سکیں گے۔
- ☆ Use simple SVO pattern sentences with direct and indirect objects. ☆ بلا واسطہ اور بالواسطہ مفعولین کے ساتھ سادہ "فاعل، مفعول، مفعول" کی طرز پر بنائے گئے جملے استعمال کر سکیں گے۔
- ☆ recognize use of different modern inventions. ☆ مختلف جدید ایجادات کے استعمال کی تفہیم حاصل کر سکیں گے۔
- ☆ develop a descriptive paragraph (object) using a mind map. ☆ فرضی خاکہ استعمال کرتے ہوئے بیانہ پیرا گراف (مفعول) بنا سکیں گے۔
- ☆ use appropriate expressions, vocabulary and style to express regret and to take into account different view points. ☆ تاثرات کا اظہار کرنے اور مختلف نکتہ ہائے نظر کو زیر غور لانے کے لئے موزوں تراکیب، ذخیرہ الفاظ اور اسلوب استعمال کر سکیں گے۔

Pre-reading:

پڑھنے سے پہلے کی مشق

Q.1: Have you ever imagined what life was like a hundred years back?

کیا آپ نے کبھی تصور کیا ہے کہ سو سال پہلے زندگی کیسی تھی؟

Ans1: I can imagine that a hundred years back life was far less comfortable than it is today. Public transport was scarce; electricity had not reached every town and city; people had to draw water from wells and streams instead of simply using a water-tap. Opportunities for entertainment were limited and even education was not as easier to get as it is today.

میں تصور کر سکتا ہوں کہ سو سال پہلے آج کے مقابلے میں زندگی کہیں زیادہ کم آرام دہ تھی۔ عوامی ٹرانسپورٹ بہت کم تھی، بجلی ہر قصبے اور شہر تک نہیں پہنچی تھی، محض پانی کا ٹنکا استعمال کرنے کے بجائے لوگوں کو کنوؤں اور ندیوں سے پانی نکالنا پڑتا تھا۔ تفریح کے مواقع محدود تھے اور تعلیم حاصل کرنا بھی اتنا آسان نہ تھا جتنا کہ آج ہے۔

Q.2: You often hear your grandparents saying life was simple in the past. Why do they say so?

آپ اکثر اپنے دادا دادی وغیرہ سے سنتے ہیں کہ ماضی میں زندگی سادہ تھی۔ وہ ایسا کیوں کہتے ہیں؟

Ans2: Our grandparents think that life was simpler in the past because population was less than consumer products in the past. Things like electricity, television, computer and electric bulbs were considered luxuries rather than necessities. Things like perfumes, fancy clothes and even bath soaps were not as plentiful as they are now. People earned less, spent less and lived a much simpler life.

ہمارے دادا دادی سمجھتے ہیں کہ ماضی میں زندگی زیادہ سادہ تھی کیونکہ ماضی میں آج کے مقابلے میں اشیائے صرف کہیں کم تھیں۔ بجلی، ٹیلی ویژن، کمپیوٹر اور برقی قلموں جیسی چیزیں ضروریات کے بجائے سامانِ آسائش سمجھی جاتی تھیں۔ پرفیوم، زرق برق کپڑے اور یہاں تک کہ نہانے کے صابن بھی اتنی بڑی تعداد میں دستیاب نہ تھے جتنے آج ہیں۔ لوگ کم کماتے تھے، کم خرچ کرتے تھے اور کہیں زیادہ سادہ زندگی گزارتے تھے۔

The modern	age	is	the age	of	science	and	technology.
دی ماڈرن	ایج	از	دی ایج	آف	سائنس	اینڈ	ٹیکنالوجی
جدید	دور	ہے	دور	کا	سائنس	اور	ٹیکنالوجی

In	every	walk	of	life	we	depend	on	science.
ان	ایوری	واک	آف	لائف	دوئی	ڈیپنڈ	آن	سائنس
میں	ہر	شعبہ	کے	زندگی	ہمیں	انحصار کرتے	پر	سائنس

English	تلفظ	اردو
The modern age is the age of science and technology. In every walk of life we depend on science.	دماڈرن ایج از دی ایج آف سائنس اینڈ ٹیکنالوجی۔ ان ایوری واک آف لائف وی ڈیپنڈ آن سائنس۔	جدید دور سائنس اور ٹیکنالوجی کا دور ہے۔ زندگی کے ہر شعبہ میں ہم سائنس پر انحصار کرتے ہیں۔

Science	has	given	us	a	lot of	comforts.
سائنس	ہیز	گیون	اس	آ	لاٹ آف	کمرٹس
سائنس	نے	دی ہے	ہمیں	ایک	بہت زیادہ	سہولیات

English	تلفظ	اردو
Science has given us a lot of comforts.	سائنس ہیز گیون اس آ لاٹ آف کمرٹس۔	سائنس نے ہمیں بہت زیادہ آسائش مہیا کی ہیں۔

Science	has	shortened	the	distances	and	has	lengthened	the	span	of	life.
سائنس	ہیز	شارٹنڈ	دی	ڈسٹنسز	اینڈ	ہیز	لیٹھنڈ	دی	سپین	آف	لائف
سائنس نے	کم	کئے ہیں	فاصلے	اور	کیا ہے	طویل	دورانیہ	کا	زندگی	کا	زندگی

English	تلفظ	اردو
Science has shortened the distances and has lengthened the span of life.	سائنس ہیز شارٹنڈ ڈاؤن ڈسٹنسز اینڈ ہیز لیٹھنڈ ڈاؤن اسپین آف لائف۔	سائنس نے فاصلوں کو سمیٹ دیا ہے اور زندگی کے دورانیہ کو طویل کر دیا ہے۔

Scientists	have	invented	many	things	to	improve	human	life.
سائنٹسٹ	ہو	انویٹڈ	منی	ٹھنگو	ٹو	امپروو	ہیومن	لائف
سائنس دانوں	کی ہیں	ایجاد	بہت سی	چیزیں	کے لیے	بہتری	انسانی	زندگی

English	تلفظ	اردو
Scientists have invented many things to improve human life.	سائنٹسٹ ہوا انویٹڈ منی ٹھنگو ٹو ایمپروو ہیومن لائف۔	سائنس دانوں نے انسانی زندگی کی بہتری کے لیے بہت سی چیزیں ایجاد کی ہیں۔

Let's	talk	about	the	many	things	to	most	modern	inventions	which
لیٹس	ٹاک	آبائٹ	دی	منی	ٹھنگو	ٹو	ٹوموسٹ	ماڈرن	انویٹمنٹس	ویچ
آئیے	بات کریں	کے متعلق	بہت سی	اشیاء	انہماکی	جدید	ایجادات	جو کہ	سب سے	زیادہ

have	changed	our	lives	so	much.
ہو	چینجڈ	اؤر	لائووز	سو	مچ
کر چکی	تبدیل	ہماری	زندگیوں کو	بہت	زیادہ

English	تلفظ	اردو
Let's talk about the many things to most modern inventions which have changed our lives so much.	ایلیس ٹاک ابا ڈاٹ داموسٹ ماڈرن انویشنز ویچ ایو چیونڈ اڈور لائیو سوچ۔	آئیے انہما کی جدید ترین ایجادات کے متعلق گفتگو کرتے ہیں جنہوں نے کافی حد تک ہماری زندگیوں کو بدل دیا ہے۔

While Reading:

Q: What other word can be used for invention?

Ans1: "Creation" can be used for "invention"

پڑھنے کے دوران:
 "ایجاد" کے لئے اور کون سا دوسرا لفظ استعمال کیا جاسکتا ہے؟
 "ایجاد" کے لئے "تخلیق" کا لفظ استعمال کیا جاسکتا ہے۔

Television:

Tele vision	was	not	invented	by	a	single	inventor.
ٹیلی ویژن	واز	ناٹ	انوینڈ	بائے	آ	سنگل	انویٹر۔
ٹیلی ویژن	تھا	نہیں	ایجاد ہوا	سے	ایک	واحد	موجد

English	تلفظ	اردو
Television was not invented by a single inventor.	ٹیلی ویژن واز ناٹ انوینڈ بائے آ سنگل انویٹر۔	ٹیلی ویژن کسی واحد موجد کی ایجاد نہیں تھا۔

Many	people	had	contributed	towards	development	of	TV.
مئی	پی پل	ہیڈ	کنٹری بیوٹڈ	ٹورڈز	ڈی ویلوپمنٹ	آف	ٹی وی۔
بہت سے	لوگ	تھا	حصہ لیا	کے لیے	تخلیق	کی	ٹی وی

English	تلفظ	اردو
Many people had contributed towards development of TV.	مئی پی پل ہیڈ کنٹری بیوٹڈ ٹورڈز ڈی ویلوپمنٹ آف ٹی وی۔	بہت سے لوگوں نے ٹی وی کی تخلیق میں حصہ لیا۔

But	the credit	for	being	the inventor	goes	to
بٹ	دی کریڈٹ	فار	بی انگ	دی انویٹر	گوز	ٹو
لیکن	سہرا	کو	ہونے	موجد	جاتا ہے	کے لیے

two	different	people	in	two	different	places:
ٹو	ڈفرنٹ	پی پل	ان	ٹو	ڈفرنٹ	پلیسز
دو	مختلف	لوگوں	میں	دو	مختلف	علاقوں

English	تلفظ	اردو
But the credit for being the inventor goes to two different people in two different places.	بٹ دی کریڈٹ فار بی انگ دی انویٹر گوز ٹو ڈفرنٹ پی پل ان ٹو ڈفرنٹ پلیسز۔	لیکن موجد ہونے کا سہرا دو مختلف جگہوں کے دو مختلف لوگوں کو جاتا ہے۔

Philo Taylor Farnsworth	from	the state	of	Utah	and	Vladimir
فیلو ٹیلر فارنورٹھ	فرام	ڈاسٹ	آف	یوٹا	اینڈ	ولادیمیر
فیلو ٹیلر فارنورٹھ	سے	ریاست	کی	یوٹا	اور	ولادیمیر

Kosma Zworykin,	a	Russian-born	American	inventor.
کوسما زورین	آ	رتھین بورن	امریکن	انویٹر۔
کوسما زوری کین	ایک	روسی نژاد	امریکی	موجد

English	تلفظ	اردو
Philo Taylor Farnsworth from the state of Utah and Vladimir Kosma Zworykin, a Russian-born American inventor.	فلو ٹیلر فارنزورٹھ فرام اسٹیٹ آف یوٹا اینڈ ولا دمیر کوسما زورزیکن، آرٹھین بورن امریکن انوینٹر۔	فلو ٹیلر فارنزورٹھ یوٹا کی ریاست کے باشندے اور روسی نژاد امریکی مؤجد ولا دمیر کوسما زوری کن ہیں۔

Philo Taylor Farnsworth was just fourteen year old high school student

فلو ٹیلر فارنزورٹھ	واز	جسٹ	فورٹین	ایئر	اولڈ	ہائی	سکول	سٹوڈنٹ
فلو ٹیلر فارنزورٹھ	تھا	صرف	چودہ	سال	مدت	ہائی	سکول	طالب علم

when he came up with the idea that an electron beam could scan

وین	ہی	کیم آپ	وو	دی آئیڈیا	ایٹ	این	الیکٹران	بیم	کڈ	سکن
جب	اے	خیال آیا	ساتھ	نظریہ	کہ	ایک	الیکٹران	شعاع	سکتی	حرکت دے

pictures back and forth and transmit them to remote

پکچرز	بیک	اینڈ	فورٹھ	اینڈ	ٹرانسمٹ	ٹیم	ٹو ریموٹ
تصاویر	پچھے	اور	آگے	اور	ترسیل کرتی	ان کی	دور دراز

screens. In other words, he thought up T.V.

سکرینز ان	اور	ورڈز	ہی	تھاٹ	اپ	ٹی۔وی۔
پردوں	دوسرے	الفاظ	اس نے	تصور دیا	دیا	ٹی۔وی کا

English	تلفظ	اردو
Philo Taylor Farnsworth was just fourteen year old high school student when he came up with the idea that an electron beam could scan pictures back and forth and transmit them to remote screens. In other words, he thought up T.V.	فلو ٹیلر فارنزورٹھ واز جسٹ فورٹین ایئر اولڈ ہائی سکول سٹوڈنٹ وین ہی کیم آپ وو دی آئیڈیا ایٹ این الیکٹران بیم کڈ سکن پکچرز بیک اینڈ فورٹھ اینڈ ٹرانسمٹ ٹیم ٹو ریموٹ سکرینز ان اور ورڈز ہی تھاٹ اپ ٹی۔وی۔	فلو ٹیلر فارنزورٹھ صرف چودہ سالہ ہائی سکول جانے والا طالب علم تھا جب اس نے یہ نظریہ پیش کیا کہ برقی روشنی کی ایک شعاع تصویروں کو حرکت کرتے ہوئے دکھا سکتی ہے اور دور دراز پردوں پر ان کی ترسیل کر سکتی ہے دوسرے لفظوں میں اس نے ٹی وی کے بارے سوچا تھا۔

Vladimir Kosma Zworykin is usually credited as being the father of modern television.

ولادیمیر کوسما زورزیکن	از	یو بی	کریڈیٹڈ	ایز	بی ایگ	دافادر	آف	ماڈرن	ٹیلی ویژن۔
ولادیمیر کوسما زورزیکن	ہے	عموماً	اعزاز دیا جاتا	طور پر	ہے	بانی	کا	جدید	ٹیلی ویژن۔

English	تلفظ	اردو
Vladimir Kosma Zworykin is usually credited as being the father of modern television.	ولادیمیر کوسما زورزیکن از یو بی کریڈیٹڈ ایز بی ایگ دافادر آف ماڈرن ٹیلی ویژن۔	عام طور پر ولا دمیر کوسما زورزیکن کو جدید ٹیلی ویژن کا اعزاز جاتا ہے۔

This	was	because	the electron
دس	واز	بیکاز	دی الیکٹران
ایسا	تھا	کیونکہ	الیکٹران

scanning tube,	was	first	applied	by	him	in	1923.
سلیٹک	واز	فرسٹ	اپلائڈ	بائے	ہم	ان	1923
حرکت	تھی	پہلی مرتبہ	استعمال	سے	اس	میں	1923

English	تلفظ	اردو
This was because the electron scanning tube, was first applied by him in 1923.	دس داز بیکازوا الیکٹران سکیٹنگ ٹیوب، واز فرسٹ اپلائڈ بائے ہم ان ۱۹۲۳ء۔	اس کی وجہ یہ تھی کہ الیکٹران سکیٹنگ ٹیوب کو سب سے پہلے اس نے 1923 میں استعمال کیا تھا۔

Philo Taylor Farnsworth did not allow television viewing in his home.							
فلوٹیلر فارنزورٹھ	ڈڈ	ٹاٹ	الاڈ	ٹیلی ویژن	دیوانگ	ان	ہز
فلوٹیلر فارنزورٹھ	تھا	نہیں	اجازت دیتا	ٹیلی ویژن	دیکھنے کی	میں	اپنے گھر

English	تلفظ	اردو
Philo Taylor Farnsworth did not allow television viewing in his home.	فلوٹیلر فارنزورٹھ ڈڈ ٹاٹ الاڈ ٹیلی ویژن دیوانگ ان ہز ہوم۔	فلوٹیلر فارنزورٹھ نے اپنے گھر میں ٹیلی ویژن دیکھنے کی اجازت نہیں دی تھی۔

He	said	there	was	nothing	good	on	it.
ہی	سیڈ	دیر	واز	تھنگ	گڈ	آن	اٹ۔
وہ	کہتا تھا	وہاں	تھا	کچھ نہیں	اچھا	میں	اس

English	تلفظ	اردو
He said there was nothing good on it.	ہی سیڈ دیر واز تھنگ گڈ آن اٹ۔	وہ کہتا تھا کہ اس میں کچھ اچھا نہیں۔

While Reading:

پڑھنے کے دوران:

Q.2: What was Philo Taylor Farnsworth's opinion about watching TV? Do you agree with him?
 ٹی وی دیکھنے کے بارے میں فلوٹیلر فارنزورٹھ کی رائے کیا تھی؟ کیا آپ اس سے اتفاق کرتے ہیں؟

Ans2: Philo Taylor Farnsworth thought that no good programme was broadcast on TV. I do not agree with him. Many good programmes of educational and entertainment are broadcast on TV.

فلوٹیلر فارنزورٹھ کا خیال تھا کہ ٹی وی پر کوئی اچھا پروگرام نشر نہیں کیا جاتا۔ مجھے ان سے اتفاق نہیں۔ ٹی وی پر کئی اچھے تعلیمی اور تفریحی پروگرام نشر کئے جاتے ہیں۔

Computer: Over	the past	few	years,	computers	have	become
کمپیوٹر: اوور	دایاسٹ	فیو	ایرز،	کمپیوٹر	ہیو	بیکم
سے	گزشتہ	چند	سالوں	کمپیوٹر	چکے	بن

a	vastly	popular	household	items.
آ	واٹلی	پاپولر	ہاؤس ہولڈ	آئٹمز۔
ایک	وسیع پیمانے پر	مقبول	گھر بیو استعمال کی	چیز

English	تلفظ	اردو
Computer: Over the past few years, computers have become a vastly popular household items.	کمپیوٹر: اوور دایاسٹ فیو ایرز، کمپیوٹرز ہیو بیکم آواٹلی پاپولر ہاؤس ہولڈ آئٹمز۔	گزشتہ چند سالوں میں کمپیوٹر وسیع پیمانے پر گھر بیو استعمال کی چیز بن گئی ہے۔

E-mailing	messages	is	more	appealing.
ای میلنگ	مسیجز	یز	مور	لیپینگ۔
ای میلنگ	پیغامات	سے	زیادہ	پرکشش

Checking	news,	weather,	and	sports	via
چیکنگ	نوز	،ویدر،	اینڈ	سپورٹس	دایا(ویا)
جاننا	خبریں	موسم	اور	کھیل	بذریعہ

Internet	is	a	convenience	that	many	are	taking	advantage	of.
انٹرنیٹ	از	آ	کنوی نی اس	دیت	مئی	آر	ٹیکنگ	ایڈوائج	آف۔
انٹرنیٹ	ہے	ایک	آسان	کہ	بہت سے	ہیں	لے رہے	فائدہ	کا

English	تلفظ	اردو
E-mailing messages is more appealing. Checking news, weather, and sports via Internet is a convenience that many are taking advantage of.	ای میلنگ مسجز ایز از مور ایپیلنگ۔ چیکنگ نوز، ویدر، اینڈ سپورٹس دایا (ویا) انٹرنیٹ از آ کنوی نی اس دیت مئی آر ٹیکنگ ایڈوائج آف۔	برقی پیغامات زیادہ پرکشش ہیں انٹرنیٹ کے ذریعے خبریں سستا، موسم اور کیلوں کی صورت حال جاننا اتنا آسان ہو گیا ہے کہ بہت سے لوگ اس سے مستفید ہو رہے ہیں۔

Computers	have	taken	over	almost	all	aspects	of	our	lives,	from
کمپیوٹرز	ہو	لیکن	ادور	آلموسٹ	آل	اسپیکٹس	آف	اُور	الائیوز،	فرام
کمپیوٹرز	چکے	پہلے	میں لے لیا	تقریباً	تمام	پہلوؤں کا	کے	ہماری	زندگیوں	سے

schoolwork	and	homework	to	keeping	in	touch	with	your	friends.
سکول ورک	اینڈ	ہوم ورک	نو	کیپنگ	ان ٹچ	وو	یور	فرینڈز۔	
سکول کے کام	اور	گھر کے کام	کے لئے	رکھنے	رابطے	ساتھ	آپکے	دوستوں	

But	not	so	long	ago,	computers	even	didn't	exist.
بٹ	ناٹ	سو	لاگ اگو،	کمپیوٹرز	ایون	ڈڈنٹ	ایگزسٹ۔	
لیکن	ہیں	زیادہ	عرصہ پہلے کی	کمپیوٹرز	حتی کہ	ہیں	وجود رکھتے	

English	تلفظ	اردو
Computers have taken over almost all aspects of our lives, from schoolwork and homework to keeping in touch with your friends. But not so long ago, computers even didn't exist.	کمپیوٹرز ہو لیکن ادور آلموسٹ آل اسپیکٹس آف اُور الائیوز، فرام سکول ورک اینڈ ہوم ورک نو کیپنگ ان ٹچ وو یور فرینڈز۔ بٹ ناٹ سولاگ اگو، کمپیوٹرز ایون ڈڈنٹ ایگزسٹ۔	سکول اور گھر کے کام سے لے کر اپنے دوستوں سے رابطہ رکھنے تک کمپیوٹرز نے ہماری زندگی کے تمام پہلوؤں کو اپنی لپیٹ میں لیا ہوا ہے۔ لیکن زیادہ عرصہ پہلے کی بات نہیں ہے کہ جب کمپیوٹرز کا وجود ہی نہیں تھا۔

While Reading: کمپیوٹرز آپ کے لئے کس طرح مددگار ہے؟

Q: How is computer helpful to you?
 Ans3: Computers can be very helpful in sending messages, keeping in touch with friends, getting the news, and also entertainment.

کمپیوٹر پیغامات بھیجنے، دوستوں کے ساتھ رابطے میں رہنے، خبریں حاصل کرنے اور تفریح کے لئے بھی بہت مددگار ثابت ہو سکتے ہیں۔

The first	computer	was	invented	in	1834,	long
دافرٹ	کمپیوٹر	واز	انویٹڈ	ان	1834,	لاگ
پہلا	کمپیوٹر	تھا	ایجاد ہوا	میں	1834,	بہت

before	TV,	telephones	and	even	electricity.
بیشور	ٹی وی،	ٹیلی فونز	اینڈ	ایون	الیکٹریسیٹی۔
پہلے	T.V	ٹیلی فون	اور	حتی کہ	بجلی

English	تلفظ	اردو
The first computer was invented in 1834, long before TV, telephones and even electricity.	دافرست کمپیوٹر واز انوینڈ ان ۱۸۳۴ء لائنگ بیٹورٹی دی، ٹیلی فونز اینڈ ایون الیکٹر سٹی۔	پہلا کمپیوٹر 1834 میں ٹی۔ وی ٹیلی فون اور حتیٰ کہ بجلی سے بھی پہلے ایجاد ہوا۔

The inventor, Charles Babbage, called his computer the Difference Engine.							
دی انوینٹر	چارلس	باج	کالڈ	ہز	کمپیوٹر	داؤ فرس	انجن۔
موجد	چارلس	باج	کہتا تھا	اپنے	کمپیوٹر کو	تفریقی	آلہ۔

English	تلفظ	اردو
The inventor, Charles Babbage, called his computer the Difference Engine.	دی انوینٹر چارلس باج کالڈ ہز کمپیوٹر داؤ فرس انجن۔	اس کے بانی چارلس باج نے اسے تفریقی آلہ کا نام دیا تھا۔

It was essentially a calculator and since there was							
اٹ	واز	اسنٹلی	آ	کیلکولیٹر	اینڈ	سنس	دیر
یہ	تھا	بنیادی طور پر	ایک	حساب کتاب	اور	تب	وہاں

no electricity, it was mechanical and very complicated.							
نو	الیکٹر سٹی،	اٹ	واز	میکینیکل	اینڈ	دیری	کمپلی کیٹڈ۔
ہیں	بجلی	یہ	تھا	میکینیکل	اور	بہت	پہچیدہ

English	تلفظ	اردو
It was essentially a calculator and since there was no electricity, it was mechanical and very complicated.	اٹ واز اسنٹلی آ کیلکولیٹر اینڈ سنس دیر واز نو الیکٹر سٹی، اٹ واز میکینیکل اینڈ دیری کا مپلی کیٹڈ۔	یہ اصل میں ایک حساب کتاب کرنیوالا آلہ تھا اور چونکہ اس وقت بجلی نہیں تھی یہ مشینی آلات پر مبنی تھا اور بہت پیچیدہ تھا۔

Work on computers continued in the 20th century: Konrad Zuse's Z3							
ورک	آن	کمپیوٹرز	کانٹی نیوڈ	ان	دانوٹی اتھ	سچری۔	کانراڈ زوسزی تھری
کام کرتا	پر	کمپیوٹر	جاری رہا	میں	بیسویں	صدی	کانراڈ زوسزی 3

was the first programmable computer, invented in 1941.							
واز	دافرست	پروگرام ایبل	کمپیوٹر	انوینڈ	ان	1941	1941
تھا	پہلا	قابل پروگرام	کمپیوٹر	ایجاد ہوا	میں	1941	1941

English	تلفظ	اردو
Work on computers continued in the 20th century: Konrad Zuse's Z3 was the first programmable computer, invented in 1941.	ورک آن کمپیوٹرز کانٹی نیوڈ ان دانوٹی اتھ سچری۔ کانراڈ زوسزی تھری واز دافرست پروگرام ایبل کمپیوٹر انوینڈ ان ۱۹۴۱ء۔	بیسویں صدی میں بھی کمپیوٹر پر کام جاری رہا۔ کانراڈ زوسزی تھری پہلا اشارتی ہدایات کے قابل کمپیوٹر تھا جو 1941 میں ایجاد ہوا تھا۔

The colossus computer was the first completely electronic computer.							
دا کالوس	کمپیوٹر	واز	دافرست	کیلیٹ لی	الیکٹرانک	کمپیوٹر۔	کمپیوٹر۔
کلووس	کمپیوٹر	تھا	پہلا	مطل	برقی	کمپیوٹر۔	کمپیوٹر۔

English	تلفظ	اردو
The colossus computer was the first completely electronic computer.	دا کا لوسس کمپیوٹر واز دافرٹس کمپیٹ لی الیکٹرانک کمپیوٹر۔	کلوسس (بہت بڑا) کمپیوٹر سب سے پہلا مکمل برقی (بجلی پر چلنے والا) کمپیوٹر تھا۔

By the end of the 1950s computers had become smaller and cheaper.									
بائے	دائیں	آف	دانا ٹین ففٹیز	کمپیوٹرز	ہیڈ	بیکم	سار	اینڈ	چمپر۔
ساتھ	اختتام کے	کے	پچاسویں دہائی	کمپیوٹر	تھا	بن گیا	چھوٹا	اور	ساترین

English	تلفظ	اردو
By the end of the 1950s computers had become smaller and cheaper.	بائے دائیں آف دانا ٹین ففٹیز کمپیوٹرز ہیڈ بیکم سار اینڈ	1950 کے آخر میں کمپیوٹر بہت چھوٹے اور سستے ترین بن گئے۔

They were still about the size of a double-decker bus.									
دے	ور	شل	اباؤٹ	داسائز	آف	آ	ڈبل ڈیکر	بس۔	
وہ	تھے	تب بھی	تقریباً	جسامت والے	کے	ایک	دو عرشی	بس	

English	تلفظ	اردو
They were still about the size of a double-decker bus.	دے ور شل اباؤٹ داسائز آف ڈبل ڈیکر بس۔	لیکن تب بھی ان کا وجود دو عرشی بس جتنا تھا۔

By the 1980s computers were small and cheap						
بائے	دانا ٹین ایٹیز	کمپیوٹرز	ور	سال	اینڈ	چمپ
ساتھ	1980 کے	کمپیوٹر	تھے	چھوٹے	اور	سستے

enough for individuals to buy and use at home.								
انف	فار	انڈی وچولز	ٹو	بائے	اینڈ	یوز	ایٹ	ہوم۔
کانی	کے لئے	فرد	کے لئے	خریدے	اور	استعمال کرے	پر	گھر

English	تلفظ	اردو
By the 1980s computers were small and cheap enough for individuals to buy and use at home.	بائے دانا ٹین ایٹیز کمپیوٹرز ور سال اینڈ چمپ انف فار انڈی وچولز ٹو بائے اینڈ یوز ایٹ ہوم۔	1980 تک کمپیوٹر اتنے سستے اور چھوٹے ہو گئے تھے کہ ہر ایک شخص خرید کر انہیں گھر میں استعمال کر سکتا تھا۔

And today computers are everywhere and most modern electronic							
اینڈ	ٹوڈے	کمپیوٹرز	آر	ایوری ویئر	اینڈ	موسٹ	ماڈرن
اور	آج	کے کمپیوٹر	ہیں	ہر جگہ	اور	انتہائی	جدید

devices, from washing machines to cars, contain computer							
ڈیوائسز،	فرام	واشنگ	مشینز	ٹو	کارز	کنٹین	کمپیوٹر۔
پر زہ جات	سے	دھونے والی	مشین	سے لے کر	کاروں تک	مشتعل ہے	کمپیوٹر۔

English	تلفظ	اردو
And today computers are everywhere and most modern electronic devices, from washing machines to cars, contain computer.	اینڈ ٹوڈے کمپیوٹرز آریوری ویئر اینڈ موسٹ ماڈرن الیکٹرانک ڈیوائسز فرام واشنگ مشینز ٹو کارز کنٹین کمپیوٹر۔	اور آج ہر جگہ کمپیوٹر ہیں اور جدید برقی پر زہ جات مثلاً واشنگ مشین سے لے کر کار تک میں کمپیوٹر موجود ہوتا ہے۔

SOLUTION OF EXERCISES

Vocabulary

ذخیرہ الفاظ

Look up the meaning of these words in a dictionary.
 درج ذیل الفاظ کے معنی لغت میں تلاش کیجئے۔

invention	ایجاد
mechanical	میکانی
complicated	پہچیدہ
devices	آلات
consistent	مستعمل مزاج

Reading for Comprehension

سمجھ کر پڑھنا

Answer the following questions.

مندرجہ ذیل سوالوں کے جواب دیں۔

1. Why is present age called the modern age?
 موجودہ دور کو جدید دور کیوں کہا جاتا ہے؟

Ans. The present age is called the modern age because of our dependence on science in every walk of life.

ہماری زندگی کے ہر پہلو کا سائنس پر انحصار ہونے کی وجہ سے موجودہ زمانے کو جدید دور کہا جاتا ہے۔

2. What are the main contributions of science?
 سائنس کی اہم بڑی خدمات کیا ہیں؟

Ans. The two main contributions of science are that it has shortened distances and has lengthened the span of life.

سائنس کی اہم خدمات یہ ہیں کہ اس سے فاصلے سمٹ گئے ہیں اور زندگی کا دورانیہ طویل ہو گیا ہے۔

3. What are modern inventions in the field of information and entertainment?
 اطلاعات اور تفریح کے میدان میں جدید ایجادات کون سی ہیں؟

Ans. Television and computer are the modern inventions in the field of information and entertainment.

اطلاعات اور تفریح کے میدان میں ٹیلی ویژن اور کمپیوٹر جدید ایجادات ہیں۔

4. What was the size of first / earlier computers?
 پہلے ابتدائی کمپیوٹروں کی جسامت کیا تھی؟

Ans. The size of the first computer can be impanined from the fact that it was of the size of a double decker bus.

پہلے کمپیوٹر کے جسامت کا اندازہ اس حقیقت سے لگایا جاسکتا ہے کہ اس کا حجم ایک دوہرے عرشے والی بس کے برابر تھا۔

5. How have these inventions changed our life?
 ان ایجادات نے ہماری زندگی کو کس طرح سے تبدیل کیا ہے؟

ان ایجادات نے ہماری زندگی کو کس طرح سے تبدیل کیا ہے؟

Ans. These inventions have changed our life. Computer is now being used in every aspect of life. Similarly we have no more to go to circus, theater or zoo to get entertainment. T.V provides such entertainments in our home.

ان ایجادات نے ہماری زندگی کو بدل دیا ہے۔ کمپیوٹر اب زندگی کے ہر شعبہ میں استعمال ہو رہا ہے۔ ٹھیک اس طرح اب ہمیں سیر و تفریح کے لیے سرکس، تھیٹر یا چڑیا گھر نہیں جانا پڑتا۔ ٹیلی ویژن ایسی تفریح ہمیں ہمارے گھروں میں مہیا کر دیتا ہے۔

Grammar

قواعد

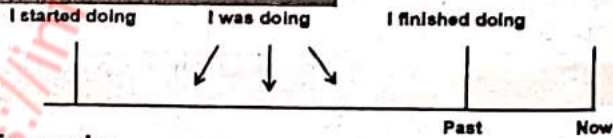
Past Continuous Tense

زمانہ ماضی جاری

We use the Past Continuous Tense to describe a past action over a period of time. This tense is formed by using two components: the verb 'be' (in the past tense) and the '-ing' form of a verb.

ہم زمانہ ماضی استمراری کو ماضی میں کچھ عرصہ جاری رہنے والے کسی فعل کو بیان کرنے کے لیے استعمال کرتے ہیں۔ یہ زمانہ دو اجزاء کو استعمال کرتے ہوئے بنایا جاتا ہے۔ امدادی فعل (was, were) اور فعل کی ing والی حالت۔

Past Continuous Tense



Example:

Many people were working together and alone towards development of TV.

A Use the correct form of the verb given in the brackets to make Past Continuous Tense.

زمانہ ماضی جاری بنانے کے لیے بریکٹوں میں دیئے گئے فعل کی درست حالت استعمال کیجئے۔

- When I saw him, he (go) to school.
When I saw him, he was going to school.
- The light went out when I (take) tea.
The light went out when I was taking tea.
- When you were writing a letter, I (read) a book.
When you were writing a letter, I was reading a book.
- While Saeeda (pluck) flowers, the gardener came.
While Saeeda was plucking flowers, the gardener came.
- I (take) rest when the bell rang.
I was taking rest when the bell rang.

B Make questions in Past Continuous Tense.

زمانہ ماضی جاری میں سوالیہ جملے بنائیے۔

Example:

- They were working all day.
What were they doing yesterday?
- She's going to market. (WHERE)

- Where she was going?
 2. You were giving her flowers because it was her birthday. (WHY)
 Why were you giving her flowers?
 3. We were waiting because the train was late. (WHY)
 Why were you waiting?
 4. We were travelling by aeroplane. (HOW)
 How were we travelling?
 5. She was cooking rice for dinner. (WHAT)
 What was she cooking for dinner?

C Read the following sentences. Mark the subjects with a box, underline the verbs and encircle the objects.

مندرجہ ذیل کو پڑھیے۔ قائل کے گرد ڈبہ لگائیے، افعال کے نیچے لکیر لگائیے اور مفعول کے گرد دائرہ لگائیے۔

- You** buy a **computer**.
- You** send a **letter**.
- We** play **badminton**.
- They** watch **T.V**.
- I** water **plants**.

Direct object

بلا واسطہ مفعول

In English language subject + verb + object is a simple sentence structure. Here object means direct object. It refers to non living things. Ali sent a message to his friend.

انگریزی زبان میں قائل، فعل مفعول، جملوں کی ایک سادہ ساخت ہے۔ یہاں مفعول بلا واسطہ مفعول ہوتا ہے۔ یہ بے جان چیزوں کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ مثال کے طور پر علی اپنے دوست کو پیغام بھیجتا ہے۔

Indirect object

بالواسطہ مفعول

Sometimes sentences have two objects. Indirect objects usually refer to living things.

بعض اوقات جملوں میں دو مفعول ہوتے ہیں۔ بالواسطہ مفعول عام طور پر جاندار چیزوں کی طرف اشارہ کرتا ہے۔

"Ali sent his friend a message".
 For example, "Ali sent a message to his friend" can be changed into "Ali sent his friend a message".

D Read the following sentences. Encircle the direct object and underline the indirect object.

مندرجہ ذیل جملوں کو پڑھیے۔ بلا واسطہ مفعول کے گرد دائرہ لگائیے اور بالواسطہ مفعول کے نیچے لکیر لگائیے۔

- She gave the beggar **money**.
- I owed her a lot of **money**.

- He gave his friend a **present**.
- The teacher told the girls a **story**.
- The guide showed the boys a **map**.

Pronunciation:

E Read these words aloud and make sentences. ان الفاظ کو با آواز بلند پڑھیے اور جملے بنائیے۔

Rid	I have got rid of my old bicycle.
Read	She was reading the newspaper when the door bell rang.
Ship	The ship is sailing on the sea.
Sheep	The sheep are grazing in the field.
Lid	Please cover the kettle with a lid.
Lead	This road leads to our school.
This	This horse is mine.
These	These chairs are made of wood.

Writing Skills

لکھنے کی مہارتیں

A Look around in your home and make a list of inventions you find there. Write their usage and benefits.

اپنے گھر میں ارد گرد نگاہ ڈالیے اور ان ایجادات کی ایک فہرست بنائیے جو آپ کو وہاں نظر آتی ہیں۔ ان کا استعمال اور ان کے فوائد تحریر کیجیے۔

Ans: I have an iron in my home. I use it to press my clothes. It gives clothes a better look.



Ans: I have many energy savers in my home. These bulbs are used to illuminate our home. These save more energy than other electric bulbs.



Ans: I have an air condition (A.C.) in my room. It keeps temperature of my room moderate. I use it in the summer season. It saves us from the warm weather.

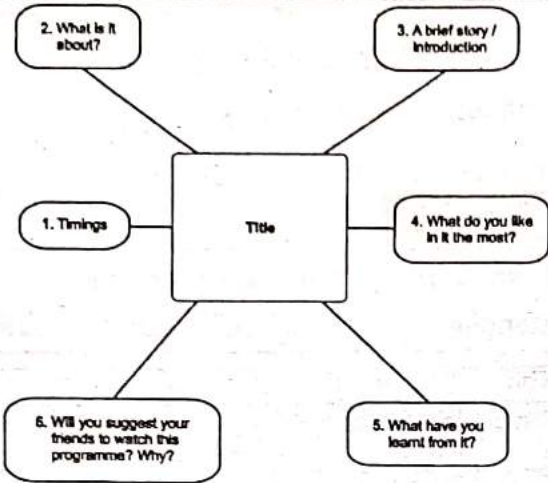


Ans: I have a refrigerator in my home. I use it all the year. It keeps our food fresh. It also gives us cool water to drink in the summer season.



B Write a paragraph of 50-60 words on "My Favourite TV programme".

"میرا پسندیدہ ٹی وی پروگرام" کے موضوع پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک سیرا لکھیے۔



Ans: My favourite T.V programme is "Hum Sub Umeed Say Hain". It is telecast at 07:00 pm, on Friday. This is a comic programme in which current issues, social, political or cultural problems of our nation are depicted in a comic way. Parody of different political persons is made in it so beautifully. This programme is scripted by Dr. Yonus Butt and was started two years back. What I like the most in this programme is the segment of Miss Saba Karim. She plays with words to expose true faces of our politicians. This programme has taught me much about the political and social realities of my country.

Salma: Yes, come on.	سلمیٰ: ہاں، کہو۔
Batool: First, you must attend your class regularly and listen carefully to what the teacher says.	بتول: پہلی بات، تمہیں باقاعدگی سے کلاس میں شریک ہونا چاہیے اور جو کچھ ٹیچر کہتی ہیں اسے غور سے سنا چاہیے۔
Salma: Uhuh!	سلمیٰ: آں ہاں۔
Batool: Make a timetable, divide time for study and play and do your homework regularly.	بتول: ایک اوقات نامہ بناؤ، پڑھنے اور کھیلنے کے لیے وقت تقسیم کرو اور اپنا گھر کا کام باقاعدگی سے کرو۔
Salma: Anything else?	سلمیٰ: اس کے علاوہ اور کچھ؟
Batool: Yes, You mustn't stay up late. You should also have a good sleep so that you can wake up fresh.	بتول: تمہیں دیر تک جاگنا نہیں چاہیے۔ تمہیں اچھی نیند بھی لینی چاہیے تاکہ تم تروتازہ اٹھ سکو۔
Salma: Thank you, Batool. I will follow your advice.	سلمیٰ: شکریہ، بتول، میں تمہاری نصیحت پر عمل کروں گی۔

Group Activity اجتماعی سرگرمی

Practise this conversation in pairs.
جوڑے بنا کر اس گفتگو کی مشق کیجئے۔

Oral Communication Skills
زبانی بول چال کی مہارتیں

Batool: Salma, what's the matter? You look so worried today.	بتول: سلمیٰ، کیا بات ہے؟ تم آج بہت فکر مند لگ رہی ہو۔
Salma: I got only 3 marks out of 20 in my grammar test.	سلمیٰ: مجھے گرامر کے ٹیسٹ میں 20 میں سے 3 نمبر ملے۔
Batool: Oh! Why didn't you prepare for the test?	بتول: اوہ! تم نے ٹیسٹ کے لیے تیاری کیوں نہیں کی؟
Salma: Actually last night, I was watching my favourite programme on TV. I forgot about the test.	سلمیٰ: دراصل کل رات میں ٹی وی پر اپنا پسندیدہ ٹی وی پروگرام دیکھ رہی تھی۔ میں ٹیسٹ کے بارے میں بھول گئی۔
Batool: I'm sure you can be a better student, if you listen to me.	بتول: مجھے یقین ہے کہ اگر تم میری بات سنو تو ایک بہتر طالبہ بن سکتی ہو۔

Glossary		اصطلاحات
advantage	a favourable circumstance, that may help one to succeed, win, etc.	
amazing	surprising, wonderful	
complicated	something made more difficult	
consistent	following a regular pattern	
convenience	something useful or advantageous	
contributed	gave time, etc. for some joint purpose	
credit	good name; honour	
deserve	to be worthy of	
device	thing made or adopted for particular purpose	
invented	created something new	
lengthened	increased the length of	
scan	examine something carefully	

shortened	made or became shorter
span	interval between two points in space or time

OBJECTIVE AND SUBJECTIVE
According to New Examination Policy of PEC and PEF

Section - 1

MULTIPLE CHOICE QUESTIONS

1. "Credit" means:	
(a) Good name	(b) Loss
(c) Benefit	(d) Nothing
2. "Amazing" means:	
(a) wonderful	(b) worthy
(c) shorter	(d) shorter
4. "Deserve" means:	
(a) worthy	(b) examine
(c) purpose	(d) conferring
5. Change the following sentence into past continuous tense: "I am reading a book".	
(a) I read a book	(b) I was reading a book
(c) I will reading a book	(d) I was read a book
6. The correct Past Continuous sentence is:	
(a) He is playing football.	(b) He was playing football.
(c) He played football.	(d) He plays football.
7. The correct sentence in past continuous tense is:	
(a) The children cried for food.	(b) The children are crying for food.
(c) The children will cry for food.	(d) The children were crying for food.

8. The sentence with correct use of Past Continuous is:	
(a) He amuses the school children.	(b) He was amusing the school children.
(c) He amused the school children.	(d) He will amuse the school children.
9. "He gave his friend a present". The direct object in the sentence is.	
(a) Gave	(b) Friend
(c) Present	(d) His
10. The correct question of the following statement will be. "They were working all the day".	
(a) What they were doing yesterday?	(b) What were doing they yesterday?
(c) What were they doing yesterday?	(d) What were they do yesterday?
11. "I bought a computer yesterday" The object in the sentence is.	
(a) I	(b) Bought
(c) a	(d) Computer
12. All sent a message to <u>his friend</u> . The underline word is a.	
(a) Object-direct	(b) indirect object
(c) subject	(d) Verb
13. Which of the following is most modern invention?	
(a) T.V	(b) Computer
(c) Telephone	(d) Internet
14. The first computer was invented in:	
(a) 1834	(b) 1835
(c) 1836	(d) 1837

15. Where _____ the boys going?	(a) am	(b) does
(c) were	(d) will	
16. My sister was _____ shirt:	(a) sowing	(b) bowing
(c) sewing	(d) doing	

Section - 2

OPEN ENDED QUESTIONS

1. Use the following words into sentences.

Ans: Amazing: Computer is an amazing invention.

Credit: All the credit goes to Saba.

2. Write few lines on your favourite invention.

Ans:

3. What are the uses of a computer?

Ans: A computer is a very useful machine. It has three parts; monitor, C.P.U and keyboard. It has many languages. It is a wonderful invention. It can solve many problems. I have also a Computer. I like it very much. I keep it carefully. It helps me in my studies. It keeps me in touch with my friends and relatives through internet. Whenever I am tired of my studies, I enjoyed myself of music and games in it. Computer is used in every field of life. It is used in hospitals, laboratories, and offices. It keeps records. I am very ambitions to become a software engineer in future.

4. Punctuate the following sentences.

I always recite the Holy Quran daily you should respect your parents they have visited lahore fort

Ans: I always recite the Holy Quran daily. You should respect you parents. They have visited Lahore fort.

5. Translate.

The modern age is the age of science and

technology. In every walk of life we depend on science has given us a lot of comfort. Science has shortened the distances.

ترجمہ: جدید دور سائنس اور ٹیکنالوجی کا دور ہے۔ زندگی کے ہر شعبہ میں ہم سائنس پر انحصار کرتے ہیں۔ سائنس نے ہمیں بہت زیادہ سہولیات مہیا کی ہیں۔ سائنس نے ناسلوں کو سیٹ دیا ہے اور زندگی کے وقفہ کو طویل کر دیا ہے۔

6. Write a paragraph of 50-60 words on "Some Wonders of Modern Science".

”جدید سائنس کی حیران کن ایجادات“ کے موضوع پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک پیرا گراف لکھیے۔

Ans: Science has been making great strides particularly for the last five or six decades. Man has worked miracles in the field of science and there seems to be nothing that he cannot achieve.

The most important recent inventions have been in the field of electronics and computers. Computers perform complex calculations in a fraction of the time that would have been needed in the past. Aircrafts and ships use computers to monitor things like geographical position and fuel consumption. The internet, which links millions of computers worldwide, allows people to share information and communicate with each other. The internet has become a vital resource for of business, education and entertainment.

7. Write a paragraph of 50-60 words on "The Computer".

”کمپیوٹر“ کے موضوع پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک پیرا گراف لکھیے۔

Ans: This is my computer. I bought it from the bazaar. It has different parts. These are key board, mouse, monitor and CPU (central processing unit) etc. The CPU is called the brain (دماغ) of the computer. First computer was used for calculations (حساب کتاب) only. But now a days, it is used for different other purposes (مقاصد). It connects me with all the world by internet. My computer helps me in my studies. I also play games on it. I like my computer very much.

Lesson 11: ZOO HOSPITAL

جانوروں کا ہسپتال

Student's Learning Outcomes

طلبہ کے حاصلاتِ تعلیم

After completing this lesson, the students will be able to:

اس سبق کو مکمل کرنے کے بعد طلبہ مندرجہ ذیل امور انجام دے سکیں گے:

- ☆ analyze the paragraph showing process or procedure
عمل یا طریق کار واضح کرتے ہوئے پیرا گراف کا تجزیہ کر سکیں گے۔
- ☆ illustrate and use of transitive and intransitive verbs.
فعل متعدی اور فعل لازم کا استعمال واضح کر سکیں گے۔
- ☆ identify active and passive voice in simple sentences.
سادہ جملوں میں فعل معروف اور فعل مجہول کی شناخت کر سکیں گے۔
- ☆ recognize and use passive voice to write short notices and instructions.
مختصر نوٹس اور ہدایات لکھنے کے لئے فعل مجہول کی نشاندہی کر سکیں گے اور اسے استعمال کر سکیں گے۔
- ☆ develop a descriptive paragraph (animal) using a mind map.
ذہنی خاکہ استعمال کرتے ہوئے ایک بیانیہ پیرا گراف تشکیل دے سکیں گے۔
- ☆ use appropriate expressions, vocabulary and style to ask and answer simple questions of personal relevance.
ذاتی نوعیت کے سادہ سوالات پوچھنے اور ان کے جواب دینے کے لئے مناسب تراکیب، ذخیرہ الفاظ اور اسلوب استعمال کر سکیں گے۔

Pre-reading:

پڑھنے سے پہلے کی مشق

Q.1: What is a zoo?

Ans1: A zoo is place where the animals are kept for public showing.

چڑیا گھر ایسی جگہ ہوتی ہے جہاں جانور عوام کے سامنے نمائش کی غرض سے رکھے جاتے ہیں۔

Q.2: Have you ever visited a zoo?

Ans2: Yes, I have visited the Lahore Zoo many times.

کیا آپ کبھی کسی چڑیا گھر میں گئے ہیں؟
جی ہاں، میں کئی مرتبہ لاہور کے چڑیا گھر میں گیا ہوں۔

Q.3: What interesting things do you know about a zoo?
Ans3: A zoo usually has animals from other lands. We cannot go to these places and see these animals but in a zoo, we can see them.

عام طور پر چڑیا گھر میں دوسرے خطوں سے لائے گئے جانور رکھے جاتے ہیں۔ ہم خود ان جگہوں پر جا کر ان جانوروں کو نہیں دیکھ سکتے ہیں۔ لیکن چڑیا گھر میں ہم انہیں دیکھ سکتے ہیں۔

In	a	zoo	various	birds	and	animals	are	kept.
ان	آ	زو	دیریس	برڈز	اینڈ	اینی ملز	آر	کیپٹ
میں	ایک	چڑیا گھر	متعدد	پرندے	اور	جانور	ہیں	رکھے جاتے
English			تلفظ			اردو		
In a zoo various birds and animals are kept.			ان آزدو دیریس برڈز اینڈ اینی ملز آر کیپٹ۔			متعدد پرندے اور جانور چڑیا گھر میں رکھے جاتے ہیں۔		
Zoo administration takes care of their food, health and living conditions								
زو	ایڈمنسٹریشن	ٹیکس کیئر	آف	ڈیز	فوڈ،	ہیلتھ	اینڈ	لیونگ کنڈیشنز۔
چڑیا گھر	انتظامیہ	خیال رکھتی	کی	ان	خوراک	صحت	اور	حالات زندگی
and a lot of money is spent on them.								
اینڈ	آلات	آف	منی	از	سپنٹ	آن	ڈیم	
اور	بہت	سا	پیسہ	ہے	خرچ کیا جاتا	ان	ان	

English	تلفظ	اردو
Zoo administration takes care of their food, health and living conditions and a lot of money is spent on them.	زواہنڈیشن ٹیکس کیئر آف ڈیر فوڈ، ہیلتھ اینڈ لیونگ کنڈیشنز اور بہت پیسے ان خرچ کیے جاتے ہیں۔	زواہنڈیشن کی خوراک، صحت اور رہن سہن کے حالات کا خیال رکھتی ہے اور بہت پیسے ان خرچ کیے جاتے ہیں۔

It	is	also really	very	interesting	to know	that	there
اٹ	یز	آل سوریلے	دیری	انٹریسٹنگ	ٹو نوو	ڈیٹ	ڈیر
یہ	ہے	واقعی بھی	بہت	دلچسپ	جاننا	کہ	وہاں

is	a	hospital	for	animals	and	birds	in	the zoo,
یز	آ	ہاسپٹل	فار	انیمیلز	اینڈ	برڈز	ان	ڈازو،
ہے	ایک	ہسپتال	کے لئے	جانوروں	اور	پرندوں	میں	زواہنڈیشن

where	expert	doctors	look after	them.
ڈیر	ایکسپٹ	ڈاکٹرز	لک آفٹر	ڈیم۔
جہاں	ماہر	ڈاکٹر	دیکھ بھال کرتے	ان کی

English	تلفظ	اردو
It is also really very interesting to know that there is a hospital for animals and birds in the zoo, where expert doctors look after them.	اٹ یز آل سوریلے دیری انٹریسٹنگ ٹو نوو ڈیٹ ڈیر یز آ ہاسپٹل فار انیمیلز اینڈ برڈز ان ڈازو، ڈیر جہاں ایکسپٹ ڈاکٹرز لک آفٹر ڈیم۔	یہ جاننا واقعی بڑی دلچسپی کا باعث بھی ہے کہ زواہنڈیشن کے اندر جانوروں اور پرندوں کے لیے بھی ایک ہسپتال ہے جہاں ماہر ڈاکٹران کی دیکھ بھال کرتے ہیں۔

It	is	amazing	to know	how	their	treatment	is	done	there.
اٹ	یز	ایمزنگ	ٹو نوو	ہاؤ	ڈیر	ٹریٹمنٹ	یز	ڈن	ڈیر۔
یہ	ہے	حیران کن	جاننا	یسیے	ان کا	علاج	ہے	ہوتا	وہاں

English	تلفظ	اردو
It is amazing to know how their treatment is done there.	اٹ یز ایمزنگ ٹو نوو ہاؤ ڈیر ٹریٹمنٹ یز ڈن ڈیر۔	یہ جاننا حیران کن ہے کہ وہاں ان کا کیسے علاج کیا جاتا ہے۔

Do	you	know	the difference	between
ڈو	یو	نو	ڈاؤ فریس	بیٹوین
کیا	آپ	جاتے ہیں	فرق	درمیان

the human	patients	and	animal	patients?
ڈاہیومن	پیشنٹس	اینڈ	انیمیل	پیشنٹس
انسان	مریض	اور	حیوان	مریض

English	تلفظ	اردو
Do you know the difference between the human patients and animal patients?	ڈو یو نوو ڈاؤ فریس بیٹوین ڈاہیومن پیشنٹس اینڈ انیمیل پیشنٹس؟	کیا آپ جانتے ہیں کہ انسانی مریضوں اور مریض جانوروں کے مابین کیا فرق ہے؟

A	human	patient	himself	goes	to	the doctor,	tells	him
آ	ہیومن	پیشنٹ	ہم سیلف	گوز	ٹو	ڈاؤ آکٹر	ٹیلو	ہم
ایک	انسان	مریض	بذات خود	جاتا ہے	کی طرف	ڈاکٹر	بتاتا ہے	اسے

his	problem,	gets	medicine	and	uses	it	according	to	the doctor's
ہز	پرابلم،	گیٹس	میڈیسن	اینڈ	یوزز	اٹ	اکارڈنگ	ٹو	ڈاؤ آکٹر
اپنی	تکلیف	لیتا ہے	دوائی	اور	استعمال کرتا	اسے	مطابق	کے	ڈاکٹر کی

advice. In case of an animal patient, the veterinary doctor comes to it,										
ایڈوائس۔	ان کیس۔	آف	این	ایٹھل	پیشٹ،	داویٹرنیری	ڈاکٹر	کمز	ٹو	اٹ،
ہدایت	مسئلہ میں	کے	ایک	جانور	مریض	جانوروں کا	ڈاکٹر	آتا ہے	کی طرف	اس کی
tries to find out the problem, and devises the ways										
ٹرائز	ٹو	فائنڈ آؤٹ	داپرابلم،	اینڈ	ڈیوائسز	ڈیوائسز	ڈیوائسز	ڈیوائسز	ڈیوائسز	ڈیوائسز
کوشش کرتا ہے	کی	تلاش کرنا	مسئلہ	اور	بناتا ہے	بناتا ہے	بناتا ہے	بناتا ہے	بناتا ہے	بناتا ہے

for the animal				to take		medicine.	
فار	دی ایٹھل	ٹو	ٹیک	میڈیسن	ڈیوائسز	ڈیوائسز	ڈیوائسز
کے لیے	جانوروں	کہ	لیں	دوائی	دوائی	دوائی	دوائی

English	تلفظ	اردو
A human patient himself goes to the doctor, tells him his problem, gets medicine and uses it according to the doctor's advice. In case of an animal patient, the veterinary doctor comes to it, tries to find out the problem, and devises the ways for the animal to take medicine.	آہیومن پیشٹ ہم سیلف گوز ٹو دی ڈاکٹر، ٹیلو ہم ہر پرابلم گیس میڈیسن اینڈ یوزز اٹ اکارڈنگ ٹو دی ڈاکٹر ز ایڈوائس۔ ان کیس آف این ایٹھل پیشٹ دی ویٹرنیری ڈاکٹر کمز ٹو اٹ ٹرائز ٹو فائنڈ آؤٹ دی پرابلم اینڈ ڈیوائسز دی ویٹرنیری ڈاکٹر کمز ٹو اٹ ٹرائز ٹو فائنڈ آؤٹ دی پرابلم۔	ایک انسانی مریض بذات خود ڈاکٹر کے پاس جاتا، اپنی تکلیف بتاتا، دوائی لیتا اور ڈاکٹر کے مشورے سے اسے استعمال کرتا ہے۔ ایک جانور مریض کے مسئلہ میں ماہر حیوانات خود جانور کے پاس جاتا ہے، مسئلہ جاننے کی کوشش کرتا ہے اور جانور کے دوائی لینے کا طریقہ اخذ کرتا ہے۔

A doctor gives a man a pill and he swallows it.										
اے	ڈاکٹر	گیوز	آ	مین	آ	پیل	اینڈ	ہی	سوالوز	اٹ۔
ایک	ڈاکٹر	دیتا ہے	ایک	آدی کو	ایک	گولی	اور	وہ	گھٹا	اسے

English	تلفظ	اردو
A doctor gives a man a pill and he swallows it.	آ ڈاکٹر گیوز آ مین آ پیل اینڈ ہی سوالوز اٹ۔	ڈاکٹر آدی کو ایک گولی دیتا ہے اور وہ اس کو گھٹا لیتا ہے۔

But	the veterinary	doctor	shows	the animals	the pill	or
بٹ	داویٹرنیری	ڈاکٹر	شووز	دی ایٹھلو	داپیل	آر
لیکن	جانوروں کا	ڈاکٹر	دکھاتا	جانور	گولی	یا

powder	but	cannot	make them	swallow	it.	So	very	often.
پاؤڈر	بٹ	کیئن ناٹ	میک دیم	سوالو	اٹ۔	سو	دیری	آفن،
سنوف	لیکن	نہیں سکتا	ان کو مائل	نکھنے	اسے	تو	اکثر	اوقات

the doctors	have	to use	some	trick	to nurse	the sick	animals.
دا ڈاکٹرز	ہیو	ٹو یوز	سم	ٹریک	ٹونرس	داسک	ایٹھلو۔
ڈاکٹروں	پڑنی	استعمال کرنا	کچھ	چال	تیمارداری	بیمار	جانوروں

English	تلفظ	اردو
But the veterinary doctor shows the animal the pill or powder but cannot make them swallow it. So very often, the doctors have to use some trick to nurse the sick animals.	بٹ داویٹرنیری ڈاکٹر شووز دی ایٹھل دی پیل آر پاؤڈر بٹ کیئن ناٹ میک دیم سوالو۔ سو دیری آفن، دا ڈاکٹرز ہیو ٹو یوز سم ٹریک ٹو نرس ڈی ایٹھلو۔	لیکن ماہر حیوانات جانور کو گولی یا سنوف دکھاتا ہے لیکن انہیں کھلائیں سکتا۔ اکثر اوقات ڈاکٹر کو مریض جانور کی تیمارداری کے لیے کوئی چال چلانا پڑتی ہے۔

Here is a story of a sick elephant who was									
ہیر	یز	آ	سٹوری	آف	آ	سک	ایٹلی فینٹ	ہو	واز
یہاں	ہے	ایک	کہانی	کی	ایک	بیمار	ہاتھی	جو کہ	تھا

suffering	from	some	disease.
سزنگ	فرام	سم	ڈیزیز۔
سٹاز	سے	کسی	بیماری

English	تلفظ	اردو
Here is a story of a sick elephant who was suffering from some disease.	ہیرازا آسٹوری آف آسک ایلی فینٹ ہووا سزنگ فرام سم ڈیزیز۔	یہاں پر ایک بیمار ہاتھی کی کہانی ہے جو کسی بیماری میں مبتلا تھا۔

The elephant	was	very	restless.
دا ایلی فینٹ	واز	ویری	ریسٹ لیس۔
ہاتھی	تھا	بہت	بے چین

English	تلفظ	اردو
The elephant was very restless.	دا ایلی فینٹ واز ویری ریسٹ لیس۔	ہاتھی بہت بے چین تھا۔

The doctor	found out	the disease	and	he	wanted	to give	him	a
دا ڈاکٹر	فائونڈ آؤٹ	دا ڈیزیز	اینڈ	ہی	وانٹڈ	ٹو گیو	ہم	آ
ڈاکٹر	پتہ چلا	بیماری کا	اور	وہ	چاہتا تھا	دینا	اسے	ایک

bitter	powder	but	the elephant	would	not	swallow	the	powder.
بٹر	پاؤڈر	بٹ	دا ایلی فینٹ	وڈ	ناٹ	سوالودا	ٹھا	پاؤڈر۔
کڑوا	سٹوف	لیکن	ہاتھی	تھا	نہیں	گھٹا	گھٹا	سٹوف

English	تلفظ	اردو
The doctor found out the disease and he wanted to give him a bitter powder but the elephant would not swallow the powder.	دا ڈاکٹر فائونڈ آؤٹ دا ڈیزیز اینڈ ہی وانٹڈ ٹو گیو ہم آ بٹر پاؤڈر بٹ دا ایلی فینٹ وڈ ناٹ سوالودا پاؤڈر۔	ڈاکٹر نے بیماری کی تشخیص کر لی اور وہ اس کو ایک کڑوا سٹوف دینا چاہتا تھا لیکن ہاتھی اس سٹوف کو نہیں گھٹا تھا۔

The doctor	had	to think	of	a	way	how	to overcome	this	problem.
دا ڈاکٹر	ہیڈ	ٹو تھنک	آف	آ	وے	ہاؤ	ٹو اوور کم	ڈس	پرا بلم۔
ڈاکٹر	تھا	کو سوچنا	کا	ایک	طریقہ	کیسے	قابو پائے	اس	مسئلے

English	تلفظ	اردو
The doctor had to think of a way how to overcome this problem.	دا ڈاکٹر ہیڈ ٹو تھنک آف آوے ہاؤ ٹو اوور کم ڈس پرا بلم۔	ڈاکٹر کو اس مسئلے کو حل کرنے کے لیے ایک طریقہ سوچنا تھا۔

He	remembered	that	this	animal	had	a	great	liking	for	potatoes.
ہی	ریممبرڈ	ڈیٹ	ڈس	اینیمل	ہیڈ	آ	گریٹ	لائکنگ	فار	پوٹیتوز۔
اسے	یاد آیا	کہ	یہ	جانور	رکھتا تھا	ایک	گہری	پسند	کے لئے	آلو

English	تلفظ	اردو
He remembered that this animal had a great liking for potatoes.	ہی ریممبرڈ ڈیٹ ڈس اینیمل ہیڈ آ گریٹ لائکنگ فار پوٹیتوز۔	اس کو یاد آیا کہ اس جانور کو آلو بہت پسند ہیں۔

A	large	potato	was	brought	and	carefully	cut	into	two.
آ	لارج	پوٹیتو	واز	براٹ	اینڈ	کیئر فلی	کٹ	ان ٹو	ٹو۔
ایک	بڑا	آلو	تھا	مگلوایا گیا	اور	احتیاط سے	کاٹا گیا	دو	میں

English	تلفظ	اردو
A large potato was brought and carefully cut into two.	آلارج پوٹیٹو واز برات اینڈ کیئر فلی کٹ ان ٹو ٹو۔	ایک بہت بڑا آلو لایا گیا اور احتیاط سے اس کو دو حصوں میں کاٹ دیا گیا۔

Half of the inside part was scooped out, the powder was put	ہاف آف ڈا ان سائیڈ پارٹ واز سکو پڈ آؤٹ، واز ڈا پائوڈر	پٹ رکھا
ہاف آف ڈا ان سائیڈ پارٹ واز سکو پڈ آؤٹ، واز ڈا پائوڈر	پٹ رکھا	سنوف

in its place and the potato was closed again.	ان اس پلےس اینڈ ڈا پوٹیٹو واز کوزڈ اگین۔	دوبارہ بند کیا گیا
ان اس پلےس اینڈ ڈا پوٹیٹو واز کوزڈ اگین۔	دوبارہ بند کیا گیا	تھا

English	تلفظ	اردو
Half of the inside part was scooped out, the powder was put in its place and the potato was closed again.	ہاف آف ڈا ان سائیڈ پارٹ واز سکو پڈ آؤٹ، واز پائوڈر ڈا پلےس ان اس پلےس اینڈ ڈا پوٹیٹو واز کوزڈ اگین۔	آلو کے آدھے حصے کو کھوکھلا کر کے سنوف اس میں بھر دیا گیا، واز پائوڈر ڈا پلےس ان اس پلےس اینڈ ڈا پوٹیٹو واز کوزڈ اگین۔

Then the doctor placed the cut potato on a tray which	ڈین ڈاکٹر پلےسڈ ڈا کٹ پوٹیٹو آن ا ٹری وچ	جوکہ
ڈین ڈاکٹر پلےسڈ ڈا کٹ پوٹیٹو آن ا ٹری وچ	جوکہ	تھا

was full of potatoes and invited the elephant to taste them.	واز فل آف پوٹیٹوز اینڈ انوائٹڈ ڈا ایلیفنٹ ڈا ٹاسٹ ڈم۔	ان کو
واز فل آف پوٹیٹوز اینڈ انوائٹڈ ڈا ایلیفنٹ ڈا ٹاسٹ ڈم۔	ان کو	چکھے

English	تلفظ	اردو
Then the doctor placed the cut potato on a tray which was full of potatoes and invited the elephant to taste them.	ڈین ڈاکٹر پلےسڈ ڈا کٹ پوٹیٹو آن ا ٹری وچ واز فل آف پوٹیٹوز اینڈ انوائٹڈ ڈا ایلیفنٹ ڈا ٹاسٹ ڈم۔	پھر ڈاکٹر نے آلوزوں سے بھرے تھاں میں کئے ہوئے آلوز کو رکھ دیا اور ہاتھی کو کھانے کے لیے مدعو کیا۔

Having eaten a few sound potatoes, the sick animal	ہیونگ اٹن آئیو ساؤنڈ پوٹیٹوز ڈا سیک اینیمل	جانور
ہیونگ اٹن آئیو ساؤنڈ پوٹیٹوز ڈا سیک اینیمل	جانور	بیمار

at last picked up the one which held the powder.	ایٹ لاسٹ پکڈ اپ ڈا ون وچ وچ ہیلڈ ڈا پائوڈر۔	سنوف سے
ایٹ لاسٹ پکڈ اپ ڈا ون وچ وچ ہیلڈ ڈا پائوڈر۔	سنوف سے	بھرا تھا

English	تلفظ	اردو
Having eaten a few sound potatoes, the sick animal at last picked up the one which held the powder.	ہیونگ اٹن آئیو ساؤنڈ پوٹیٹوز ڈا سیک اینیمل ایٹ لاسٹ پکڈ اپ ڈا ون وچ وچ ہیلڈ ڈا پائوڈر۔	چند ایک ٹھوس (ثابت) آلو کھانے کے بعد بیمار ہاتھی نے آخر کار ایک وہ آلو اٹھا لیا جس میں سنوف بھرا تھا۔

He popped it into his mouth and with a	ہی پاپڈ اٹ ان ٹو ہز ماؤتھ اینڈ وڈ ا	ایک
ہی پاپڈ اٹ ان ٹو ہز ماؤتھ اینڈ وڈ ا	ایک	ساتھ

few	hurried	crunches,	he	swallowed	it
فُو	ہرید	کرنچز	ہی	سوالوڈ	اٹ۔
چند	جلدی سے	چباتے ہوئے	وہ	نگل گیا	اسے

English	تلفظ	اردو
He popped it into his mouth and with a few hurried crunches, he swallowed it.	ہی پاپڈ اٹ ان ٹو ہر ماڈتھ اینڈ وڈ آفُو ہر یڈ کرنچر ہی سوالوڈ اٹ۔	اُس نے اسے منہ میں ڈالا اور جلدی جلدی چباتے ہوئے کھا گیا۔

The doctor's	little	trick	had worked.
داڈاکٹرز	لٹل	ٹریک	ہیڈ ورکڈ۔
ڈاکٹر کی	چھوٹی سی	ترکیب	کام کر گئی

English	تلفظ	اردو
The doctor's little trick had worked.	داڈاکٹرز لٹل ٹریک ہیڈ ورکڈ۔	ڈاکٹر کی معمولی سی ترکیب کام کر گئی۔

While Reading:

Q.1: What other word can be used for 'popped'?

Ans.1: The word "Put suddenly" can be used instead of "popped".

popped کی جگہ اور کون سا دوسرا لفظ استعمال کیا جاسکتا ہے؟

popped کی جگہ لفظ Put suddenly استعمال کیا جاسکتا ہے۔

Another	patient	in	the zoo	was	a	young	giraffe.
این اور	پیشٹ	ان	دازو	واز	آ	یک	جیراف۔
ایک اور	مریض	میں	چڑیا گھر	تھا	ایک	جوان	زرافہ

English	تلفظ	اردو
Another patient in the zoo was a young giraffe.	این اور پیشٹ ان دازو واز آ ایک جیراف۔	چڑیا گھر میں ایک اور مریض جوان زرافہ تھا۔

He	was	also	taken	sick.	Giraffe	has	a	liking	for	a	loaf	of	sugar.
ہی	واز	آسو	سکین	سک۔	جیراف	ہیڈ	آلائکنگ	فار	آلوف	آف	لوقمہ	کے	لیے
وہ	تھا	بھی	لایا گیا	بیمار	زرافہ	تھا	پسند	کے	لیے	کا	لقمہ	کے	لیے

English	تلفظ	اردو
He was also taken sick. Giraffe has a liking for a loaf of sugar.	ہی واز آسو سکین سک۔ جیراف ہیڈ لائکنگ فار آلوف آف شوگر۔	اُسے بھی بیمار لایا گیا زرافہ بیٹھی روٹی کا لقمہ پسند کرتا ہے۔

The medicine	was	to be given	to this animal	patient	thrice	a	day.
دی میڈیسن	واز	ٹو بی گون	ٹو دس اینیمل	پیشٹ	تھراس	آ	ڈے۔
دوائی	تھی	دی جانی	جانور کو اس	مریض	تین مرتبہ	ایک	دن میں

English	تلفظ	اردو
The medicine was to be given to this animal patient thrice a day.	دی میڈیسن واز ٹو بی گون ٹو دس اینیمل پیشٹ تھراس آ ڈے۔	اس مریض جانور کو دن میں تین مرتبہ دوا دینا مقصود تھی۔

So	it	was	given	to him	on	loaf	of	sugar
سو	اٹ	واز	گیون	ٹو ہم	آن	آ	لوف	آف
تو	یہ	تھی	دی گئی	اُسے	پر	ایک	لقمہ	کا

and	the giraffe	did not mind	taking	it.
ایڈ	داجراف	ڈڈناٹ مائنڈ	ٹیکنگ	اٹ۔
اور	زرانہ	ڈرانہ منایا	لینے سے	اسے

English	تلفظ	اردو
So it was given to him on a loaf of sugar and the giraffe did not mind taking it.	سواٹ واز گیون ٹو ہم آن آلو ف آف شوگر اینڈ جیراف ڈڈناٹ مائنڈ ٹیکنگ اٹ۔	پس یہ دوا اسے مٹھی روٹی کے لئے پر رکھ کر دی گئی اور وہ اس نے لینے میں برا نہیں منایا۔

One	day	a	bird	called	spoonbill,	who	lived	in	one	of	the	big
ون	ڈے	آ	برڈ	کالڈ	سپون بل،	ہو	لیوڈ	ان	ون	ایک	ڈا بگ	
ایک	دن	ایک	پرندہ	کہلاتا ہے	بگلا	حوکہ	رہتا تھا	میں	ایک	بڑے		

outdoor	cages,	suddenly	became	very	ill.
آؤٹ ڈور	کچر	سڈنلی	بی کم	دیری	ال۔
باہر	بچھرے	اچانک	ہو گیا	بہت	بیمار

English	تلفظ	اردو
One day a bird called spoonbill, who lived in one of the big outdoor cages, suddenly became very ill.	ون ڈے آبرڈ کالڈ سپون بل، ہو لیوڈ ان ون آف ڈا بگ آؤٹ ڈور کیجس سڈنلی بی کم دیری ال۔	ایک دن ایک پرندہ جسے سفید بگلا کہتے ہیں جو کہ بیرونی بچھروں میں سے ایک بڑے بچھرے میں رہتا تھا اچانک بہت بیمار ہو گیا۔

The bird	was	taken	to	the zoo	hospital	where	it
دا برڈ	واز	ٹیکن	ٹو	ڈازو	ہاسپٹل	ویئر	اٹ
پرندہ	تھا	لایا گیا	کو	چڑیا گھر	ہسپتال	جہاں	یہ

was decided	that	the only	cure	was	castor	oil.
واز ڈیسیڈڈ	ڈیٹ	ڈا اوٹلی	کیور	واز	کیسٹر	آئل۔
فیصلہ کیا گیا	کہ	صرف	علاج	تھا	ارٹھی	تیل

English	تلفظ	اردو
The bird was taken to the zoo hospital where it was decided that the only cure was castor oil.	دا برڈ واز ٹیکن ٹو ڈازو ہاسپٹل ویئر اٹ واز ڈیسیڈڈ ڈا اوٹلی کیور واز کیسٹر آئل۔	پرندے کو چڑیا گھر کے ہسپتال لایا گیا جہاں یہ فیصلہ کیا گیا کہ اس کا علاج صرف ارٹھی کا تیل ہے۔

Now	most	of	the birds	dislike	castor	oil	as	much	as
ناؤ	موسٹ	آف	ڈا برڈز	ڈس لائک	کیسٹر	آئل	ایز	مچ	ایز
اب	زیادہ	تر	پرندے	ناپسند	ارٹھی	تیل	اتنا	زیادہ	جتنا

we	do,	so	the medicine	was	mixed	in	the bird's	food.
ڈوئی	ڈو،	سو	ڈا میڈیسن	واز	مکسڈ	ان	ڈا برڈز	فوڈ۔
ہم	کرتے	تو	دوا	تھی	ملائی گئی	میں	پرندے کی	خوراک

English	تلفظ	اردو
Now most of the birds dislike castor oil as much as we do, so the medicine was mixed in the bird's food.	ناؤ موسٹ آف ڈا برڈز ڈس لائک کیسٹر آئل ایز مچ ایز ڈوئی ڈو، سو ڈا میڈیسن واز مکسڈ ان ڈا برڈز فوڈ۔	اب زیادہ تر پرندے ارٹھی کے تیل کو اسی طرح ناپسند کرتے ہیں جیسے ہم کرتے ہیں اس لیے دوا کو پرندے کے کھانے میں ملا گیا۔

Since a spoonbill lives mostly on fish, the only thing to be done									
سنس	آ	سپون بیل	لیوز	موشلی	آن	فش	داوٹی	تھنگ	ٹو بی ڈن
چونکہ	ایک	ہنگہ	گزارہ کرتا	زیادہ تر	۶	پھلی	صرف	کام	کرتا تھا

in this case was to open a fish and fill it with castor oil.									
ان دس کس		واژنو اوپن	آ	فش	اینڈ	فل	اٹ	ور	کیسٹر آئل۔
اس مسئلے میں		کھولنا تھا	ایک	پھلی کو	اور	بھرتا تھا	اسے	ساتھ	ارٹھی کے تیل

English	تلفظ	اردو
Since a spoonbill lives mostly on fish, the only thing to be done in this case was to open a fish and fill it with castor oil.	سنس اسپون بیل لیوز موشلی آن فش داوٹی تھنگ ٹو بی ڈن ان دس کس واژنو اوپن آن فش اینڈ فل اٹ ور کیسٹر آئل۔	چونکہ سفید بیلے کا کرار زیادہ تر پھلی پر ہوتا ہے اس صورت حال میں بس یہ کرتا تھا کہ پھلی کو چاک کر کے اس میں ارٹھی کا تیل بھر دیا جائے۔

Thus it is very interesting to visit a zoo hospital and to talk to									
دس	اٹ	یز	ویری	انٹرسٹنگ	ٹووژٹ	آ	زو	ہاسپٹل	اینڈ
اس طرح	یہ	ہے	بہتر	دلچسپ	دورہ کرنا	ایک	چڑیا گھر	ہسپتال	اور

the veterinary doctors about the animal diseases, and the tricks which									
داوینٹری	ڈاکٹرز	اباؤٹ	ڈائنامیل	ڈیزیز	اینڈ	ڈائٹرس	ویج	ٹرکس	ویچ
جانوروں کے	ڈاکٹر	متعلق	جانور	بیماریوں	اور	ترائیکب	جوکہ		

they adopt to make the sick animals swallow the medicines.									
دے اڈاپٹ	ٹو میک	ڈاسک	اینی ملز	سوالو	ڈا میڈیسنز۔				
استعمال کرتا وہ	کرنے کے لیے	بیمار کو	جانور	لگے	دوائی				

English	تلفظ	اردو
Thus it is very interesting to visit a zoo hospital and to talk to the veterinary doctors about the animal diseases, and the tricks which they adopt to make the sick animals swallow the medicines.	دس اٹ یز ویری انٹرسٹنگ ٹووژٹ آ زو ہاسپٹل اینڈ ٹو ٹاک ٹو داوینٹری ڈاکٹرز اباؤٹ ڈائنامیل ڈیزیز اینڈ ڈائٹرس ویج دے اڈاپٹ ٹو میک ڈاسک اینی ملز سوالو میڈیسن۔	اس طرح چڑیا گھر کے ہسپتال کا دورہ کرنا بہت دلچسپ ہے اور ماہر حیوانات ڈاکٹروں سے جانوروں کی بیماری اور ان کو دوائی دینے کے طریقہ کار کے بارے بات چیت کرنا دلچسپ ہے۔

These doctors have a good deal of knowledge of									
ریز	ڈاکٹرز	ہو	آ	گڈ	ڈیل	آف	کافی	آف	کافی
یہ	ڈاکٹر	رکتے ہیں	ایک	بہت	زیادہ	علم	کافی	کافی	کافی

the favourite food of different animals.									
ڈائیورٹ	فوڈ	آف	ڈفرنٹ	انیملز۔					
پسندیدہ	خوراک	کی	مختلف	جانوروں					

English	تلفظ	اردو
These doctors have a good deal of knowledge of the favourite food of different animals.	ریز ڈاکٹرز اہو آ گڈ ڈیل آف نائج آف ڈائیورٹ فوڈ آف ڈفرنٹ اینی ملز۔	بڑے ڈاکٹر جانوروں کی پسندیدہ خوراک کا کافی علم رکھتے ہیں۔

They use this knowledge to treat animals.									
دے	یوز	ڈس	نائج	ٹو	ٹریٹ	انیملز۔			
وہ	استعمال کرتے	اس	علم کو	کے لئے	علاج	جانوروں			

English	تلفظ	اردو
They use this knowledge to treat animals.	دے یوز ڈس نائج ٹو ٹریٹ انیملز۔	وہ ان کا علاج کرنے کے لیے اس علم کا استعمال کرتے ہیں۔

SOLUTION OF EXERCISES

Vocabulary

ذخیرہ الفاظ

Find the words in the lesson, which have the following meanings as in column 'A' and write them under column 'B'. One is done for you.

سبق میں سے ایسے الفاظ ڈھونڈیے جن کے معنی وہی ہوں جو کالم اے میں دیئے گئے الفاظ کے ہیں، اور انہیں کالم بی میں لکھیے۔ ایک آپ کے لیے کر دیا گیا۔

A	B
Paragraph 3 A medicine in the form of a tablet.	Pill
Paragraph 3 Getting into stomach through the throat.	Swallow
Paragraph 4 To make empty or hollow.	Scoop out
Paragraph 5 To eat by making a small sound.	Pop into
Paragraph 5 To crush noisily with teeth.	Crunch

Reading for Comprehension

سمجھ کر پڑھنا

A Answer the following questions.

مندرجہ ذیل سوالات کے جواب دیں۔

1. What is the main difference between human patients and animals patients?

انسان مریضوں اور حیوان مریضوں کے درمیان کیا فرق ہے؟
 Ans. The main difference between a human patient and an animal patient is that a human patient gets medicine and uses it according to the doctor's advice. But in case of an animal patient, a veterinary doctor comes to it, tries to find out its problem and finds the ways to make the animal take the medicine.

مریض انسان اور مریض جانور میں فرق یہ ہے کہ مریض انسان دوائی لیتا ہے اور ڈاکٹر کے مشورے کے مطابق اسے استعمال کرتا ہے۔ لیکن مریض جانور کے معاملے میں، جانوروں کا ڈاکٹر مریض جانور کے پاس آتا ہے۔ اس کے مسائل جاننے کی کوشش کرتا ہے اور پھر جانور کو دوا کھلانے کی تدبیر سوچتا ہے۔

2. How do doctors make animals swallow medicine?

ڈاکٹر جانور کو دوائی کیسے کھلاتا ہے؟
 Ans. The doctors cover the medicine with what the favourite food of the animal and thus

make it take or swallow it.

ڈاکٹر جانور کی پسندیدہ خوراک میں دواملاتا ہے اور اس طرح اسے کھلا دیتا ہے۔
 3. How was the castor oil given to the spoonbill?
 سپون بل کو ارٹھی کا تیل کیسے دیا گیا؟

Ans. The spoonbill likes to eat fish. Therefore, a fish was filled with the castor oil which the spoonbill swallowed easily.

سپون بل مچھلی کھانا پسند کرتا ہے چنانچہ ایک مچھلی کو چاک کر کے اس میں ارٹھی کا تیل ڈالا گیا جس کو سپون بل آسانی سے نکل گیا۔

4. How was the giraffe given the medicine?
 زرافے کو دوا کیسے دی؟

Ans. The giraffe has liking for a loaf of sugar. Therefore, the giraffe was given the medicine on a loaf of sugar.

زرافہ کو مٹھی روٹی پسند ہے۔ اس زرافے کو مٹھی روٹی کے ساتھ دوا دی گئی۔

B Tick (✓) the right choice to fill in the blanks in each statement.

ہر بیان میں دی گئی خالی جگہ کو پُر کرنے کے لیے درست جواب کے ساتھ (✓) کا نشان لگائیے۔

1. The animals like to live in their natural

- (a) surroundings ✓ (b) houses
(c) bushes (d) places

2. The expert doctors look after _____ in a zoo hospital.

- (a) human patients (b) children patients
(c) animal patients ✓ (d) the employees of the zoo

3. The doctor _____ the ways how the animal should be made to take medicine.

- (a) tries (b) finds ✓ (c) thinks (d) adopts

4. The _____ has a great liking for potatoes.

- (a) giraffe (b) monkey (c) spoonbill (d) elephant ✓

5. Giraffe has liking for _____.

- (a) potatoes (b) sweet
(c) loaf of sugar ✓ (d) castor oil

6. Spoonbill mostly lives on _____.

- (a) meat (b) grain (c) warms (d) fish ✓

Grammar

قواعد

Transitive verb

When a verb has an object that receives the action of the verb, we say that the verb is transitive.

جب کسی فعل کے ساتھ ایسا مفعول آئے جس پر فعل کا عمل وقوع پذیر ہو رہا ہو، تو ہم کہتے ہیں۔ کہ یہ فعل متعدی ہے۔

Examples: A doctor gives a pill.

A human patient gets a medicine.

A Complete these sentence with objects.

ان جملوں کو مفعول درج کر کے مکمل کریں۔

No.	Statement	Word
1.	I sold _____.	my old bicycle
2.	I took _____.	breakfast
3.	I bought _____.	a book
4.	I understood _____.	your problem
5.	I wrote _____.	a letter

Intransitive verb

When the verb does not have an object and nothing receives the action, we say that the verb is intransitive.

جب فعل کے ساتھ کوئی مفعول نہ ہو اور اس کا عمل کسی پر وقوع پذیر نہ ہو تو ہم کہتے ہیں کہ یہ فعل لازم ہے۔

Examples: The bird cried.
The elephant coughed.

B Use the following intransitive verbs in sentences.

مندرجہ ذیل افعال لازم کو جملوں میں استعمال کیجیے۔

Slept: The baby slept.
Cried: The baby cried.
Fell: The boy fell down.
Ran: The thief ran.
Rose: The sun rose.

C Make sentences of the following words.

Find out whether the verbs are transitive or intransitive.

مندرجہ ذیل الفاظ کے جملے بنائیے۔ پتہ چلائیے کہ فعل متحرک ہیں یا لازم۔

Verb	Sentence	Transitive	Intransitive
Laugh	Ahmad laughed.		✓
Follow	He followed my advice.	✓	
Buy	We bought some apples.	✓	
Weep	The child wept.		✓
Clean	She cleaned her room.	✓	

Active voice, Passive voice

A Read the following two paragraphs carefully.

ذیل میں دیئے گئے دونوں پیراگرافوں کو غور سے پڑھیے۔

Paragraph 1:

A large potato was brought and carefully cut into two. Half of the inside part was scooped out, the powder was put in its place and the potato was closed again.

Paragraph 2:

The doctor brought a large potato and he carefully cut it into two. He scooped out half of the inside part, he put the powder in its place, he closed the potato again.

What difference did you notice?

آپ نے کیا فرق محسوس کیا؟

In paragraph 1, the action is given more importance. It is in passive voice.

پیراگراف نمبر 1 میں کام کو زیادہ اہمیت دی گئی ہے۔ یہ فعل مجہول (Passive voice) ہے۔

In paragraph 2, subject (doctor) is given more importance. It is an active voice.

پیراگراف نمبر 2 میں قائل (doctor) کو زیادہ اہمیت دی گئی ہے۔ یہ فعل معروف (Active voice) ہے۔

We use passive tense when action is more important. We also use passive voice for reporting a particular procedure in the past.

جب فعل زیادہ اہم ہو تو فعل مجہول استعمال کرتے ہیں۔ ماضی میں ہونے والے کسی خاص عمل کے بارے میں بتانے کے لیے بھی ہم فعل مجہول استعمال کرتے ہیں۔

There are two special forms for verbs called "Active voice and passive voice".

افعال کی دو خصوصی حالتیں یا شکلیں ہیں جنہیں فعل معروف اور فعل مجہول کہا جاتا ہے۔

Active voice

Remember:

	subject	verb	object
Active		→	
	Doctor	brought	a large potato.

Passive voice

Remember:

	subject	verb	object
Passive		→	
	A large potato	was bought	by doctor.

B Read the following sentences. Identify active and passive voice.

مندرجہ ذیل جملوں کو پڑھیے۔ فعل معروف اور فعل مجہول کی نشاندہی کیجیے۔

- I like mangoes. (Active Voice)
- Mangoes are liked by me. (Passive Voice)
- Rice are eaten by us. (Passive Voice)
- We eat rice. (Active Voice)
- She caught a bird. (Active Voice)
- A bird was caught by her. (Passive Voice)
- He will be punished by the teacher. (Passive Voice)
- The teacher will punish him. (Active Voice)

9. I am writing a story. (Active Voice)
 10. The story is being written by me. (Passive Voice)

Pronunciation

'r' sound before consonants and vowels
 A car (r) has stopped in the parking. (We don't pronounce /r/)

A car (r) is coming. (We pronounce /r/)

اگر آر (r) کسی لفظ کے آخر میں آئے یا r سے پہلے داخل لیتا آجائے تو r کہیں پڑھتے۔

'r' sound in the middle: cart, part, heart, court, port, sort. (weak 'r')
 (Very weak 'r', or silent 'r')

اگر 'r' کسی لفظ کے درمیان میں آئے تو اس کی آواز بہت مدہم ہوتی ہے۔

Writing Skills

لکھنے کی مہارتیں

A Imagine that you have a small zoo at your home. You have birds and some animals in it. You want visitors to be nice to your pets and not to tease them. Make rules for the people who visit your small zoo.

تصور کیجیے کہ آپ کے گھر میں ایک چھوٹا سا چڑیا گھر ہے۔ آپ نے اس میں چڑیا، پرندے اور چھوٹے جانور رکھے ہیں۔ آپ چاہتے ہیں کہ آنے والے آپ کے چڑیا جانوروں سے اچھا سلوک کریں اور انہیں تنگ نہ کریں۔ ان لوگوں کے لیے قواعد بنائیے جو آپ کے چڑیا گھر دیکھنے آتے ہیں۔

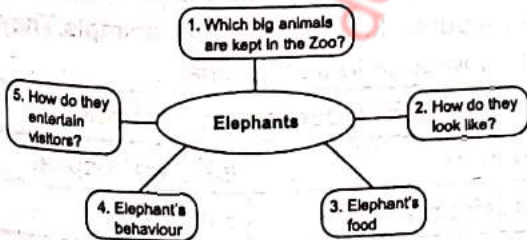
We also use passive voice to write instructions and small notices. e.g. Late comers will be fined.

Instructions for visitors:

1. Visitors are not allowed after 6:00 p.m.
2. Children should be kept away from animals.
3. Nothing can be given by the visitors to the animals to eat.
4. Animals cannot be sold to the visitors.
5. Keep the zoo clean.

B. Write a paragraph of 50-60 words on "Elephants".

"ہاتھیوں" پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک پیرا گراف لکھیے۔



Ans: Elephants, giraffe, camel and hippopotamus are some of the big animals which are kept in the zoo. Elephant have four legs, two long teeth called tusks, a long trunk and a tail. They like to eat grass and potatoes. They are usually friendly but they can be very dangerous in a fit of furry. They are fast learners that's why they are trained to perform certain tricks in the zoo or circus to entertain us. They entertain us by riding or showing us some tricks.

Oral Communication Skills

زبانی بول چال کی مہارتیں

Nadia: Where's your sister today?	نادیہ: آج تمہاری بہن کہاں ہے؟
Lubna: She's not feeling well.	لٹی: اس کی طبیعت ٹھیک نہیں۔
Nadia: Really? What's the matter?	نادیہ: واقعی؟ کیا ہوا؟
Lubna: She's got a headache.	لٹی: اس کے سر میں درد ہے۔
Nadia: Oh, that's too bad. Tell her to take a pain killer. She'll feel better soon.	نادیہ: اوه، بڑی بری بات ہے۔ اس سے کہتا کہ درد کش دوا کھالے۔ جلد ہی اس کی طبیعت بہتر ہو جائے گی۔
Lubna: I don't know. She's got a sore throat and a backache, too.	لٹی: پتہ نہیں۔ اس کا گلہ بھی دکھ رہا ہے اور سر میں بھی درد ہے۔
Nadia: May be she's got flu. It'll be better to see a doctor?	نادیہ: ہو سکتا ہے اُسے زکام ہو۔ بہتر ہوگا ڈاکٹر کو دکھایا جائے۔
Lubna: Yes, you're right. Thank you.	لٹی: ہاں، تم ٹھیک کہتی ہو۔ تمہارا شکریہ۔

Group Activity

اجتماعی سرگرمی

Practise this dialogue in pairs.

جوڑے بنا کر اس مکالمے کی مشق کیجئے۔

Glossary

اصطلاحات

administration	the group of people who manage the affairs of a company
adopt	choose

amazing	surprising
castor oil	vegetable oil used as laxative
crunches	noisy crushes
bitter	not sweet; tasting harshly
loaf	a shaped mass of baked bread
medicine	a substance intended to cure illness
mind	object
overcome	control; prevail over
patient	a person who requires medical cure
pill	piece of medicine for swallowing
popped	put suddenly
pretended	not genuine, assumed
rare	uncommon
scooped out	hollowed out; taken out
swallows	passes food or drink down the throat
treatment	the medical care that a patient is given to cure an illness
veterinary	medical care of animals

OBJECTIVE AND SUBJECTIVE
According to New Examination Policy of
PEC and PEF

Section - 1

MULTIPLE CHOICE QUESTIONS

1. "The medicine in the form of a tablet is".
(a) Medicine (b) Pill
(c) Syrup (d) Powder
2. Spoon bill mostly lives on.
(a) Meat (b) Grain
(c) Worms (d) Fish
3. "A human patient gets a medicine". The transitive verb in the sentences is.
(a) Human (b) Patient
(c) Gets (d) Medicine
4. Which one of these is an example of intransitive verb?
(a) A doctor gives a pill (b) I post the letter.
(c) She cooks food (d) A bird flies.

5. The example of passive voice is.
(a) I read a book. (b) She cooks food
(c) A large potato was brought. (d) He goes to school daily
6. Which of these is an example of active voice?
(a) A bird was caught by her. (b) A story is being written by me.
(c) I am writing a story. (d) He will be punished by the teacher.
7. The word with hard "r" sound:
(a) Car (b) Stair
(c) Here (d) Four
8. The word with silent/ weak sound of 'r'
(a) Car (b) Bar
(c) First (d) Jerk
9. "Adopt" means:
(a) surprising (b) choose
(c) affairs (d) shaped
10. Giraffe has liking for _____:
(a) a loaf of sugar (b) fish
(c) grass (d) milk
11. spoonbill lives on:
(a) leaves (b) fruits
(c) mouse (d) fish

★ Read the following paragraph carefully and answer the question No. 12 to 15.
Thus it is very interesting to visit a zoo hospital and to talk to the veterinary doctors about the animal diseases, and the tricks which they adopt to make the sick animals swallow the medicines. These doctors have a good deal of knowledge of the favourite food of different animals. They use this knowledge to treat animals.

12. The above paragraph is about:
(a) park (b) zoo hospital
(c) air port (d) doctor

13. They have a good deal of knowledge about:	(a) animal's food	(b) animal's is creed
	(c) animal's colour	(d) animal's prey
14. Doctors use this knowledge to _____ animals.	(a) kill	(b) treat
	(c) breed	(d) beat
15. It is very interesting to visit a:	(a) hillstation	(b) zoo hospital
	(c) garden	(d) river

Section - 2

OPEN ENDED QUESTIONS

1. Use these words into meaningful sentences.

Ans: Over come: Doctors try their best to over come the problem.

Sick: A sick bird was brought.

2. Which animals are mentioned in the first place, second place and the third place.

Ans: The animals mentioned in the lesson in first, second and third place are.

1. Elephant
2. Young Giraffe

3. Spoon bill

3. Write the list of food liked by Elephants.

Ans: Potatoes, bark, leaves, sugar cane and roots etc.

4. Use punctuation in the following lines.

a doctor gives a man a fill and he swallows it but the veterinary doctor shows the animal the pill or powder but can not make them swallow it so very often the doctor have to use some trick to nurse the sick animals.

Ans: A doctor gives a man a fill and he swallows it. But the veterinary doctor shows the animal the pill or powder but can not make them swallow it. So very often, the doctors have to use some trick to nurse the sick animals.

5. Translate.

A doctor gives a man a fill and he swallows it. But the veterinary doctor shows the animal the pill or powder but can not make them swallow it. So very often, the doctors have to use some trick to nurse the sick animals.

ترجمہ: ڈاکٹر آدمی کو ایک گولی دیتا ہے وہ اس کو نگل لیتا ہے۔ لیکن ماہر حیوانیات جانور کو گولی یا سونف دکھاتا ہے لیکن انہیں کھلا نہیں سکتا۔ اکثر اوقات بیمار جانور کی تیمارداری کے لیے ڈاکٹر کو کوئی چال چلنی پڑتی ہے۔

6. Write a note on Autobiography of a Parrot.

ایک طوطے کی آپ بیتی پر نوٹ لکھیں۔

Ans: I very much wish I were free again. I lie imprisoned in a cage. Whenever I see my cousins flying in the sky, I feel like joining them. My master is very kind to me and supplies good food, but I am unable to feel happy. Six months ago he bought me from a fowler, who had trapped me in his net.

My master has taught me to speak a few words and sing certain refrains. Whenever he is tired and wishes to relax, he comes to me to hear me speak and sing. He goes back refreshed. I have learnt to say 'Good morning', 'Good evening', 'Good night', 'How do you do?' 'Thank you', etc. Very often I say one for the other as I don't know the meaning of the expressions. One day when my master had gone to the office, I heard his wife say repeatedly to her neighbour, 'My husband is a stupid'. Honestly, I did not know what the words meant. I repeated the sentences several times after my master returned home.

Then he scolded his wife and beat her black and blue. I recollect the delightful days I had spent before I was captured by the fowler on that ill-fated day. I used to lead a life of activity and adventures. I enjoyed flying to a great height and roaming among clouds. Sometimes I used to compete with my companions in flying and five times I came in first. When can I have such thrills of pleasure again?

7. Write a paragraph of 50-60 words on "The Cow".

"گائے" پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک پیرا لکھیے۔

Ans: The cow is a very useful animal. She is very meek and gentle. She lives mainly on grass. In India she is looked on as a sacred creature and worshipped. She gives us milk, which forms an important part of our food. Her milk is the only food for children who are not breast-fed, and to them she is a second mother. She deserves our gratitude and kind treatment.

Lesson 12: Drugs are Dangerous

نشیات خطرناک ہیں

Student's Learning Outcomes

طلبہ کے حاصلاتِ تعلیم

After completing this lesson, the students will be able to:

اس سبق کو مکمل کرنے کے بعد طلبہ مندرجہ ذیل امور انجام دے سکیں گے:

- ☆ analyze the paragraph to identify sentences that support the main idea through evidence. ان جملوں کی نشان دہی کے لیے پیرا گرافوں کا تجزیہ کر سکیں گے جو ثبوت کے ذریعے مرکزی خیال کی حمایت کرتے ہیں۔
- ☆ summarize the paragraphs for harmful effects of drugs. نشیات کے نقصان دہ اثرات کے پیرا گراف کی تلخیص کر سکیں گے۔
- ☆ use first conditional sentences. پہلے شرطیہ جملے استعمال کر سکیں گے۔
- ☆ analyze the written text to use in their own writing and develop a paragraph. اپنی تحریر کو استعمال کرتے ہوئے ایک لکھی ہوئی تحریر کا تجزیہ کر سکیں گے اور ایک پیرا گراف لکھ سکیں گے۔
- ☆ use appropriate expressions, vocabulary and style to ask and style to relate what they have to say to what has been said before. "وہ کیا کہتا چاہتا ہے اور وہ پہلے کیا کہہ چکا ہے" کے لیے مناسب تراکیب، ذخیرہ الفاظ اور اسلوب استعمال کر سکیں گے۔

Pre-reading:

پڑھنے سے پہلے کی مشق

Q.1: Read the title and tell what point the writer will make in the lesson?

نمون پڑھیے اور بتائیے کہ مصنف اس سبق میں کون سا نکتہ واضح کرے گا؟

Ans1: The writer will make the point that drugs are dangerous not only for us but also for our friends and family.

مصنف یہ نکتہ واضح کرے گا کہ نشیات صرف ہمارے لئے نہیں بلکہ ہمارے دوستوں اور خاندان کیلئے بھی نقصان دہ ہیں۔

Q.2: Describe what happens when the people use drugs?

جان کیجئے کہ جب لوگ نشیات استعمال کرتے ہیں تو کیا ہوتا ہے؟

Ans2: When people use drugs, the way their mind and body work, is changed. They say things that they really do not mean to say. They do things that they do not really want to do. They not only hurt themselves but also their friends and family.

جب لوگ نشیات استعمال کرتے ہیں تو ان کے ذہن اور جسم کے کام کرنے کا انداز بدل جاتا ہے۔ وہ ایسی باتیں کہتے ہیں جو وہ حقیقت میں کہنا نہیں چاہتے۔ وہ ایسے کام کرتے ہیں جو وہ حقیقت میں کرنا نہیں چاہتے۔ وہ نہ صرف خود کو بلکہ اپنے دوستوں اور خاندان والوں کو بھی تکلیف پہنچاتے ہیں۔

A	drug	is	an	illegal	substance	which	some	people
آ	ڈرگ	از	این	ال ایگل	سبزٹینس	وج	سم	پیپل
ایک	نشیات	ہے	ایک	غیر قانونی	مادہ	جو کہ	کچھ	لوگ
use	to	intoxicate	their	minds.	It	makes	them	forget everything.
یوز	ٹو	انٹاکسیکیٹ	در	مانڈز	اٹ	میکس	دیم	فارگٹ
استعمال کرتے	کے لیے	نشہ دینے کے لیے	اپنے	ذہنوں کو	یہ	بناتا	ابھیں	بھول جائیں

English	تلفظ	اردو
A drug is an illegal substance which some people use to intoxicate their minds. It makes them forget everything.	آ ڈرگ ازا این ال لیگل سبزنس سبزنس وچ سم پی پل یوز ٹو انٹاکسیکٹ وڈر مائنڈز اٹ میکس دیم فارگیٹ ایوری تھنگ	نشیات ایک غیر قانونی مادہ ہے جو لوگ اپنے ذہنوں کو مدہوش کرنے کے لیے استعمال کرتے ہیں یہ انھیں ہر چیز بھلا دیتا ہے

They	lose	control	over	themselves.
ڈرگ	لو	کنٹرول	اور	دیم سیلوز
وہ	کھودیتے	قابو	پر	اپنے آپ

English	تلفظ	اردو
They lose control over themselves.	ڈرگ لو کنٹرول اور دیم سیلوز	وہ خود پر قابو کھودیتے ہیں۔

They	inject,	smoke,	drink	or	inhale	certain	adhesives.
دے	انجیکٹ	سموک	ڈرگ	آر	ان ہیل	سرٹین	ایڈہسوز
وہ	نشا اور ٹیکہ لگانا	تمباکو نوشی کرتے	پیتے	یا	اندر لے جاتا	خاص	نشیات

English	تلفظ	اردو
They inject, smoke, drink or inhale certain adhesives.	دے انجیکٹ سموک ڈرگ آر ان ہیل سرٹین ایڈہسوز	وہ ٹیکے لگاتے ہیں، تمباکو نوشی کرتے ہیں، شراب پیتے ہیں یا مخصوص لیس دار مادے اپنی سانسوں میں اتارتے ہیں۔

When	people	become	drug
وین	پی پل	بی لم	ڈرگ
جب	لوگ	بن جاتے	نشا کا

addicted,	they	face	and	cause	a	lot	of	problems.
ایڈکٹڈ	دے	فیس	اینڈ	کاز	آ	لاٹ	آف	پراہلز
عادی	وہ	سامنا کرتے	اور	وجہ بنتے	ایک	بہت	سے	مسائل کا

English	تلفظ	اردو
When people become drug addicted, they face and cause a lot of problems.	وین پی پل بی لم ڈرگ ایڈکٹڈ دے فیس اینڈ کاز آف آف پراہلز	جب لوگ نشے کے عادی ہو جاتے ہیں تو وہ بہت سے مسائل کا سبب بنتے ہیں اور ان کا سامنا کرتے ہیں۔

As	these	drugs	are	quite	costly,	addicts	drain	away
ایز	دیز	دیز	دیز	کوائٹ	کاسٹلی	ایڈکٹس	ڈرین	اوی
جیسے کہ	یہ	نشیات	ہیں	کافی	مہنگی	عادی	لٹاتے	زیادہ

their	money	to	buy	the drugs.
دیز	منی	ٹو	بائے	دی ڈرگ
اپنا	پیسہ	کے لیے	خریدنے	نشا

English	تلفظ	اردو
As these drugs are quite costly, addicts drain away their money to buy the drugs.	ایز دیز دیز دیز کوائٹ کاسٹلی ایڈکٹس ڈرین اوی دیز منی ٹو بای دی ڈرگ	چونکہ یہ نشیات کافی مہنگی ہیں، نشے کے عادی لوگ انھیں خریدنے کے لیے کافی روپیہ لٹاتے ہیں۔

When	they	have	no	money,	they
وین	دے	ہیو	نو	منی	دے
جب	وہ	رکھتے	نہیں	پیسہ	وہ

try	to	get	it	through	illegal
ٹرائی	ٹو	گیٹ	اٹ	تھرو	ایگل
کوشش	کی	حاصل کرنے	اسے	ذریعے	غیر قانونی
means	such	as	stealing	or	robbing.
میںز	سچ	ایز	سٹیلائنگ	آر	روبنگ
ذرائع	جیسے	کہ	چھین کر	یا	ڈاکہ زنی سے
English		تلفظ		اردو	
When they have no money, they try to get it through illegal means such as stealing or robbing.		وین دے ہیونومی دے ٹرائی ٹو گیٹ اٹ تھرو ایگل میںز		جب ان کے پاس پیسے نہیں ہوتے تو وہ چوری یا ڈاکہ زنی جیسے غیر قانونی ذرائع سے اسے حاصل کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔	
They	are	in	a	pitiable	condition.
دے	آر	ان	آ	پٹیبل	کنڈیشن
وہ	ہیں	میں	ایک	قابل رحم	حالت
English		تلفظ		اردو	
They are in a pitiable condition.		دے آر ان آ اوٹی ایبل کنڈیشن۔		وہ قابل رحم حالت میں ہوتے ہیں۔	

While Reading:

Q.1: How drugs affect people's health?

Ans1: Drugs affect heart and lungs of the people severely.

پڑھنے کے دوران:
نشیات کس طرح لوگوں کی صحت پر اثر انداز ہوتی ہیں؟

نشیات لوگوں کے دل اور پیچھڑوں کو بڑی طرح متاثر کرتی ہیں۔

They	become	quarrelsome	and	disturb	family	setup.	They	cannot
دے	بنی کم	کوڑل سم	اینڈ	ڈسٹرب	فیمیلی	سیٹ اپ	دے	کین ناٹ
وہ	بن جاتے	جھگڑالو	اور	خراب کرتے	خاندانی	نظام	وہ	نہیں سکتے
control	their	temperament.	They	remain	dirty	and	prefer	to
کنٹرول	دیرز	پمپرمانٹ	دے	ری میں	ڈرنی	اینڈ	پری فر	ٹو
قابو	اپنے	مزاج	وہ	رہتے	گندے	اور	ترجیح دیتے	کو
live	among	addicts.	They	do	not	care	about	their
لیو	انگ	ایڈکٹس	دے	ڈو	ناٹ	کیئر	اباؤٹ	دیرز
رہتے	درمیان	نشہ کے عادی	وہ	کرتے	نہیں	پر واہ	کی	اپنے
family.	They	neglect	their	parents	as	well	as	their children.
فیمیلی	دے	نے گھلیکٹ	دیرز	پیرنٹس	ایز	ویل	ایز	دیرز چلڈرن
خاندان	وہ	نظر انداز کرتے	اپنے	والدین	ساتھ	ہی	ساتھ	اپنے بچوں
English		تلفظ		اردو				
They become quarrelsome and disturb family setup. They cannot control their temperament. They remain dirty and prefer to live among addicts. They do not care about their family. They neglect their parents as well as their children.		دے بی کم کوڑل سم اینڈ ڈسٹرب فیمیلی سیٹ اپ۔ دے کین ناٹ کنٹرول دیرز پمپرمانٹ۔ دے ری میں ڈرنی اینڈ پری فر ٹو لیو انگ ایڈکٹس دے ڈو ناٹ کیئر اباؤٹ دیرز فیمیلی۔ دے نے گھلیکٹ دیرز پیرنٹس ایز ویل ایز دیرز چلڈرن۔		وہ جھگڑالو بن جاتے اور خاندان کے نظام کو خراب کرتے ہیں وہ اپنے مزاج پر قابو نہیں پاسکتے۔ وہ گندے رہتے ہیں اور نشہ کے عادی لوگوں میں رہنے کو ترجیح دیتے ہیں۔ اپنے خاندان کی پرواہ نہیں کرتے۔ وہ اپنے والدین اور ساتھ ہی ساتھ بچوں کو نظر انداز کر دیتے ہیں۔				

While Reading:

پڑھنے کے دوران:

Q.2: How do the drugs hurt the families of addicts? **نشیات نشہ کے عادی لوگوں کے خاندانوں کو کس طرح نقصان پہنچاتی ہیں؟**

Ans2: The addicts do not care about their family. They neglect their parents as well as their children. **نشہ کے عادی لوگ اپنے خاندان کی پروا نہیں کرتے۔ وہ اپنے والدین کو بھی نظر انداز کرتے ہیں اور اپنے بچوں کو بھی۔**

Some	people	drive	when	they	are	drunk	or	intoxicated.
سم	پی پی	ڈرائیو	وین	دے	آر	ڈرنک	آر	ان ٹاکسی کیڈ
کچھ	لوگ	گاڑی چلاتے	جب	وہ	ہوتے ہیں	نشے میں	یا	غنودگی میں
In	such	a condition,	they	cause	accidents,	putting	their	
ان	سچ	آکنڈیشن	دے	کاز	ایکیڈنٹس	پٹنگ	دیزر	
میرے	ایسی	حالت	وہ	وجہ بنتے	حادثات	رکھے	اپنی	
lives	and	the lives	of	other	people	in	danger.	
لائیو	اینڈ	دی لائیو	آف	آڈر	پی پی	ان	ڈنجر	
زندگیاں	اور	زندگیاں	کی	دوسرے	لوگوں	میں	خطرے	

English	تلفظ	اردو
Some people drive when they are drunk or intoxicated. In such a condition, they cause accidents, putting their lives and the lives of other people in danger.	سم پی پی ڈرائیو وین دے آر ڈرنک آر ان ٹاکسی کیڈ ان سچ آکنڈیشن دے کاز ایکیڈنٹس پٹنگ دیزر لائیو اینڈ دی لائیو کی دوسرے لوگوں میں ڈنجر۔	کچھ لوگ مدہوشی یا شراب کے نشے میں گاڑی چلاتے ہیں۔ ایسی حالت میں وہ حادثے کا سبب بنتے ہیں۔ وہ اپنی اور دوسروں کی زندگیوں کو خطرے میں ڈال دیتے ہیں۔

The addicts	make	our	world	unhappy	and	insecure.	They
دی ایڈکٹس	میک	اودر	ورلڈ	ان ہپی	اینڈ	ان سیور	دے
عادی	بناتے	ہماری	دنیا	غملین	اور	غیر محفوظ	وہ
make	the surroundings	unclean.	They	hurt	the world	we	share.
میک	دی سرائونڈنگز	ان کین	دے	ہرٹ	دی ورلڈ	وئی	شیر
بناتے	گرد و نواح	گندا	وہ	ڈکھ دیتے	دنیا کو	ہم	بانتے

English	تلفظ	اردو
The addicts make our world unhappy and insecure. They make the surroundings unclean. They hurt the world we share.	دی ایڈکٹس میک اودر ورلڈ ان ہپی اینڈ ان سیور دے دی سرائونڈنگز ان کین دے ہرٹ دی ورلڈ وئی شیر۔	نشہ کے عادی لوگ ہماری دنیا کو غملین اور غیر محفوظ بناتے ہیں۔ وہ گرد و نواح کے ماحول کو گندا کرتے ہیں اور جس دنیا میں ہم رہتے ہیں اسے ڈکھ پہنچاتے ہیں۔

پڑھنے کے دوران:

While Reading:

نشیات کس طرح معاشرے پر اثر انداز ہوتی ہیں؟

Q.3: How do drugs affect society?

Ans3: Drugs have a bad impact on our society. These are the constant source of danger and disturbance of our society as well as our world.

نشیات ہمارے معاشرے پر بُرا اثر ڈالتی ہیں۔ یہ ہمارے معاشرے اور ساتھ ہی ساتھ دنیا کے لیے مستقل خطرے کا باعث ہیں۔

SOLUTION OF EXERCISES

Vocabulary

ذخیرہ الفاظ

A Find the antonyms of the following words in a thesaurus.

لغت میں درج ذیل الفاظ کے متضاد تلاش کریں۔

Word	Antonyms
Dangerous	harmless
Intoxicate	Active
Inhale	exhale

B Use antonyms of above words in sentences.

درج بالا متضاد الفاظ کو جملوں میں استعمال کریں۔

Save: I am thankful to you for saving my life.
 Dirty: Your room is very dirty.
 Exhale: We exhale carbon dioxide in the air.

Reading for Comprehension

سمجھ کر پڑھنا

A Write the main idea of this lesson in one or two sentences.

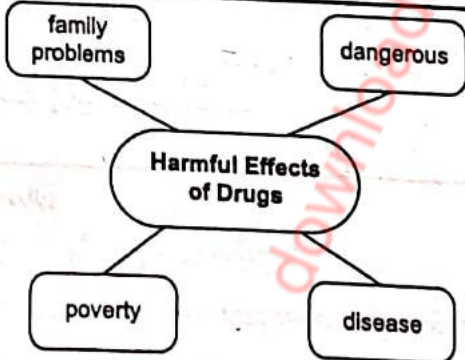
سبق کا مرکزی خیال ایک یا دو جملوں میں بیان کریں۔

Ans: The lesson is about how drug addiction harms us in our lives.

یہ سبق ہمیں بتاتا ہے کہ نشے کی عادت ہماری زندگی کو کیسے نقصان پہنچاتی ہے۔

B Re-read paragraphs 2, 3 and 4. Summarize the harmful effects of drugs.

پھر اگر ان نمبر 2، 3 اور 4 کو دوبارہ پڑھیے اور نشیاتی کے مضر اثرات کا خلاصہ بیان کیجیے۔



Ans: Drugs are dangerous to use. They make people sick. The drug users feel sad or afraid. They can also cause accidents on roads. They

make the world unsafe for everyone. Smoking hurts the lungs and hearts of the smokers. Tobacco smoke also hurts other people. When someone breathes in a smoky air, it hurts him. The tobacco smoke makes our throat burn and our eyes, red.

C Answer the following questions.

درج ذیل سوالات کے جواب دیں۔

1. Why do the people use drugs?

لوگ نشیاتی کیوں استعمال کرتے ہیں؟

Ans. The people use drugs to forget everything. لوگ ہر چیز کو بھلانے کے لیے نشیاتی کا استعمال کرتے ہیں۔

2. What is the effect of drugs on the mind of people?

لوگوں کے ذہنوں پر نشیاتی کا کیا اثر ہوتا ہے؟

Ans. The drugs make the addicts forget everything. They also lose control over themselves.

نشیاتی نشہ کے عادی لوگوں کو ہر چیز بھلا دیتی ہیں۔ وہ خود پر قابو رکھنے سے محروم رہتے ہیں۔

3. How are the drivers who use drugs a danger for all of us?

جوڑا رانڈر نشیاتی استعمال کرتے ہیں وہ ہم سب کے لیے خطرہ کیسے ہیں؟

Ans. The drivers who use drugs are a danger for all of us because they are not able to drive safely.

نشیاتی استعمال کرنے والے ڈرائیور ہمارے لیے خطرہ ہیں کیونکہ وہ ٹھیک طرح سے گاڑی نہیں چلا سکتے۔

4. What advice do you want to give to the addicts?

نشہ کے عادی لوگوں کو آپ کیا نصیحت کرنا چاہتے ہیں؟

Ans. I advise the addicts to give up drugs to save their lives as well as the live of those who share the world with them.

میں نشیاتی کے عادی لوگوں کو یہ مشورہ دیتا ہوں کہ وہ اپنی اور دوسرے لوگوں کی زندگی بچانے کے لیے نشیاتی کا استعمال ترک کر دیں۔

D Choose the correct option.

درست جواب کا انتخاب کریں۔

1. The drugs are quite _____.

- (a) easily available
- (b) cheap
- (c) costly
- (d) useful

2. Addicts drain away _____.

- (a) water
- (b) enjoyment
- (c) money
- (d) nothing

3. Drugs change the way the brain _____.

- (a) works
- (b) understands
- (c) covers
- (d) maintains

4. The addicts drive their vehicles _____.

- (a) actively
- (b) safely
- (c) carefully
- (d) dangerously

5. Addicts make our world _____:
 (a) healthy (b) unhealthy
 (c) pleasant (d) secure

Grammar

قواعد

First conditional sentences

ابتدائی شرطیہ جملہ

First conditional sentences express a situation that will happen under conditions in the 'if' clause.

پہلی قسم کے شرطیہ جملے ایک ایسی صورت حال بیان کرتے ہیں جو کہ "if" والے جزو میں بیان کی گئی شرط کے تحت وقوع پذیر ہوگی۔

Structure of first conditional sentence

The verb in the if clause	The verb in the main clause.
Present Tense or modal + simple form of verb.	Simple Future Tense or modal + simple form of verb.
If it rains,	we will not go on trip

A Read the two sentences given below and notice the difference.
 درج ذیل دینے گئے دونوں جملوں کو پڑھیے اور دونوں میں فرق دیکھیے۔

If you go to Murree, you will have a wonderful time.
 You will have a wonderful time if you go to Murree.

Remember: یاد رکھیے:
 You can reverse two clauses.

آپ جملے کے دونوں حصوں کی ترتیب کو بدل سکتے ہیں۔

- Which clause comes first in this sentence? (Any one)
- Can you switch these clauses? (yes)
- Is there any difference in meaning? (No)
- What's different about punctuation? What happens to the comma? When the main clause comes first, there is no need to put a comma.

جب پہلا جز شروع میں آتا ہے تو پھر سکتے، لگانے کی ضرورت نہیں پڑتی۔

B Complete the following first conditional sentences.
 مندرجہ ذیل ابتدائی شرطیہ جملوں کو مکمل کیجیے۔

- If you do not study hard, you _____ the test.
 (a) do not pass (b) will not pass (c) pass
- Huma will be sad if her mother _____.
 (a) will leave (b) will not leave (c) leaves
- If it's sunny, we _____ to the park.
 (a) do not go (b) will go (c) go
- You won't enjoy your time, if you _____ to that party.
 (a) will go (b) do not go (c) will not go
- If you cook the dinner, I _____ the dishes.

- (a) will wash (b) do not wash (c) wash

Pronunciation

C Read aloud the following tongue twisters.
 زبان کو تپ دینے والے ان جملوں کو آواز بلند پڑھیے۔

I thought, I thought of thinking of thanking you.
 She sells sea shells on the sea shore. The shells she sells are sea shells, I'm sure.
 The thirty-three thieves thought that they thrilled the throne throughout Thursday.
 A fly and a flea in a flu were trapped, so what could they do?
 "Let us fly," said the flea
 "Let us flee," said the fly
 so they flew through a flaw in the flue.
 Veera has violets, vegetables, a vacuum and a van.
 Little Lucy likes lots of lollipops to lick.
 Charlie Chipmunk cheerfully chewed on chunks of chocolate chips.

D Write conditional sentences for each of these pictures.

ان تصاویر میں سے ہر ایک کے لیے ایک شرطیہ جملہ لکھیے۔

Ans: (i) If you work hard, you will succeed.



work hard / succeed

(ii) If you do not take care of your health, you will fall ill.



do not take care / fall ill

(iii) If you wash hands before meal, you will remain healthy.



wash hands / healthy

(iv) If the barber cuts your hair, you will give him money.



cut hair / give money

(v) If it rains, I will not go to the market.



rains / go to the market

(vi) If you take milk, you will stay healthy.



take milk / healthy

Writing Skills

لکھنے کی مہارتیں

Write a paragraph of 50-60 words on "Harmful Effects of Smoking". First make a mind map to develop the focus of your paragraph.

سگریٹ نوشی کے خطرناک اثرات پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک پیرا گراف لکھیں پہلے اپنا mind map بنائیں اور پھر پیرا گراف پروفیس کریں۔

Ans: Smoking is a very harmful habit. Tobacco's smoke affects the lungs, the throat, the arteries and the heart. A smoker can fall victim to the diseases like cancer of lungs or throat, hardening of the arteries, and heart failure. What is worse, the smoking not only affects the smoker but also the people who are around him. They can also be stricken by many diseases just by breathing in the smoke of others.

Oral Communication Skills

زبانی بول چال کی مہارتیں

Teacher: Why were you absent last week?	استاد صاحب: تم کبچھلے ہفتے غیر حاضر کیوں تھے؟
Daniaal: Sir, I was ill.	دانیال: جناب میں بیمار تھا۔
Teacher: Oh! what happened?	استاد صاحب: اوہ! کیا ہوا تھا؟
Daniaal: Sir, I fell off my bike. My ankle was swollen.	دانیال: جناب میں اپنی موٹر سائیکل سے گر گیا تھا اور میرے ٹخنے میں سوجن ہو گئی تھی۔
Teacher: What did you do then?	استاد صاحب: پھر تم نے کیا کیا؟
Daniaal: Sir, I saw a doctor, He bandaged my ankle and asked me to stay in bed.	دانیال: استاد صاحب میں ایک ڈاکٹر سے ملا، اس نے میرے ٹخنے پر پٹی لگا دی اور مجھے آرام کرنے کو کہا۔
Teacher: Did you follow his advice?	استاد صاحب: کیا تم نے اس کی نصیحت پر عمل کیا؟
Daniaal: Yes, I did, sir.	دانیال: جی ہاں، جناب میں نے اس کی نصیحت پر عمل کیا۔
Teacher: How do you feel now?	استاد صاحب: اب تم کیسا محسوس کرتے ہو؟
Daniaal: Much better, thank you, sir.	دانیال: کافی بہتر، آپ کا شکریہ جناب۔

Group Activity

اجتماعی سرگرمی

Practise this conversation in pairs.

جوڑے بنا کر اس گفتگو کی مشق کیجئے۔

Glossary

اصطلاحات

addicted	dependent on drugs.
cause	to bring about something.
dangerous	likely or able to cause harm or injury.
disease	illness caused by infection rather than by an accident.
disturb	to upset the arrangement or order of something.
drug	any chemical substance which is abused habitual or addictive, and possession of which is illegal.
hurt	to injure or cause physical pain to someone.
inhale	to take air into lungs.
intoxicate	to affect the brain; to excite.
temperament	a person's natural character which governs the way he behaves and thinks.
upset	emotionally distressed angry or offended, etc.

OBJECTIVE AND SUBJECTIVE According to New Examination Policy of PEC and PEF

Section - 1

MULTIPLE CHOICE QUESTIONS

1. "Disturb" means:	(a) Upset	(b) Touch
	(c) See	(d) View
2. The antonym of the word "Inhale" is:	(a) Out	(b) Doing
	(c) Exhale	(d) Bail
3. Addicts drain away their _____ to buy drugs.	(a) Water	(b) drug
	(c) nothing	(d) Money

4. Of it's sunny, we _____ to the park.	
(a) Do not go	(b) Will go
(c) Go	(d) Should go
5. If you do not take care of your health, you will.	
(a) be happy	(b) fall ill
(c) be healthy	(d) be active
6. Tobacco smoke hurts.	
(a) Our eyes	(b) Our legs
(c) Our hands	(d) Our lung and heart
7. Tobacco smoke cause a disease called.	
(a) Ner break down	(b) cancer
(c) Malaria	(d) cholera
8. "Afrald" means:	
(a) tumour	(b) pain
(c) frightened	(d) someone
9. "Crashes" means:	
(a) someone	(b) lungs
(c) traffic	(d) accident
10. Tobacco smoke hurts _____:	
(a) our eyes	(b) our legs
(c) our hands	(d) our lungs and heart
11. one of the bad effects of drug additlon is:	
(a) Road accidents	(b) corruption
(c) noise pollution	(d) water pollution
12. Druge hurt the people _____ use them.	
(a) which	(b) who
(c) those	(d) they
13. Tobacco smoke causes a diseased called:	
(a) T.B	(b) cholera
(c) malaria	(d) cancer

14. Druge are dangerous to use. The underlined words in grammar are called.

- | | |
|---------------------|------------------------|
| (a) Infinitive verb | (b) present participle |
| (c) past participle | (d) preposition |

★ Read the following paragraph carefully and answer the question No. 15 to 19.

This is your world. You share the world with the people you know. You share the world with your family and friends. You also share the world with people you don't know. You share the world with everyone. The world is ours to share. And it is our job to take care of the world. We must keep our world safe and clean.

15. This is _____ world.

- | | |
|----------|-----------|
| (a) my | (b) his |
| (c) your | (d) their |

16. You share the world with your:

- | | |
|---------------|-------------|
| (a) family | (b) friends |
| (c) both a, b | (d) no one |

17. You also share the world with people you:

- | | |
|----------|----------------|
| (a) rich | (b) don't know |
| (c) poor | (d) illiterate |

18. We must keep our world safe and _____.

- | | |
|---------------|-----------|
| (a) clean | (b) dirty |
| (c) populated | (d) muddy |

19. Meaning of "Share" is:

- | | |
|-------------|-------------------|
| (a) play | (b) glve and take |
| (c) destroy | (d) made dull |

★ Read the following paragraph carefully and answer the question No. 20 to 25.

People who smoke make our world unhealthy. You know that tobacco smoke hurts the lungs and hearts of the people who use it. It causes a disease called cancer. Tobacco smoke hurts other people too. When you breathe someone else smoke, it hurts you. The smoke makes your throat burn and your eyes red. It can make you

sick. People who smoke make other people sick. They make the air unclean for all of us. They hurt the world we share.

20.	Tobacco cause the disease called:	
(a)	cancer	(b) typhoid
(c)	fever	(d) T.B
21.	Tobacco hurts _____ people too.	
(a)	some	(b) other
(c)	few	(d) sick
22.	Tobacco smoke also hurts:	
(a)	heart	(b) stomach
(c)	lungs	(d) tongue
23.	The above paragraph is about:	
(a)	tobacco	(b) tea
(c)	food	(d) air
24.	Tick the option which can be used to fill in the blank in the conditional sentence given below. If her friend _____ not phone today, she will _____ him.	
(a)	do, left	(b) does, leave
(c)	does, left	(d) do, leave
25.	Tick the option which completes the given sentence. We would help you if,	
(a)	we know how.	(b) we have knew how.
(c)	we knew how.	(d) we would knew how.

Section - 2

OPEN ENDED QUESTIONS

1. Use the following words into sentences.

Ans: Harmful: Pollution is harmful for us.
Dangerous: Drugs addiction is very dangerous to health.

2. Name some drugs.

Ans: hashigh, opium, heroine, merijuana etc.

3. Write some ways to remain healthy.

Ans: morning walk, early to bed and early to rise, balance diet etc.

4. Translate into English.

نشہ ایک غیر قانونی شے ہے جسے لوگ اپنے ذہنوں کو مدہوش کرنے کے لیے استعمال کرتے ہیں۔ یہ انہیں سب کچھ بھلا دیتا ہے۔

Ans: A drug is an illegal substance which some people use to intoxicate their minds. It makes them forget everything.

5. Translate.

The addicts make our world unhappy and insecure. They make the surrounding unclean. They hurt the world we share.

ترجمہ: نشہ کے عادی لوگ ہماری دنیا کو غمگین اور غیر محفوظ بناتے ہیں۔ وہ گرد و نواح کے ماحول کو گندا کرتے ہیں اور جس دنیا کی ہم شراکت کرتے ہیں۔ وہ اسے نقصان پہنچاتے ہیں۔

6. Write a paragraph on "effects of drug".

Ans: Drugs are dangerous to use. They make people sick. The drug users feel sad or afraid. They can also cause accidents on roads. They make the world unsafe for everyone. Smoking hurts the lungs and hearts of the smokers. Tobacco smoke also hurts other people. When someone breathes in a smoky air, it hurts him. The tobacco smoke makes our throat burn and our eyes, red.

7. Write a paragraph of 50-60 words on "An Accident". First make a mind map to develop the focus of your paragraph.

ایک حادثے پر 50 سے 60 الفاظ کا ایک ہی گراف لکھیں پہلے اپنا mind map (ڈیٹا خاکہ) بنائیں اور پھر ہی گراف پروفیس کریں۔

Ans: Last Friday I was going to the market. I saw a car coming at a great speed. At the same time a tonga appeared (نمودار) from the other side. The car ran into (کرا گیا) the tonga. The passengers were injured. (زخمیوں) The tonga was broken. The car was also damaged. Many people gathered there. They were sad at the accident. Soon the police arrived. The injured were taken to the hospital. The driver of the car ran away from the spot. There were no serious (شدید) injuries. (زخم) The passengers were allowed to go home after treatment. (علاج) Thank God, there was no loss of life.

Lesson 13: A Happy Prince

ایک خوش باش شہزادہ

After completing this lesson, the students will be able to:

اس سبق کو مکمل کرنے کے بعد طلبہ مندرجہ ذیل امور انجام دے سکیں گے:

- ☆ recognize and describe story elements. ☆ کہانی کے اجزاء کو پہچان سکیں گے اور بیان کر سکیں گے۔
- ☆ identify the speaker or narrator in the story. ☆ کہانی کے منظم یا بیان کرنے والے کی نشاندہی کر سکیں گے۔
- ☆ retell the story sequentially. ☆ کہانی کو صحیح ترتیب کے ساتھ دوبارہ سنا سکیں گے۔
- ☆ summarize the story through gapped summary. ☆ خالی جگہ پُر کر کے کہانی کا خلاصہ لکھ سکیں گے۔
- ☆ identify function of direct and indirect speech in simple texts. ☆ سادہ عبارت میں بلا واسطہ اور بالواسطہ کلام کا استعمال پہچان سکیں گے۔
- ☆ recognize the rules of and change the narration of simple statements. ☆ سادہ بیانات کے طرز کلام کے قواعد و ضوابط جان سکیں گے اور انہیں تبدیل کر سکیں گے۔
- ☆ describe the characters in writing. ☆ کرداروں کو تحریری شکل میں بیان کر سکیں گے۔
- ☆ write short text in speech bubbles and cartoon strips appropriate to the communicative purpose and context. ☆ صوتی بلبوں اور کارٹون کی پیوں میں ابلاغی مقاصد اور سیاق و سباق کے اعتبار سے موزوں و مناسب مختصر متن لکھ سکیں گے۔
- ☆ use appropriate expression, vocabulary and style to engage in conversation and to ask question of personal relevance. ☆ گفتگو میں شریک ہونے اور ذاتی نوعیت کے سوالات پوچھنے کے لئے موزوں تراکیب، ذخیرہ الفاظ اور اسلوب استعمال کر سکیں گے۔

Pre-reading:

پڑھنے سے پہلے کی مشق

Q.1: Who is a prince?

Ans1: A king's son is a prince.

Q.2: Have you ever seen a swallow?

Ans2: Yes, I have seen a swallow many times.

شہزادہ کون ہے؟

بادشاہ کا بیٹا شہزادہ ہے۔

کیا آپ نے کبھی ابا تکل دیکھی ہے؟

جی ہاں میں نے ابا تکل بہت مرتبہ دیکھی ہے۔

There stood a bronze statue of a Happy Prince in the heart of the city.												
داہرت	آف	داہارٹ	ان	پرنس	پہی	آ	آف	سٹیچو	برانز	آ	سٹوڈ	دیر
شہر	کے	وسط	میں	شہزادے	خوش	ایک	کا	مجسمہ	کانسی	ایک	کھڑا	وہاں تھا

English	تلفظ	اردو
There stood a bronze statue of a Happy Prince in the heart of the city.	دیر سٹوڈ ابرانز سٹیچو آف اہپی پرنس ان داہارٹ آف داہرت	شہر کے مرکز وسط میں سرور شہزادے کا کانسی کا مجسمہ قائم ا کھڑا تھا۔

The figure	was	inlaid	with	gold.
رائگر	واز	ان لیزڈ	وڈ	گولڈ۔
مجسمہ	تھا	سجا ہوا	ساتھ	سونے کے

English	تلفظ	اردو
The figure was inlaid with gold.	والگر واران لیڈ وورکولڈ۔	بھروسے سے مزین تھا۔

The eyes	were	made	of	sapphires.
دا آنز	ور	میڈ	آف	سپائرز۔
آنکھیں	تھیں	ہیں	کی	قیم

English	تلفظ	اردو
The eyes were made of sapphires.	دا آنز ور میڈ آف سپائرز۔	اس کی آنکھیں قیم سے بنائی گئی تھیں۔

A	large	ruby	was	studded	in	the sword.
آ	لارج	روبی	واز	سٹڈڈ	ان	داسورڈ۔
ایک	بڑا	ہیرا	تھا	چڑا ہوا	میں	تھوار

English	تلفظ	اردو
A large ruby was studded in the sword.	آ لارج روبی واز سٹڈڈ ان داسورڈ۔	تھوار پر ایک بڑا سا ہیرا (ایک قیمتی پتھر) چڑا ہوا تھا۔

One	night,	a	little	swallow	flew	over	the city.
ون	نائٹ	آ	لٹل	سوالو	فلو	اور	داسٹی۔
ایک	رات	ایک	چھوٹی	ابابیل	اڑی	پر	شہر

English	تلفظ	اردو
One night, a little swallow flew over the city.	ون نائٹ ا لٹل سوالو اور داسٹی۔	ایک رات شہر کے اوپر سے ایک چھوٹی ابابیل اڑی۔

He	was	looking	for	a	place	to	sleep.
ہی	واز	لکک	فار	آ	پلیس	ٹو	سلیپ۔
وہ	تھی	تلاش میں	کے لیے	ایک	جگہ	کے لیے	سوتے

English	تلفظ	اردو
He was looking for a place to sleep.	ہی واز لکک فار آ پلیس ٹو سلیپ۔	وہ نے کے لیے جگہ تلاش کر رہی تھی۔

He	saw	the statue	of	the Happy	Prince.
ہی	سا	وا سٹیو	آف	دہاپی	پرنس۔
اس نے	دیکھا	مجسمہ	کا	خوش و خرم	شہزادے

English	تلفظ	اردو
He saw the statue of the Happy Prince.	ہی ساوا سٹیو آف دہاپی پرنس۔	اس نے مسرور شہزادے کا مجسمہ دیکھا۔

He	flew	down	to take	rest	between	the feet	of	the Happy	Prince.
ہی	فلو	ڈاؤن	ٹو ٹیک	ریسٹ	بیٹوین	دالیٹ	آف	دہاپی	پرنس۔
وہ	اڑی	نیچے	لینے	آرام	درمیان	قدموں	کے	خوش	شہزادے

English	تلفظ	اردو
He flew down to take rest between the feet of the Happy Prince.	ہی فلیو ڈاؤن ٹو ٹیک ریسٹ بیٹوین دالیٹ آف دہاپی پرنس۔	وہ مسرور شہزادے کے قدموں میں آرام کرنے کے لیے اڑی۔

Suddenly	a	drop	of	water	fell	upon	his	face.
سڈنی	آ	ڈراپ	آف	وائر	فیل	اوپن	ہر	فیس۔
اچانک	ایک	قطرہ	کا	پانی	گرا	اوپر	اس کے	چہرے

English اردو
 Suddenly a drop of water fell upon his face. - سڈنی آ ڈراپ آف وائر فیل اپن ہر فیس۔ اچانک پانی کا ایک قطرہ اس کے چہرے پر پڑا۔

He	saw	that	the statue	of	Prince	was	there	crying.
ہی	سا	دیکھ	وا سٹیو	آف	پرنس	وار	دیتز	کرائنگ
اس نے	دیکھا	کہ	مجسمہ	کا	شہزادے	تھا	وہاں	رورہا

English اردو
 He saw that the statue of Prince was there crying. - ہی سادیکھ دی سٹیو آف پرنس وار دیتز کرائنگ۔ اس نے دیکھا کہ شہزادے کا مجسمہ وہاں رورہا تھا۔

Swallow	asked	the prince,	"Who	are	you?"
سوالو	آسکڈ	د پرنس	ہو	آر	یو؟
اہاتل	پوچھا	شہزادے	کون	ہو	تم

English اردو
 Swallow asked the prince, "Who are you?" - سوالو آسکڈ د پرنس "ہو آر یو؟" اہاتل نے شہزادے سے پوچھا "تم کون ہو؟"

The Happy	Prince	replied,	"I	am	the Happy	Prince."
دی ہاپی	پرنس	رہٹا ایڈ،	آئی	ایم	دی ہاپی	پرنس۔"
خوش	شہزادے نے	جواب دیا	میں	ہوں	خوش	شہزادہ

English اردو
 The Happy Prince replied, "I am the Happy Prince." - دی ہاپی پرنس رہٹا ایڈ، "آئی ایم دی ہاپی پرنس۔" سرور شہزادے نے جواب دیا "میں سرور شہزادہ ہوں۔"

Swallow	again	asked	him,	"Why	are	you	crying?"
سوالو	ایگین	آسکڈ	ہم،	"وائے	آر	یو	کرائنگ؟"
اہاتل نے	دوبارہ	پوچھا	اس سے	کیوں	ہو	تم	رورہے

English اردو
 Swallow again asked him, "Why are you crying?" - سوالو ایگین آسکڈ ہم وائے آر یو کرائنگ؟ اہاتل نے دوبارہ پوچھا "تم کیوں رورہے ہو؟"

Happy	Prince	answered,	"When	I	was	alive,
ہاپی	پرنس	آسرو۔	"دین	آئی	وار	الائیو،
خوش	شہزادے	جواب دیا	جب	میں	تھا	زندہ

I	did	not	see	any	hardship	or	sorrow.
آئی	ڈڈ	ناٹ	سی	ایئی	ہارڈشپ	آر	سارو۔
میں	تھا	نہیں	دیکھتا	کوئی	تکلیف	یا	ڈکھ

English اردو
 Happy Prince answered, "When I was alive, I did not see any hardship or sorrow." - ہاپی پرنس آسرو۔ "دین آئی وار الائیو، آئی ڈڈ ناٹ سی ایئی ہارڈشپ آر سارو۔" سرور شہزادے نے جواب دیا "جب میں زندہ تھا میں نے کوئی تکلیف یا غم نہیں دیکھا۔"

When	I	was	dead,	they	placed,	my	statue	at this
وین	آئی	واز	ڈیڈ،	دے	پلیسڈ	مائی	سٹیچو	ایٹ دس
جب	میں	تھا	مر گیا	انہوں نے	رکھ دیا	میرے	تصویر کو	اس پر

place	from	where	I	can	see	the misery	of	the city.
پلیس	فرام	ویئر	آئی	کین	سی	دی مزری	آف	دا ٹی۔
جگہ	سے	جہاں	میں	سکتا	دیکھ	حالت زار	کی	شہر

English	تلفظ	اردو
When I was dead, they placed, my statue at this place from where I can see the misery of the city.	وین آئی واز ڈیڈ، دے پلیسڈ مائی سٹیچو ایٹ دس پلیس فرام ویئر آئی کین سی دی مزری آف دا ٹی۔	جب میں مر گیا تو انہوں نے میرا مجسمہ یہاں رکھ دیا جہاں سے میں شہر کی حالت زار دیکھ سکتا ہوں۔

I	wish	to help	the people	but	I	cannot	move	from	my	place.
آئی	وش	ٹو ہیلپ	دا پیپل	بٹ	آئی	کین ناٹ	موو	فرام	مائی	پلیس۔
میری	تھنا ہے	مدد کرتا	لوگوں کی	لیکن	میں	نہیں سکتا	حرکت کر	سے	اپنی	جگہ

English	تلفظ	اردو
I wish to help the people but I cannot move from my place.	آئی ووش ٹو ہیلپ دا پیپل بٹ آئی کین ناٹ موو فرام مائی پلیس۔	میری خواہش ہے کہ میں ان لوگوں کی مدد کروں لیکن میں اپنی جگہ سے حرکت نہیں کر سکتا۔

All	this	makes	me	cry.
آل	دس	میکس	می	کرائے
سب	یہ	بناتا ہے	مجھے	رونے والا

English	تلفظ	اردو
All this makes me cry.	آل دی میکس می کرائے۔	یہ سب مجھے رلاتا ہے۔

I	am	going	to tell	you	about	some	people	who	are	in	trouble.
آئی	ایم	گونگ	ٹو ٹیل	یو	اباؤٹ	سم	پیپل	ہو	آر	ان	ٹربلز۔
میں	ہوں	جاننا	بتانے	کچھ	بارے میں	کچھ	لوگوں	جو کہ	ہیں	میں	مصیبت

English	تلفظ	اردو
I am going to tell you about some people who are in trouble.	آئی ایم گونگ ٹو ٹیل یو اباؤٹ سم پیپل جو آرن ٹربلز۔	میں کہیں کچھ لوگوں کے بارے میں بتانے جا رہا ہوں جو مصیبت میں ہیں۔

One	of	them	is	a	poor	woman.	Her	son	is	ill.
ون	آف	دیم	از	آ	پور	وو مین۔	ہر	سن	از	ایل۔
ایک	سے	ان میں	ہے	ایک	غریب	عورت	اس کا	بیٹا	ہے	بیمار

English	تلفظ	اردو
One of them is a poor woman. Her son is ill.	ون آف دیم از ا پور وو مین۔ ہر سن از ایل۔	ان میں سے ایک غریب عورت ہے۔ اس کا بیٹا بیمار ہے۔

She	has	no	money	to buy	fruits	or	medicines.
شی	ہیز	نو	منی	ٹو بائی	فروٹس	اور	میڈیسنز۔
وہ	رہتی	نہیں	پیسے	خریدنے کے لیے	پھل	یا	دوائی

English	تلفظ	اردو
She has no money to buy fruits or medicines.	شی ہیرز نو می ٹو بائے فرٹس اور میڈیسنز۔	اس کے پاس ادویات یا پھل خریدنے کے لیے کوئی رقم نہیں ہے۔

O sweet	swallow!	take	the ruby	out	of my
اوسویٹ	سوالو!	ٹیک	داروبی	آؤٹ	آف مائی
ادویاری	اباتیل	لے لو	لعل/ہیرا	سے	میری

sword	and	give	it	to the	poor	woman".
سورڈ	اینڈ	گیو	اٹ	ٹو	پور	ووڈین۔
تگوار	اور	دے دو	اسے	کو	غریب	عورت

English	تلفظ	اردو
O sweet swallow! Take the ruby out of my sword and give it to the poor woman".	اوسویٹ سوالو! ٹیک داروبی آؤٹ آف مائی سورڈ اینڈ گیو اٹ ٹو پور ووڈین۔	اے پیاری اباتیل! میری شمشیر (تگوار) سے ہیرا (ایک قیمتی پتھر) نکال لو اور اس غریب عورت کو دے آؤ۔

The swallow	agreed	to	do this
داسوالو	اگریئڈ	ٹو	ڈو ایس۔
اباتیل	رضامند ہو گئی	کے لیے	یہ کرنے

English	تلفظ	اردو
The swallow agreed to do this.	داسوالو اگریئڈ ٹو ڈو ایس۔	اباتیل یہ کام کرنے کے لیے رضامند ہو گئی۔

He	flew	to	the poor	woman's	house	and	dropped	the ruby
ہی	فلو	ٹو	دا پور	ووڈینز	ہاؤس	اینڈ	ڈراپڈ	داروبی
وہ	اڑی	کی طرف	غریب	عورت کے	گھر	اور	گر اڈیا	لعل

into	her	room	and	flew	back	to	the happy	prince.
ان ٹو	ہر	روم	اینڈ	فلو	بیک	ٹو	دا ہاپی	پرنس۔
میں	اس کے	کمرے	اور	اڑی	واپس	کی طرف	خوش	شہزادے

English	تلفظ	اردو
He flew to the poor woman's house and dropped the ruby into her room and flew back to the Happy Prince.	ہی فلو ٹو دا پور ووڈینز ہاؤس اینڈ ڈراپڈ داروبی ان ٹو ہر روم اینڈ فلو بیک ٹو دا ہاپی پرنس۔	وہ غریب عورت کے گھر کی طرف اڑی اور ہیرا وہاں کمرے میں پھینک کر واپس شہزادے کے پاس آ گئی۔

He	said	to	the happy	prince,	"I	have done	the work
ہی	سڈ	ٹو	دا ہاپی	پرنس،	آئی	ہیو ڈن	دا ورک
وہ	کہا	کو	خوش	شہزادے	میں	کر چکی	کام

assigned	to me.
اسائنڈ	ٹو می
جو دیا گیا تھا	مجھے

English	تلفظ	اردو
He said to the happy prince, "I have done the work assigned to me.	ہی سڈ ٹو دا ہاپی پرنس، "آئی ہیو ڈن دا ورک اسائنڈ ٹو می۔	اس نے خوش شہزادے سے کہا، جو کام مجھے سونپا گیا تھا وہ میں نے کر لیا ہے۔

Although	it	is	cold;	yet	I	feel	the warmth	of	pleasure.
آل دو	اٹ	اڑ	کولڈ	ہٹ	آئی	میل	داورمٹھ	آف	پلیجر۔
حالانکہ	ہے	ہے	ٹھنڈا	ابھی بھی	میں	لمحوس کرتی	حرارت	کی	خوشی

English

تلفظ

اردو

Although it is cold; yet I feel the warmth of pleasure. - آل دو، اٹ اڑ کولڈ، ہٹ آئی میل دی داورمٹھ آف پلیجر۔

The swallow	slept	there	between	the feet	of	the happy	prince.
داسوالو	صلیپٹ	دیئر	بیٹوین	دالیٹ	آف	دایچی	پرنس۔
اہاتل	سوگنی	وہاں	درمیان	قدموں	کے	خوش	شہزادے

English

تلفظ

اردو

The swallow slept there between the feet of the happy prince. - داسوالو الصلیپٹ دیئر بیٹوین دالیٹ آف دایچی پرنس۔

Next	night	the happy	prince	told	the swallow	about
نیکسٹ	نائٹ	دایچی	پرنس	ٹولڈ	داسوالو	اہاٹ
اگلی	رات	خوش	شہزادے	بتایا	اہاتل	بارے میں

the noble	writer	who	was	weak	and	hungry.
دانوبل	رائٹر	ہو	وال	ویک	اینڈ	ہنگری۔
نیک	مصنف	جو کہ	تھا	کنزور	اور	بھوکا

English

تلفظ

اردو

Next night the happy prince told the swallow about the noble writer who was weak and hungry. - اگلی رات مسرور شہزادے نے اس اہاتل کو شریف مصنف کے دانوبل رائٹر ہو والو ویک اینڈ ہنگری۔

He	said	to	the swallow,	"It	is	very	cold.
ہی	سید	ٹو	داسوالو۔	"اٹ	اڑ	وی	کولڈ۔
اس نے	کہا	کو	اہاتل	یہ	ہے	بہت	ٹھنڈ

English

تلفظ

اردو

He said to the swallow, "It is very cold." - ہی سید ٹو داسوالو۔ "اٹ اڑ وی کولڈ۔"

The poor	writer	has	no	fire.
دایوئر	رائٹر	ہیز	نو	فائر۔
غریب	مصنف	کے پاس	نہیں	آگ

English

تلفظ

اردو

The poor writer has no fire. - دایوئر رائٹر ہیز نو فائر۔

He	is	trying	to finish	a	book	but	he	cannot
ہی	اڑ	ٹرائنگ	ٹو فینش	آ	بک	بٹ	ہی	کین ناٹ
وہ	ہے	کوشش کر رہا	ختم کرنے کی	ایک	کتاب	لیکن	وہ	نہیں سکتا

write	because	of cold	and	hunger.
رائٹ	بی کاز	آف کولڈ	اینڈ	ہنگر۔
لکھنا	کیوں کہ	ٹھنڈ ہے	اور	بھوک

English	تلفظ	اردو
He is trying to finish a book but he cannot write because of cold and hunger.	ہی ازٹر انک ٹو فینش آ بک بٹ ہی کین ناٹ رائٹ بی کاؤز آف کولڈ اینڈ ہنگر۔	وہ ایک کتاب مکمل کرنے کی کوشش کر رہا ہے لیکن سردی اور بھوک کی وجہ سے وہ نہیں لکھ سکتا۔

Please	take	the sapphire	out	of my	one	eye
پلیز	ٹیک	داسیفائر	اؤٹ	آف مائی	ون	آئی
مہربانی کر کے	لے لو	نیلم	باہر	میری	ایک	آنکھ

and	throw	it	into	his	house."
اینڈ	تھرو	اٹ	ان ٹو	ہیز	ہاؤس۔
اور	پھینک دو	اسے	میں	اس کے	گھر

English	تلفظ	اردو
Please take the sapphire out of my one eye and throw it into his house."	پلیز ٹیک داسیفائر آؤٹ آف مائی ون آئی اینڈ تھرو اٹ ان ٹو ہیز ہاؤس۔	مہربانی کر کے میری ایک آنکھ سے نیلم نکالو اور اسے گھر میں پھینک دو۔

The swallow	did	as	the happy	prince	had asked	her	to do.
داسوالو	ڈڈ	ایز	ڈا ہپی	پرنس	ہیز آسکڈ	ہر	ٹو ڈو۔
ابابیل نے	کیا	ایسا ہی	خوش	شہزادے	نے بتایا	اسے	کرنے کو

English	تلفظ	اردو
The swallow did as the happy prince had asked her to do.	داسوالو ڈڈ ایز ڈا ہپی پرنس ہیز آسکڈ ہر ٹو ڈو۔	ابابیل نے ایسا ہی کیا جیسا سرور شہزادے نے اس کو کرنے کا کہا تھا۔

The writer	sold	the sapphire	and bought	food	to eat	and fuel	to burn.
ڈارائٹر	سولڈ	داسیفائر	اینڈ	باٹ	فوڈ	ٹو ایٹ	اینڈ فیول ٹو برن۔
مصنف	بیچا	نیلم کو	اور	خریدی	خوراک	کھانے کے لیے	اور ایندھن کے لیے

English	تلفظ	اردو
The writer sold the sapphire and bought food to eat and fuel to burn.	ڈارائٹر سولڈ داسیفائر اینڈ باٹ فوڈ ٹو ایٹ اینڈ فیول ٹو برن۔	مصنف نے نیلم فروخت کر کے کھانے کے لیے خوراک اور جلانے کے لیے ایندھن خریدا۔

Thus	he	finished	the book	easily.
ڈس	ہی	فینشڈ	ڈا بک	ایزی۔
اس طرح	اس نے	ختم کیا	کتاب کو	آسانی سے

English	تلفظ	اردو
Thus he finished the book easily.	ڈس ہی فینشڈ ڈا بک ایزی۔	اس طرح اس نے آسانی سے کتاب مکمل کر لی۔

The swallow	spent	the day	in	the city	and	at	night	again
داسوالو	سپنڈ	ڈا ڈے	ان	ڈا سٹی	اینڈ	ایٹ	نائٹ	ایین
ابابیل نے	گزارا	دن	میں	شہر	اور	میں	رات	دوبارہ

came	to	sleep	between	the feet	of	the happy	prince.
کیم	ٹو	سلیپ	بیٹوین	ڈا فٹ	آف	ڈا ہپی	پرنس۔
آئی	کے لیے	سونے	درمیان	قدموں	کے	خوش	شہزادے

English	تلفظ	اردو
The swallow spent the day in the city and at night again came to sleep between the feet of the happy prince.	داسوالو سپنڈ ڈا ڈے ان ڈا سٹی اینڈ ایٹ نائٹ ایین کیم ٹو سلیپ بیٹوین ڈا فٹ آف ڈا ہپی پرنس۔	ابابیل نے دن شہر میں گزارا اور رات کو سونے کے لیے پھر سرور شہزادے کے قدموں میں آ گئی۔

English	تلفظ	اردو
The workers pulled down the statue.	داور کر زہلڈ ڈاؤن واسٹیچو۔	کارکنوں نے مجسمہ کو گرادیا۔

They melted it but the heart of the prince did not melt.								
میلٹ	ڈڈٹاٹ	ڈاڈرلس	آف	ڈاڈارٹ	بٹ	اٹ	میلڈ	ڈے
پھلا	نہ	شہزادے	کا	دل	نہیں	اسے	پگھلا دیا	انہوں نے

English	تلفظ	اردو
They melted it but the heart of the prince did not melt.	ڈے میلڈ اٹ بٹ ڈاڈارٹ آف ڈاڈرلس ڈڈٹاٹ میلٹ۔	انہوں نے اس کو پگھلایا لیکن شہزادے کا دل نہ پگھلا۔

They threw it, where the dead swallow was lying.								
ڈے	ڈاڈرلو	اٹ،	ڈیر	ڈاڈیڈ	ڈوالو	ڈاز	ڈانگ۔	
انہوں	پھینکا	اسے	جہاں	مرده	اباٹیل	سھی	پڑی	

English	تلفظ	اردو
They threw it, where the dead swallow was lying.	ڈے ڈاڈرلو اٹ، ڈیر ڈاڈیڈ ڈوالو ڈاز ڈانگ۔	انہوں نے (شہزادے کے) دل کو بھی وہیں پھینک دیا جہاں مرده اباٹیل پڑی تھی۔

Allah was much pleased by the sympathy of								
اللہ	ڈاز	بچ	ڈلیز ڈ	ڈائے	ڈاڈٹھی	آف		
اللہ تعالیٰ	تھا	بہت	خوش ہوا	سے	ہمدردی	کی		

the Prince and service of the swallow.								
ڈاڈرلس	اینڈ	سروس	آف	ڈاسوالو۔				
شہزادے	اور	خدمت	کی	اباٹیل				

English	تلفظ	اردو
Allah was much pleased by the sympathy of the Prince and service of the swallow.	اللہ ڈاز بچ ڈلیز ڈ ڈائے ڈاڈٹھی آف ڈاڈرلس اینڈ سروس آف ڈاسوالو۔	اللہ تعالیٰ شہزادے کی ہمدردی اور اباٹیل کی خدمت سے بہت زیادہ خوش ہوئے۔

He said to one of the angles, "Bring me the heart								
ہی	ڈیڈو	ڈن آف	ڈاڈانگلز۔	"ڈرنگ	می	ڈاڈارٹ		
اُس نے	کہا	ایک	فرشتے سے	لاؤ	میرے پاس	دل		

of prince and the dead body of the swallow.								
آف	ڈرلس	اینڈ	ڈاڈیڈ	ڈاڈی	آف	ڈاسوالو۔		
کا	شہزادے	اور	مرده	جسم	کا	اباٹیل		

English	تلفظ	اردو
He said to one of the angles, "Bring me the heart of prince and the dead body of the swallow.	ہی ڈیڈو ڈن آف ڈاڈانگلز۔ "ڈرنگ می ڈاڈارٹ آف ڈرلس اینڈ ڈاڈیڈ ڈاڈی ڈاسوالو۔"	اُس نے اپنے فرشتوں میں سے ایک کو کہا۔ "مجھے شہزادے کا دل اور اباٹیل کا جسم خاکی لا دو۔"

They will live in heaven."								
ڈے	ڈل	ڈو	ڈن	ڈیون۔				
وہ	گے	رہیں	میں	جنت				

English	تلفظ	اردو
They will live in heaven."	ڈے ڈل ڈو ڈن ڈیون۔	وہ جنت میں رہیں گے۔

SOLUTION OF EXERCISES

Vocabulary

ذخیرہ الفاظ

Read the story and find the words having the same meanings as given in column 'B' Write them under column 'A', One is done for you.

کہانی کو پڑھئے اور کالم بی میں دیئے گئے معانی کے مترادف الفاظ ڈھونڈئے۔ ایک کالم اے میں لکھیں۔ ایک آپ کے لیے کر دیا گیا ہے۔

A	B
Statue	A figure of a person made of stone/metal.
Sapphire	A precious stone of blue colour.
Ruby	A precious stone of red colour.
Heaven	A place where good people will go after death.

Reading for Comprehension

سمجھ کر پڑھنا

Read the lesson carefully and answer the following questions.

سبق کو غور سے پڑھیے اور مندرجہ ذیل سوالوں کے جواب دیجیے۔

1. What do you know about the statue of the happy prince?

سرور شہزادے کے مجسمے کے بارے میں آپ کیا جانتے ہیں؟
 Ans. The statue of the happy prince was made of bronze. It was inlaid with gold. Its eyes were made of sapphires. There was a large ruby stuck in its sword. It was statue of a prince who had spent a happy life.

خوش شہزادے کا مجسمہ کانسی کا بنا ہوا تھا۔ یہ مجسمہ سونے سے بڑا ہوا تھا۔ اس کی آنکھوں میں نیلم کے قیمتی پتھر جڑے تھے۔ اس کی تلوار میں لعل جڑا تھا۔ یہ ایک شہزادے کا مجسمہ تھا جس نے ایک خوشیوں سے بھرپور زندگی گزاری تھی۔

2. How did the statue try to help the poor and the needy?

مجسمے نے غریبوں اور محتاجوں کی مدد کرنے کی کوشش کیسے کی؟
 Ans. The statue tried to help the poor and the needy with its gems and gold.

مجسمے نے قیمتی جواہرات اور سونے سے غریبوں اور محتاجوں کی مدد کی۔

3. What is the role of the swallow in this story?

اس کہانی میں ابا تیل کا کردار کیا ہے؟
 Ans. The swallow plays a very important role in this story. The statue of the happy prince helps the poor and the needy by the swallow. The swallow even sacrifices her life for the sake of others.

ابا تیل اس کہانی میں ایک اہم کردار ادا کرتی ہے، خوش شہزادے کا مجسمہ ابا تیل کے ذریعے غریبوں اور محتاجوں کی مدد کرتا ہے۔ ابا تیل دوسروں کی خاطر اپنی زندگی

4. What lesson do you learn from this story?
 آپ اس کہانی سے کیا سبق سیکھتے ہیں؟

Ans. We learn a lesson from the story that we must help the poor and the needy like the statue of the happy prince and the swallow.

ہمیں اس کہانی سے یہ سبق ملتا ہے کہ ہمیں خوش شہزادے اور ابا تیل کی طرح غریبوں اور محتاجوں کی مدد کرنی چاہیے۔

5. Why do you like the character of the Happy prince?

آپ کو سرور شہزادے کا کردار کیوں پسند ہے؟
 Ans. I like the character of the happy prince because he helps the poor and the needy by his gold and gems. He makes himself look ugly in the end of the story.

میں خوش شہزادے کے کردار کو اس لیے پسند کرتا ہوں کیونکہ وہ اپنے سونے اور قیمتی جواہرات کی مدد سے غریبوں اور محتاجوں کی مدد کرتا ہے۔ کہانی کے اختتام پر وہ خود کو بد صورت بنا لیتا ہے۔

Setting

Setting includes the time and location.

Characters

Different persons playing different roles in the story.

The Elements of the Story

What time is mentioned in the story?
 Ans: The time mentioned in the story is night.

Where do the scenes take place?
 Ans: The scene takes place in a city.

How many characters are there in the story?
 Ans: There are two main characters and one minor character in the story i.e. the happy prince, the swallow and the mayor of the city.

Are they human, animal or imaginary characters?
 Ans: All are imaginary characters except the mayor of the city..

How many events / incidents are mentioned in this story?
 Ans: There are three main events mentioned in the story.

Plot:
 Plot means different events in the story.

Beginning → Middle → End

Theme:
 Theme is the central idea of the story.

What is the beginning of this story?
 Ans: The story begins with a swallow flying over the city of happy prince.

What is the middle of the story?
 Ans: The middle of the story comes when the swallow was asked by the happy prince to help the poor by giving them gold.

What is the ending of the story?
 Ans: The story ends when God asked the angel to bring Him the heart of the prince and the

dead body of the swallow.
What message the writer gives in this story?
 Ans: The writer gives a message in this story that we should be generous, kind and sympathetic to others.

Grammar

قواعد

Words that only occur in the plural.
 ایسے الفاظ جو صرف حالت جمع میں آتے ہیں۔

- tools, instruments, pieces of equipment:
 1. She cuts the cloth with her scissors.
 2. My father wears glasses.

A Use the following words in sentences of your own.
 مندرجہ ذیل الفاظ کو جملوں میں استعمال کریں۔

Word	Sentence
handcuffs بھنگڑی	The police tied the thief's hands with handcuffs.
pliers پلاس	The electrician held the wire by a pliers.
tongs چوٹا	She spread fire in the charcoal stove with a tongs.
scissors پتی	The tailor cut the cloth by a scissors.
tights پنٹ پاجامہ	Salma was wearing a tights in the party.
trousers پاجامہ	Babar pressed his trousers before having a bath.
shorts ٹیکر	The football players were wearing shorts.
braces بریس	The boy bought a beautiful braces from the market.
leggings پاجامہ	This leggings is made of cotten.

Names of Games: کھیلوں کے نام

billiards	I like to play billiards.
darts	My friend won the darts tournament last year.
bowls	Bowls is one of the most popular games in Britain.

Name of subjects / activities: سرکریوں کے نام / مضامین

Physics	Mr Aslam teaches us Physics.
Mathematics	Mathematics is my favourite subject.
Economics	Ajmal stood first in the test of Economics.
athletics	I will take part in coming athletics as a boxer.
gymnastics	He is a good athlete of gymnastics.

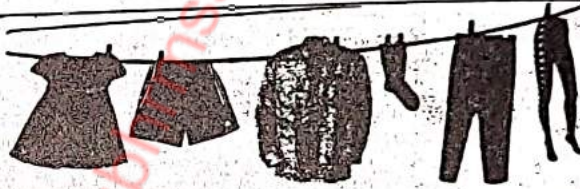
B What things which are always plural can be used to:

یہ کام کرنے کے لیے وہ کون سی چیزیں استعمال کی جاسکتی ہیں جن کے نام ہمیشہ حالت جمع میں لکھے جاتے ہیں۔

- welgh something?
- scales paper/ cloths?
- Scissors
- hold your trousers up?
- Braces
- keep a prisoner's hands together?
- Handcuffs
- wear on eyes?
- Spectacles

C How many articles on the clothes line are plural nouns? Write their names in your notebook.

آپسی پر لکھے ہوئے کپڑوں میں سے کتنے اسم جمع ہیں؟ ان کے نام اپنی نوٹ بک میں لکھیے۔



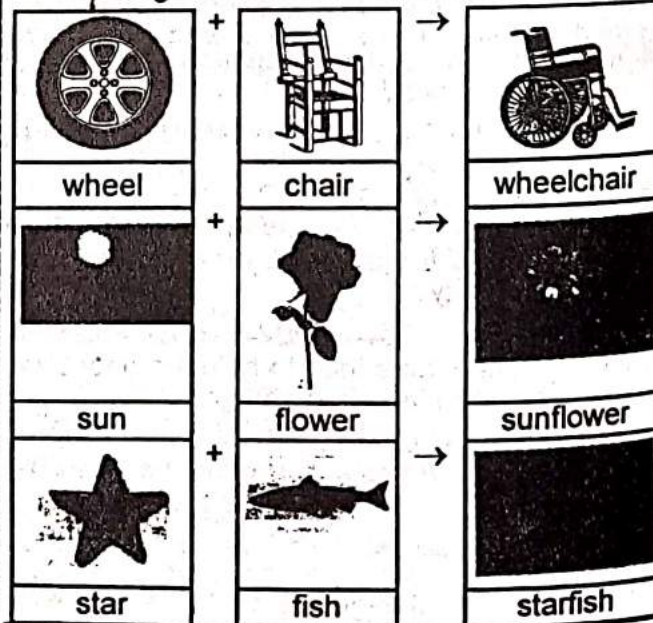
Ans: Only four articles are plural noun on the clothes line that are shorts, socks, trousers, tights.

Compound words

مركب الفاظ








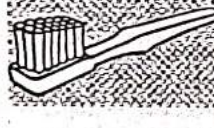
A compound word is a word that is made up of two or more other words. For example, the word wheelchair is made up of two words wheel and chair.

مركب لفظ ایسا لفظ ہے جو دو یا دو سے زیادہ الفاظ سے مل کر بنتا ہے۔ مثال کے طور پر wheelchair دو الفاظ wheel اور chair سے مل کر بنتا ہے۔



D Create more compound words by looking at the following objects.

مندرجہ ذیل چیزوں کو دیکھ کر مزید مرکب الفاظ بنائیے۔

	+		
Cup		board	cupboard
	+		
lady		bird	ladybird
	+		
honey		bee	honey bee
	+		
Tooth		brush	tooth brush

Write these direct quotes in your notebook. Inverted commas will help you to pick out quotes in the story.

اب کہانی کو دوبارہ پڑھیے اور مسرور شہزادے اور اماہنل کے بلا واسطہ کلام کی احاطہ بندی کرنے کے لیے کوئشن مارکس کا استعمال دیکھیے۔ ان بلا واسطہ اقوال کو اپنی نوٹ بک میں لکھیے۔ کہانی سے اقوال منتخب کرنے میں داوین مسکوس آپ کی مدد کریں گے۔

The Happy Prince

The Swallow

"I am the Happy Prince."

"Who are you?"

"When I was alive, I did not see any hardship or sorrow. When I was dead, they placed my statue at this place from where I can see the unhappiness of the city. I wish to help the people but I cannot move from my place. All this makes me weep. I am going to tell you about some people who are in trouble. One of them is a poor woman. Her son is ill. She has no money to buy fruits or medicines. O sweet swallow! take the ruby out of my sword and give it to the poor woman."

"Why are you weeping?"

"It is very cold. The poor writer has no fire. He is trying to finish a book but he cannot write because of cold and hunger. Please take the sapphire out of my one eye and throw it into his house."

"I have done the work assigned to me by you. Now it is cold; yet I feel the warmth of pleasure."

Direct and indirect speech

Direct speech:

Saying exactly what someone says is called direct speech (sometimes called quoted speech). Direct speech appears within quotation marks ("...").

کسی کی کہی ہوئی بات کی عین دہرانا بلا واسطہ کلام کہلاتا ہے (بعض اوقات اسے قوی کلام بھی کہتے ہیں)۔ بلا واسطہ کلام کوئشن مارکس کے درمیان آتا ہے۔

کسی کی کہی ہوئی بات کو بالکل اسی کے الفاظ استعمال کے بغیر بتانا۔ بلا واسطہ کلام میں کسی شخص کی کہی ہوئی بات کی احاطہ بندی کرنے کے لیے کوئشن مارکس استعمال نہیں کئے جاتے۔

Punctuation

Quotation marks:

Quotation marks are used to enclose a direct quotation or speech of the person.

کوئشن مارکس یعنی داوین مسکوس کسی فرد کے بلا واسطہ قول یا کلام کی احاطہ بندی کے لیے استعمال کیے جاتے ہیں۔

E. Look at the following pictures and read the speech bubbles.

مندرجہ ذیل تصاویر کو دیکھیے اور دائرے میں دیئے گئے الفاظ پڑھیے۔



Happy Prince: I wish to help the poor people but I cannot move from my place. This makes me cry.

Swallow: Why are you crying?

That was the conversation between the happy prince and a little swallow.

یہ مسرور شہزادے اور ننھی اماہنل کے درمیان ہونے والی گفتگو تھی۔

F Now read the story again and notice use of quotation marks to enclose the direct speech of the happy prince and the swallow.

Indirect Speech

Reporting what someone says without quoting his exact words. Indirect speech does not use quotation marks to enclose what the person says.

Pronoun change in indirect speech:

بالواسطہ کلام میں ام ضمیر کی تبدیلی:

When using indirect speech, the pronoun in the reported speech changes as given below.

Direct speech	Indirect speech
I, we	he / she, they
you	you, he / she, they
he, she, it, they	remain the same

Examples:

Direct speech	Indirect speech
He says, "I go to school everyday."	He says that he goes to school everyday.
She says to them, "You work very well".	She says to them that they work very well.
He says, "She will write a story".	He says that she will write a story.

Ⓒ Read the following direct statements. Then complete the indirect statements.

ذیل میں دیے گئے بلاواسطہ قول پڑھیے۔ اس کے بعد بالواسطہ قول مکمل کیجیے۔

1. "I am very tired".	She says that <u>she</u> is very tired.
2. "You play the piano well".	He or She tells me that <u>I</u> play the piano well.
3. "We are leaving the town".	He says that <u>they</u> are leaving the town.
4. "I will go to find a new job".	He says that <u>he</u> will go to find a new job.
5. I am looking for my pen".	She says that <u>she</u> is looking for her pen.

Writing Skills

لکھنے کی مہارتیں

Ⓐ Write the character sketch of "The Happy Prince". Focus on the following points in the mind map.

"مسرور شہزادے" کے کردار کا ایک خاکہ لکھیے۔ ذہنی خاکے میں مندرجہ ذیل نکات پر توجہ مرکوز کیجیے۔

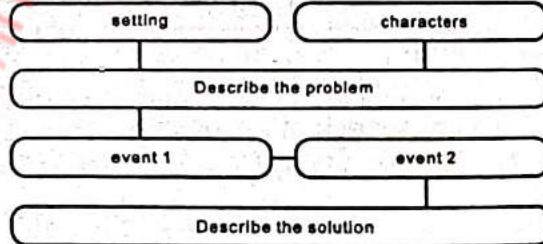
Character	خصوصیات
physical appearance	ظاہری شکل و صورت

personality traits	شخصی اوصاف
challenge / problem	استحسان / آزمائش
role	کردار
accomplishment	تعمیل

Ans: This sketch is about the Happy Prince. His statue was made of bronze. His body was inlaid with gold. His eyes were made of sapphires and a large ruby was stuck in his sword. He was a generous and kind-hearted person. He saw the hardships of the poor of the city and wanted to help them but he could not move from his place. He requested a swallow to help him, help the needy and the poor. With the help of the swallow he sacrificed all his gold and the precious stones to help the people. For his generosity and the swallow's service, God gave them both a place in heaven.

Ⓑ Select any story of your choice and identify and write these elements from that story.

اپنی مرضی کی کہانی بھی منتخب کیجیے اور اس کہانی میں سے مندرجہ ذیل عناصر منتخب کر کے لکھیے۔



Ans: Once there was a farmer in a village. He had three sons. They often quarreled with one another. He was very sad. After some days he fell ill. He was at his death bed. He was disappointed by their future. He wanted to keep them united. He hit upon an idea. One day he called for his sons. He asked his sons to bring a bundle of sticks. He asked them to break the bundle. They tried to break the bundle one by one but they failed. He untied the bundle and asked the youngest son to break the sticks. They broke all the sticks one by one. He said to them, "If you are united like these sticks, none can harm you. If you are not united, you will be destroyed." This noble example made them wise. They promised with their father to be united in future.

Ⓒ Develop a story of your own with the help of above graphic organizer / mind map. Give your story a title.

مندرجہ بالا تصویر / ذہنی خاکے کی مدد سے خود سے کہانی تکمیل دیجئے۔ اپنی کہانی کو ایک عنوان دیجئے۔

Title: Union is Strength:

Once there was a farmer in a village. He had three sons. They often quarreled with one another. He was very sad. After some days he fell ill. He was at his death bed. He was disappointed by their future. He wanted to keep them united. He hit upon an idea. One day he called for his sons. He asked his sons to bring a bundle of sticks. He asked them to break the bundle. They tried to break the bundle one by one but they failed. He untied the bundle and asked the youngest son to break the sticks. They broke all the sticks one by one. He said to them, "If you are united like these sticks, none can harm you. If you are not united, you will be destroyed." This noble example made them wise. They promised with their father to be united in future.

Oral Communication Skills

زبانی بول چال کی مہارتیں

Practise this dialogue in pairs.

اس مکالمہ کے جوڑے بنا کر مشق کریں۔

Swallow	The Happy Prince
Hello!	Hello!
Who are you?	I am the Happy prince.
Why are you crying?	Sorrows of the people make me cry.
Can I help you?	Take these rubies and give them to the poor.
I have done as you wished sir.	Thank you so much.

Library skills:

A Read the table of contents and write fiction and non-fiction texts separately.

مندرجہ جات کی فہرست پڑھیے اور افسانوی اور غیر افسانوی تماریج کو الگ لکھیے۔

Ans:

Fiction text	Non-fiction text
Night	The Fair Dealing of the Rasool Hazrat Muhammad (ﷺ).
The Rainbow	Surrounded by Trash
A Happy Prince	Chitral Valley
	Travelling Etiquettes
	Tests and Exams
	Sports and Sportsmanship

	Seasons of the Year
	Modern Inventions
	Zoo Hospital
	Drugs are Dangerous

B Visit your library and write names of three books from each section.

Reference, English, Urdu, Science

اپنی لائبریری میں جائیے اور ہر سیکشن میں سے تین تین کتابوں کے نام لکھیے۔

حوالہ جات، انگریزی، اردو اور سائنس۔

Reference: Britannica Encyclopedia, Atlas, History of English Language.

English: Advanced Learner's Dictionary, History of English Literature, Practical English Grammar

Urdu: فرہنگ آصفیہ، جانگلوس، خوشبو

Glossary

اصطلاحات

alive	living, having life
angel	a messenger or attendant of God
assigned	allotted; given a task to someone
dull	lacking liveliness; lacking brightness
bronze	brown alloy of copper and tin
fuel	material for burning
hardships	difficulties
heaven	the place believed to be the home of God, angles and of blessed after death
inlaid	ornamented one into another
lane	a narrow road or street
lead	a heavy metal
melt	to make or become from solid to liquid by action of heat
ruby	a precious stone of red colour
sapphire	a precious stone of blue colour
statue	an image of a person, esp. life size or large
studded	fixed
swallow	a swift flying bird
sympathy	feeling for the sadness or suffering of others
ugly	unpleasant to look at

OBJECTIVE AND SUBJECTIVE
According to New Examination Policy of
PEC and PEF

Section - 1

MULTIPLE CHOICE QUESTIONS

1.	Synonym of the words "ruby" is.	
(a)	Girl	(b) Gold
(c)	Red stone	(d) blue stone
2.	The plural noun is.	
(a)	boy	(b) Scissors
(c)	Glass	(d) door
3.	The noun of subject is always written in:	
(a)	Singular form	(b) Plural form
(c)	Alphabetic order	(d) Small letter
4.	The noun of subject in singular form.	
(a)	Mathematics	(b) Physics
(c)	Urdu	(d) Economics
5.	Which one of the following is an example of compound word.	
(a)	Chair	(b) Sunflower
(c)	Fish	(d) Bird
6.	The pronouns used for direct speech.	
(a)	I	(b) He
(c)	She	(d) They
7.	The pronoun used for indirect speech.	
(a)	You	(b) I
(c)	He	(d) they
8.	The story is about a happy.	
(a)	Boy	(b) Man
(c)	Girl	(d) Prince

Section - 2

OPEN ENDED QUESTIONS

1. Use the following words into sentence.
Ans: Bronze: The statue was made of bronze.
Cry: Don't cry it will be right.

3. Write the name of characters mentioned in the lesson "The happy prince".

Ans: The happy prince
swallow.
poor woman and her son.
writer.
sick person

4. Define the followings.

Ans: Statue: A body made of wood, clay or metal.

Ruby: A precious stone.

5. Translate.

The workers pulled down the statue. They melted it but the heart of the prince did not melt. They threw it.

ترجمہ: کارکنوں نے مجسمہ کو گرادیا۔ انہوں نے اس کو پگھلایا لیکن شہزادے کا دل نہ پگھلا۔ انہوں نے (شہزادے کے) دل کو بھی وہیں پھینک دیا۔

6. Write a story on "The Fox and Grapes".

Ans: Once a fox was very hungry. He went here and there in search of food. At last he saw a vine. There were grapes hanging on it. He jumped again and again to get these grapes but in vain. At last he went away saying, "The grapes are sour".

Moral: The grapes are sour.

Review-3

A Fill in the blanks with correct past continuous tense form of the verb given in brackets.

بریکٹوں میں دئے گئے فعل کی درست زمانہ ماضی جاری والی حالت استعمال کرتے ہوئے تمام خالی جگہوں کو پُر کیجئے۔

1. We were doing (do) our homework when the light went out.

2. When the teacher came into the classroom, they were playing (play) a game.

3. When they saw him, he was going (go) to the market.

4. The sun was shining (shine) brightly when we went to the riverside.

5. When the phone rang, he was having (have) dinner.

B Change the following sentences into negative and interrogative.

مندرجہ ذیل جملوں کو منفی اور سوالیہ میں تبدیل کیجئے۔

Sentence	Negative	Interrogative
1. They worked hard in exams.	They did not work hard in exams.	Did they work hard in exams?

2. I drink milk everyday.	I do not drink milk everyday.	Do I drink milk everyday?
3. He is riding a bike.	He is not riding a bike.	Is he riding a bike?
4. You will play cricket.	You will not play cricket.	Will you play cricket?
5. She was making tea.	She was not making tea.	Was she making tea?

Direct object	Indirect object
money	beggar
present	brother
story	children
message	Ali
lunch	me

C The following sentences talk about the future. Fill in the blanks with the correct form of the verb in the parentheses.

مندرجہ ذیل جملوں میں مستقبل کے بارے میں بات ہو رہی ہے۔ تو سین میں دیئے گئے فعل کی درست حالت سے خالی جگہوں کو پُر کریں۔

- If you go (go) to Murree, you will (have) fun.
- He will see (see) many rare animals if he goes (go) to the zoo.
- We will not go (not go) on a picnic if it rains.
- If she does (not like) spicy food, she will (not cook) chilli.

D Some friends are planning a party. They come up with a few conditions, just to make sure that the others will also participate. Complete the following conditional sentences.

چند دوست ایک دعوت کی منصوبہ بندی کر رہے ہیں۔ وہ چند شرائط وضع کرتے ہیں تاکہ دوسرے بھی شریک ہوں۔ اس شرطیہ جملوں کو مکمل کیجئے۔

- If Sana and Hira (prepare) the salad, Bilal (decorate) the house.
Ans: If Sana and Hira prepare the salad, Bilal will decorate the house.
- If Bushra (cut) the cucumber for the salad, Sobia (peel) the onions.
Ans: If Bushra cuts the cucumber for the salad, Sobia will peel the onions.
- Jalil (clean) the sitting room if Fahad and Ali (move) the furniture.
Ans: Jalil will clean the sitting room if Fahad and Ali move the furniture.
- If Irfan and Saleema (set) the food, Hassan and Sana (make) the sandwiches.
Ans: If Irfan and Saleema set the food, Hassan and Sana will make the sandwiches.
- If they all (do) their best, the party (be) great.
Ans: If they all do their best, the party will be great.

E Use the following direct and indirect objects in sentences.

مندرجہ ذیل بلا واسطہ اور بالواسطہ مفعولین کو جملوں میں استعمال کیجئے۔

I gave money to the beggar.
Gulzar will give you a present on your birthday.

The grandmother told an interesting story to the children.

I will go you message to Ali.

She gives me lunch at 1 o'clock daily.

F Change the following into indirect speech.

مندرجہ ذیل کو بالواسطہ کلام میں تبدیل کیجئے۔

- He says, "I will not be late".
Ans: He says that he will not be late.
- She says, "They are doing their homework".
Ans: She says that they are doing their homework.
- They say, "We were going to Karachi".
Ans: They say that they were going to Karachi.
- He will tell me, "She is ready to help us".
Ans: He will tell me that she is ready to help them.
- The teacher says, "The earth revolves around the sun".
Ans: The teacher says that the earth revolves around the sun.

G Convert the following paragraph into past tense. Jamal and his sister Farah live with their father and mother on the hillside of a beautiful valley. Their father is a farmer and the family lives in a little farmhouse. On the farm, they have few sheep and cows and there is also a cornfield.

Ans: Jamal and his sister Farah lived with their father and mother on the hillside of a beautiful valley. Their father was a farmer and the family lived in a little farmhouse. On the farm, they had few sheep and cows and there was also a cornfield.

H Convert the following paragraph into present tense.

A hunter had a very faithful dog. One day, he went out for hunting, leaving his child into house. In his absence, a wolf entered the baby's room. He was about to kill the child.

when the dog sprang upon him and killed the beast.

Ans: A hunter has a very faithful dog. One day he goes out for hunting, leaving his child into house. In his absence, a wolf enters the baby's room. He is about to kill the child when the dog springs upon him and kills the beast.

Write paragraph of 50-70 words on the following topics.

(i) A Visit to the Zoo

(ii) Effects of Smoking on Health

Ans: A Visit to the Zoo: Last sunday we decided to visit the zoo. My parents were with me. We left for the zoo at 12:15 in the afternoon. We reached there at 1:00 p.m. We bought tickets to enter the main gate. It was a very beautiful place. There were different types of birds and animals in colourful cages. As we move ahead, we saw a pond in which ducks were swimming. My father guided me to the place which an elephant was kept. I was very happy to see the elephant. Then we moved to the cages of lions. We threw some pieces of meat into their cages. We stayed in the zoo for an hour. We came back at home at 3.p.m. I was very happy that day.

Effects of Smoking on Health: Smoking is harmful to health. It has been proved that the smoke of tobacco has many harmful substances which affect the health badly. When we inhale the lungs. As a result we become victim of respiratory disorders continuous smoking causes cancer. Cancer is a fetal disease heart disorders are also caused by smoking. Heart attacks are very common among the smokers. Smoking makes a man weak and useless. We avoid smoking.

Develop a story of your own under the moral "A good beginning makes a good end" Give your story a title.

Ans: See Part C" of writing Skills.

Reading and Thinking skills:

An unseen reading passage may be exploited for text patterns, comprehension questions, summary skills and vocabulary.

Oral Communication Skills: Form pairs of groups (as required) and give students different situations. Ask them to prepare a dialogue for each situation and present it in the class.

Sample Rubric

1. Sample Rubric for marking paragraphs (descriptive, expository, narrative) and essay at grade VI level

پہنٹی جماعت کے لیے ہر آگراف اور مضامین کی مارکنگ کے لیے ریورک سہیل (توسیلی، وضاحت کرنے والا، مانیہ)

Marks for ideas	منسوبے کے لیے نمبر	04
Marks for organization	تنظیم کے لیے نمبر	04
Grammar	گرامر	02
Total	کل تعداد	10

2. Sample Rubric for marking letters at grade VI level.

پہنٹی جماعت کے لیے خطوط کی مارکنگ کے لیے ریورک سہیل۔

Format	ترتیب	03
Body	خاکہ	05
Grammar	گرامر	02
Total	کل تعداد	10

3. Sample Rubric for marking stories at grade VI level

پہنٹی جماعت کے لیے کہانیوں کی مارکنگ کے لیے ریورک سہیل۔

Setting	سینک	01
Plot	پلاٹ	01
Beginning, middle and end	آغاز، وسط اور اختتام	03
Characters and their roles	کردار اور ان کا کام	03
Dialogues	مکالمے	02
Total:	کل تعداد	10

4. Sample Rubric for marking Comprehension of an unseen passage at grade VI level.

پہنٹی جماعت کے لیے unseen passage کی مارکنگ کے لیے ریورک سہیل۔

Text patterns, comprehension questions, summary skills	70% marks
Vocabulary (MCQs)	15% marks
Grammar in context	15% marks

Note: Comprehension paragraphs should not be taken from the textbook.

Comprehension questions should include a variety of question types: factual / textual, interpretive, inferential, personal response and open ended.

تھیں ہی ہر آگراف ٹیکسٹ بک میں سے نہیں لینے چاہئیں۔ تھیں ہی سوالات میں مختلف قسم کے سوالات شامل ہونے چاہئیں۔ مثلاً اصلی، متنی، توسیلی، استدلالی، ذاتی جواب اور کھلے بند۔